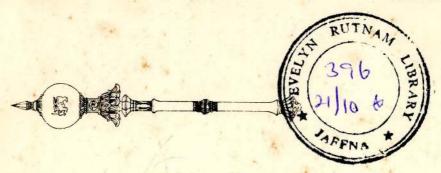
10 වන කලාපය

1985 ඔක්තෝබර් 8



පාර්ලිමේන්තු විවාද

(හැන්සාඩ්)

නීල වාර්තාව

00277

(අශෝධිත පිටපත)

අන්තර්ගත පුධාන කරුණු

මිනිස්බ<mark>ල උපෑයෝගිතා සහ පරිපූරක හමු</mark>ද පනත් කෙටුම්පන :

ලේෂ්ඨාධිකරණයේ භීරණය

විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාව

පුශ්තවලට වාවික පිළිතුරු

ශෝක පුකාග :

එම්. එල්. අහමඩ් [පරින් මෑෂනා

වී. ධර්මලිංගම් මහතා

ඒ, එම්, ආලාලසුන්දරම් මහතා

පවූවස්නුවර ශුී දළද නිමිනි පෙරහැර සංවිධානය කිරීමේ කාරක සභාව (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත :

සලකා බලා තුන්වන වර කියවා සංශෝධිතාකාරයෙන් සම්මත කරන ලදී

නීවාස හා නගර සංවර්ධන ආඥපනන : යෝජනාව

පළාත් පාලන අතුරු වෘවස්ථා

පරිපූරක මුදල :

යුද්ධායුධ හා උපකරණ මීලයට ගැනීම ජාතික රූපවාහිණී වහපෘතිය පුළුල් කිරීම

කල් තැබීමේ යෝජනාව

පුශ්තවලට ලිඛිත පිළිතුරු

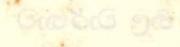
A Calmenter Call

CONTRACT COLD U.



ඉංගිරි ලැසම්වුවර්ය

(යික්කක)



(අපරාධ කරික්කා)

අත්තර්ගත පුධාල කරුණ

Cardina . compas addica too a culta

Delta dies from Debato

eres entrotted

Maria and a Maria and a

Section Billio po

Colleges and the suggested and said the

method basic complication

de se ada agan

white the second

mes desirence 30 h

Cana miner della mentidia Lynka 1860 pp. A biognatica qualifornia (Bell'i armine)

place I have been also as more former of the

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சாட்)

அதிகார அறிக்கை

(பிழை திருத்தப்படாதது)

பிரதான உள்ளடக்கம்

படையினர் ஆட்சேர்ப்பு, குறைநிரப்புச் சட்டமூலம் : உயர் நீதி<mark>மன்</mark>றத் தீர்ப்பு

கணக்காய்வாளர் தலேமையதிபதியினது அறிக்கை

வினுக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

அனுதாபத் தீர்மானங்கள் :

ஜனுப் எம். எல். அஹமத் பரீத் திரு. வி. தர்மலிங்கம்

திரு. ஏ. எம். ஆலாலசு<mark>ந்த</mark>ரம்

பண்டுவஸ்நுவர ஸ்ரீ தலதா நிமிதி பெரஹரா ஒழுங்கு படுத்தற் குழு (கூட்டி2ணத்தல்) சட்டமூலம் :

பரிசீலிக்கப்பட்டு, மூன்ரும் முறை மதிப்பிடப்ப<mark>ட்டு,</mark> திருத்தப்பெற்ற வாறு நிறைவேற்றப்பட்டது வீடமைப்பு, நகரச் சீர்திருத்தக் கட்டளேச் சட்டம் : தீர்மானம்

உள்ளூராட்சி உப விதிகள்

குறைநிரப்புத் தொகை :

ஆயுதங்கள், உபகரணங்கள் வாங்கல்

இலங்கையில் தொலேக்காட்சி ஒலிபரப்பு விரிவாக்கல்

ஒத்திவைப்புப் பிரேரஃன

வினுக்களுக்கு எழுத்துமுல விடைகள்

Volume 36 No. 10 Tuesday 8th October 1985

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

OFFICIAL REPORT

(Uncorrected)

PRINCIPAL CONTENTS

MOBILISATION AND SUPPLEMENTARY FORCES BILL:

DECISION OF THE SUPREME COURT

AUDITOR-GENERAL'S REPORT

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

VOTES OF CONDOLENCE:

Mr. M. L. Ahamed Fareeth Mr. V. Dharmalingam

Mr. A. M. Alaalasunderam

PANDUWASNUWARA SRI DALADA NIMITHI PERAHERA ORGANIZING COMMITTEE (INCORPORATION) BILL:

Considered, read the Third time, and passed as amended

HOUSING AND TOWN IMPROVEMENT ORDINANCE: RESOLUTION

LOCAL GOVERNMENT BY-LAWS

SUPPLEMENTARY SUPPLY:

Purchase of Arms and Equipment

Expansion of Television Broadcasting in Sri Lanka - Debate adjourned

ADJOURNMENT MOTION

WRITTEN ANSWERS TO QUESTIONS

2 - A 086190 - 3,375 (85/10)

THE PROPERTY OF THE PERSON ASSESSED.

(Committee)

ensking, two are

Charles adoption with

clyante uniterior

parallel his drag in history produce instruction

DINIE.

with the 19 to effer secondary additionary

ex name astimus is a second to

TO MAKE TO THE MAKE THE POLICE

country that the design

Amain actor do and

She o die service to

the delega words accessing some word of traditionages

Charles in (mesungaline)

the state of the s

A CONTRACTOR OF STREET

of toward graph bigging a will but view : Bringing

adversarial and allement

America atministrate

THE OWNER WAS AND THE PROPERTY OF THE OWNER WAS AND THE OWNER WAS

exemple into one taluend in the property of

maritally spentinger

dimension organization reduced and

Volume 36 No. 10

PARLIAMENTARY DEBATES

但是人名内森图

OFFICIAL REPORT

(Lacort Left)

PRINCIPAL CONTENTS

MOBILISATION AND SUPPLEMENTARY FORCES BILL

AUDITOR-GINERAL'S REKORT

DRAL AMSWERS TO QUESTIONS

VOTES OF CONDICENT

Mr M. I. Anumod Fores

more string alv

Minds alone C - BA

Mr. A. Alas Institutes on

PANDUM AND WARASH DALADA NIMITINI PER MERA

ORGANIZANG COMMUTTEE (INCORPORATION) 8114.1

Longideck, rest the Fault park and research as unerded.

PER CHIPCH STURE CO.

WRITTEN AND TRANSPORTER

Expansion of Television Broadcasting in Sri Lenka - Debaud

SUPPLEMENTARY SUPPLY:

පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

1985 ඔක්තෝබර් 8 වන අහහරුවාද செவ்வாய்க்கிழமை, 8 ஒக்ரோபர் 1985 Tuesday, 8th October 1985

යු. හා. 10ට පාර්ලිමේන්තුව රුස්විය. නියෝජs කථානායකතුමා [නෝමන් වෛද්‍රජෙන්න මහතා] මූලායනාරූඪ විය.

பாராளுமன்றம் மு. ப. 10 மணிக்குக் கூடியது. பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் [திரு. நோமன் வைத்யரத்ன] தலேமை வகித்தார்கள்.

The Parliament met at 10 a.m. MR. DEPUTY SPEAKER (MR. NORMAN WAIDYARATNA) in the Chair.

මිනිස්බල උපයෝගිතා සහ පරිපූරක හමුද පතත් කෙටුම්පත : ශුේෂ්ඨාධිකරණයේ තීරණය ஆள்வலு திரட்டுதல், குறை நிரப்புப் படைகள் சட்டமூலம் : உயர் நீதிமன்றத் தீர்ப்பு

MOBILISATION AND SUPPLEMENTARY FORCES BILL: DECISION OF THE SUPREME COURT

இவிப் விற்றைவன்று (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

I have an announcement to make regarding the Mobilisation and Supplementary Forces Bill.

The Bill certified by the Cabinet of Ministers as urgent in the national interest was referred to the Supreme Court by His Excellency the President in terms of Article 122 (1) (b) of the Constitution.

The Supreme Court has determined that the said Bill or any provision thereof is not inconsistent with the Constitution.

I order that the decison of the Supreme Court be printed in the Official Report of today's proceedings.

"MOBILISATION AND SUPPLEMENTARY FORCES ACT"

DECISION OF THE SUPREME COURT OF THE DEMOCRATIC SOCIALIST REPUBLIC OF SRI LANKA
In the matter of a Reference under Article 122(1)(b) of the Constitution.

S. D. No. 1/85 P/Parl.

PRESENT: S. Sharvananda, Chief Justice.

Maharoof, S. S. C.

R. S. Wanasundera, Judge of the Supreme Court and P. Colin-Thome, Judge of the Supreme Court.

COUNSEL: S. W. Wadugodapitiya, Addl. Solicitor-General with S.

COURT ASSEMBLED FOR THE HEARING: 10.15 a.m. on 3rd October, 1985.

A Bill titled "the MOBILISATION AND SUPPLEMENTARY FORCES ACT" was referred to us by His Excellency the President in

terms of Article 122(1) of the Constitution of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, for determination whether the Bill or any provision thereof is or are inconsistent with the Constitution.

S. W. Wadugodapitiya, Addl. Solicitor-General with S. Maharoof, S. S. C., appeared before us for the Attorney-General and assisted us in the consideration of the Bill.

The Bill seeks to provide for the appointment of a Competent Authority for Manpower Mobilisation; for setting out the procedure regarding obligatory and voluntary enlistment in the National Armed Reserve; for the establishment of a Reserve Affairs Council, for providing for the raising and maintaining of the National Armed Reserve, the National Cadet Corps, the National Auxillary Force and of such other Supplementary Forces as are deemed necessary; and for matters connected therewith or incidental thereto.

We have considered the provisions of the Bill and especially whether the provisions of the Bill contravene the Fundamental Rights guaranteed by the Constitution. In view of the fact that Article 15 (7) of the Constitution provides that "the exercise and operation of all the Fundamental Rights declared and recognised by Articles 12, 13 (1), 13 (2) and 14 shall be subject to such restrictions as may prescribed by law *inter alia* in the interest of National Security," we do not think that the Bill or any provision thereof are violative of the Fundamental Rights, referred to in Article 15.

We determine that the Bill or any provision thereof is not inconsistent with the Constitution.

S. Sharvananda Chief Justice

R. S. Wanasundera, Judge of the Supreme Court

P. Colin-Thome Judge of the Supreme Court

වි<mark>ගුණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාව</mark> கணக்காய்வாளர் தෑலமை அதிபதியினது அறிக்கை AUDITOR-GENERAL'S REPORT

றிவேச்சு விற்றவன்றி (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

I present the Third and Fourth Instalments of the Report of the Auditor-General under Article 154 (6) of the Constitution on the Accounts of the Government of Sri Lanka for the Financial Year 1984.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේ<mark>රා</mark> මහතා (පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා කුීඩා ඇමතිතුමා සහ ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ පුධාන සංවිධායකතුමා)

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா — பாராளுமன்ற அலுவல்கள், விளேயாட்டுத்துறை அமைச்சரும் பிரதம அரசாங்கக் கொறடாவும்)

(Mr. M. Vincent Perera Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip)

I move,

"That the Third and Fourth Instalments of the Report of the Auditor-General be printed."

පුශ්තය වීමයන ලදීන්, යනා සම්මත වි<mark>ය.</mark> <mark>නිණ න්ලිස්සේමටුන්නු අනුනුස් සෞක්කවිටට්උ</mark>සු. Question put, and agreed to.

වාජනාව මුදුණය කළ යුතුයයි තියෝග කරන ලදී. அறிக்கை அச்சிடப்படக் கட்டீராயிடப்பட்டது Ordered that the Report be printed.

ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම අග්රාධ්ස්සරාபட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

- Annual Report and Accounts of the Building Materials Corporation for 1982.
- (2) A set of By-laws made under sections 267 and 272 of the Municipal Councils Ordinance.— (Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration).

Annual Report and Account of the State Pharmaceuticals Corporation of Sri Lanka for 1983.— (Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Minister of Health).

- (1) Annual Report of the Sri Lanka State Trading (General)
 Corporation for 1983.
- (2) Regulations made under sections 4 (3), 14 and 20 of the Imports and Exports (Control) Act No. 1 of 1969.
- (3) Annual Report of the Board of Directors and the Statement of Accounts of the Sri Lanka State Trading (Tractor) Corporation for 1983.—(Mr. M. S. Amarasiri).

I Report of the Auditor-General of the Accounts of the Employees' Provident Fund for the year ended December 31, 1981.—(Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Minister of Labour).

- (1) Annual Report of the Rubber Research Board for 1983.
- (2) Supplementary Estimate No. 10 of 1985.—(Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Minister of Public Administration and Minister of Plantation Industries).
 - (1) Order made under section 4 (1) of the Food control Act (Chapter 171).
- (2) Annual Report of the National Agricultural Diversification and Settlement Authority for 1981.—(Mr. Gamini Jayasuriya).

Supplementary Estimate No. 11 of 1985.—(Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Minister of Lands and Land Development and Minister of Mahaweli Development).

Report of the Competent Authority of the Government owned Business Undertaking formerly of Libra Industries Ltd. for the financial years 1976 to 1978.—(Mr. M. Vincent Perera, on behalf of the Minister of Textile Industries).

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි තියෝග කරන ලදී. අයඅථ්උද්මුම මුලුස්ස දේ.උ.කෝඩ-ර්ප්උපු. Ordered to lie upon the Table.

> පෙත්සම් _{ගුණු} PETITIONS

கிலப்பே விற்றும் வரும் (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker) Hon. Member for Badulla. [*Pause*]. Not here.

දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (මහරගම) (නිල. කිරිණණු ලණාவர් කික — ගුනුදැහෙ) (Mr. Dinesh Gunawardene—Maharagama)

කොළඹ 5. හැවිලොක් ටවුන්හි අංක 37/1 ඒ හි පදිංචි ෂෙරීන් පුනාන්දු මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් මම ඉදිරිපත් කරමි. ලක්ෂමත් ජයකොඩි මහතා (අත්තනගල්ල) (திரு. லஷ்மன் ஐயக்கொடி — அத்தனகல்ல) (Mr. Lakshman Jayakody—Attanagalla)

අගලවන්නේ, වේයන්ගල්ල " සයික් " හි පදිංචි එම්. ඉසෙඩි. එම්. අන්වර් මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් මම ඉදිරිපත් කරමි.

ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා (ගාල්ල) (லோநிதி டபின்யு. தஹநாயக்க — காலி) (Dr. W. Dahanayake-Galle)

ගාල්ලේ, මලිගස්පේ පදිංචි එම්. කේ. පොඩිඅප්පුහාමි මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් මම ඉදිරිපත් කරමි.

ඒ සමගම ඉහළ කීඹිය, පින්නගෙදරවත්තේ පදිංචි බී. පී. වීමල<mark>යේන</mark> මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් ද මම ඉදිරිපත් කරමි.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (කලවාන) (නිල. දෙදුන් ගුන්මනුட්ලිබිහුගේ — නෙනැනෙ) (Mr. Sarath Muttetuwegama–Kalawana)

රත්නපුර හරහා දුම්බර-මාතානෙහි කුට්ට්කත්දේ පදිංචි ජ්. ආර්. ජුමරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් මම ඉදිරිපත් කරමි.

ඒ සමගම ඇඹිලිපිටියේ, මහගම කොළතියේ ලොට අංක 175හි පදිංචි කේ. කේ. වත්දුසේන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් ද මම ඉදිරිපත් කරමි.

ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම් මහජන පෙත්සම් කාරක සභාවට පැවරීය යුතු යයි. නියෝග කරන ලදී.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களேப் பொது மனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டனே யிடப்பட்டது

Petitions ordered to be referred to the Public Petitions Committee.

පුශ්නවලට වාවික පිළිතුරු බ්ලාස්සලාස්ල வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

368/85

එව්. හේමවන්දු පෙරේරා මහතා : වන්දි திரு. எச். ஹேமச்சந்திர பெரேரா : நட்டஈடு

MR. H. HEMACHANDRA PERERA: COMPENSATION

දිකේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (මහරගම)
 (නිල. නිශේඛ් ලික්කෝ ප්‍රක්‍රය)
 (Mr. Dinesh Gunawardene–Maharagama)

ඉඩම හා ඉඩම සංවර්ධන ඇමතිකුමා සහ මහවැලි සංවර්ධ**න** ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය :

- (අ) දේපොළක් අත්පත් කර ගනු ලැබූ විට වන්දී මුදල් ගෙවනුයේ ඉඩම් අත්කර ගැනීමේ පනතේ 7 වන වගන්තිය පුකාර නිකුත් කරනු ලබන නිවේදනයේ දිනයේ පවත්නා වෙළඳපොල මිළ අනුවද ?
- (ආ) බස්තාහිර පළාතේ කොළඹ දිස්තුික්කයේ කොලොත්තාව පුාදේශීය ආදයම් තිලධාරි කොට්ඨාශයේ වෙහෙරගොඩ ගමේ කො. 5393 දරත බෙදුම් පිඹුරේ වර්පතම අංක 6/7 දරන ඉඩමේ අංක 3 දරන බිම් කැබැල්ල සම්බත්ධයෙන් එවැනි නිවේදනයක් පුසිද්ධ කරනු ලැබුවේ කවදද ?
- (ඇ) වේරගොඩැල්ල පාරේ වර්පනම් අංක 6/7 දරන, පුමාණයෙන් රුඩ් 3. පර්වස් 20 ක් වූ තණ බිමක් වන අංක 3 දරන බිම් කැබැල්ලේ අයිතිකරු වන වැල්ලම්පිටියේ අව්ස්සාවේල්ල පාරේ නො. 47 පදිංචි එවි. හේමවන්දු පෙරේරා මහතාට කෙදිනක හෝ පර්වස් එකකට රු. 3,500 බැගින් වන්දී මූදලක් ගෙවීමට සූදනම් බව කියා සිටියේද ? (1983.01.23 වැනි දින අංක 125 දරන ආණ්ඩුවේ ගැසට පතුයේ අංක ATH 15/3 හා බැඳේ) ?
- (ඇ) මේ වන්දී මුදල ගෙවනු ලැබුවේද ?
- (ඉ) නොගෙව්වේ නම්, ඒ මන්ද ?

காணி, காணி அபிவிருத்தி அமைச்சரும் மகாவலி அபிவிருத்தி அமைச்சரு மானவரைக் கேட்ட வி**ரை** :

- (அ) காணியொன்று சுவீகரிக்கப்படும்போது காணிகொள்ளல் சட்டத் தின் 7 ஆம் பிரிவின்கீழ் நட்டஈடு அறிவித்தல் தேதியிலுள்ள வாருன சந்தைப் பெறுமதியின்படியா செலுத்தப்படுகின்றது ?
- (ஆ) மேற்கு மாகாணம், கொழும்பு மாவட்டத்தில் கொலன்ணுவ காரியாதிகாரி பிரிவில் வெஹொகொட கிராமத்தில் வரிமதிப் பீட்டு இல. 6/7 (P.P. Co. . 5393 இன்) கொண்ட காணியின் காணித்துண்டு 3 தொடர்பில் அத்தகைய அறிவித்தல் பிரசுரிக் கப்பட்டதா ?
- (இ) 47, அவிசாவளே ஞேட், வெல்ல்ம்பிட்டிய எனும் முகவரியைக் கொண்டவரும், வெறகோடல்ல் ஞேட்டில் வரிமதிப்பீட்டு இல. 6/7 ஐக் கொண்டதும் 3 றூட் 20 பேர்ச்சஸ் பரப்பளவு கொண்டதுமான புற்றரையான காணித்துண்டு இல. 3 இன் உரிமையாளருமான திரு. எச். ஹேமச்சந்திர பெரேரா என்பவருக்கு எப்போதாஃலும் பேர்ச் ஒன்றுக்கு ரூபா 3,500 நட்டஈடு செலுத்த முன்வந்தனரா? (தொடர்பு இல. ATH 15/3—23.1.1983 ஆந் தேதிய அரசாங்க வர்த்தமானி இல. 125)
- (ச) இந்த நட்டஈடு வழங்கப்பட்டதா ?
- (உ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Minister of Lands and Land Development and Minister of Mahaweli Development:

- (a) When a property is acquired, is compensation paid on the market value as at the date of the notice under Section 7 of the Land Acquisition Act?
- (b) When was such notice published in respect of Lot 3 of the Land bearing assessment No. 6/7 in P.P. Co. 5393 of Weheragoda Village in the Kolonnawa D.R.O. Division of the Colombo District, W.P.?
- (c) Was Mr. H. Hemachandra Perera of 47, Avissawella Road, Wellampitiya, the claimant of Lot No. 3, bearing assessment No. 6/7, Weragodella Road, a grass field of 3 Roods, 20 Perches in extent, offered compensation in a sum of Rs. 3,500 per perch at any time. (Ref. No. ATH 15/3 of Government Gazette No. 125 of 23.01.1983).
- (d) Was this compensation paid?
- (e) If not, why?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். விள்சன்ற் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

I answer on behalf of the Hon. Minister of Lands and Land Development and Minister of Mahaweli Development.

- (a) Yes, except on occasions where legal provisions are made to computate compensation payable otherwise.
- (b) 23.01.81.
- (c) No. The Acquiring Officer has made an award of Rs. 490,000 for Lot No. 3.

- (d) No.
- (e) The Acquiring Officer has made this award contrary to the existing legal provisions. When determining the compensation payable for this acquisition the provisions of Section 4 (2) of the Sri Lanka Land Reclamation and Development Act and not the date of the publication of the notice under Section 7 are applicable. Accordingly the compensation payable is Rs. 76,600. Although the Land Reclamation & Development Corporation has deposited this amount with the Acquiring Officer, Mr. H. Hemachandra Perera has not accepted this.

1980 ජූලි වැඩ වර්ජකයන් : නැවත සේවයෙහි පිහිටුවීම வேல හතිතුකු නුස්ත 1980 : மீண்டும் சேவையிலமர் த்தல் JULY 1980 STRIKERS : REINSTATEMENT

408/85

4. සුරත් මුත්තෙට්ටුවේගම මහතා (කලවාන) (නිල. சரத் முத்தெட்டுவெகம் — கலவான)

(Mr. Sarath Muttetuwegama-Kalawana)

අගුාමාතෘතුමා, පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් ඇමතිතුමා, මහාමාර්ග ඇමතීතුමා සහ හදිසි අවස්ථා මහජන පරිපාලන ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්තය :

- (අ) 1980 ජූලි වැඩ වර්ජනයට සහභාගීවීම නිසා රැකියාව අහිමි කරනු ලැබූවන් සම්බන්ධව රාජ්‍ය සේවා වෘත්තීය සම්ති සම්මේලනය විසින් ජාත්‍යන්තර කම්කරු සංවිධානය වෙත කරන ලද අංක 1003 දරණ පැමිණීල්ල සම්බන්ධයෙන්, තත් සංවිධානය ලංකාණ්ඩුවෙන් කරන ලද කරුණු විමසුමට පිළිතුරු වශයෙන් එකී වැඩ වර්ජකයින් සේවයට ගතිමින් සිටින බවත්, ඉතිරි වර්ජක පිරිස පුරජපාඩු ඇතිවන පරිදී සේවයෙහි පිහිටු වීමට කටයුතු කරගෙන යන බවත්, ලංකාණ්ඩුවෙන් දන්වා යවා ඇති බව එතුමා දන්නවාද?
- (ආ) තම අමාතෲංශයෙන් යටතේ සේවය කොට 1980 ජූලි වැඩ වර්ජනයට සහභාගී වීම නිසා රුකියා අහිමිව සිටින සේවක පිරිසගේ නම් සහ ඔවුන් දරණ තනතුරු එතුමා සඳහන් කරනවාද?
- (ඇ) රාජ්‍ය පරිපාලන හා වැවිලි කර්මාන්ත අමාත‍‍‍‍‍‍ාාංශය යටතේ සේවය කොට වැඩ වර්ජනයට සහභාගි වීම නිසා රැකියා අහිමිව සිටි සියඑම වර්ජකයින් 1985 ජූලි 02 දින සිට සේවයෙහි පිහිටුවීමට එම ඇමතිකුමා පියවර ගෙන ඇති පරිදි, එතුමාගේ අමාත්‍‍ාාංශවලට අයන් සියඑම වැඩ වර්ජකයින් නැවන සේවයෙහි පිහිටුවීමට එතුමා පියවර ගන්නේ ද?
- (ඇ) එසේ නම් ඒ කවද සිටද ?
- (ඉ) නො එසේ නම් ඒ මන්ද ?

பிரதம அமைச்சரும் உள்ளூராட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாண அமைச்சரும், பெருவீதிகள் அமைச்சரும், அவசரகால சிவில் நிர்வாக அமைச்சருமான வரைக் கேட்ட விரை:

(அ) 1980, ஐுலே வேலே நிறுத்தத்தில் கலந்து கொண்டமையினுல் வேலேயிழந்தவர்கள் தொடர்பாக அரசாங்க சேவைத் தொழிற் சங்க சம்மேளனத்தினுல் சர்வதேச தொழில் ஸ்தாபனத்திடம் சமர்ப்பித்த 1003 ஆம் இலக்க முறைப்பாடு பற்றி, இத்தாபனம் அரசாங்கத்திடம் கோரிய விபரங்களுக்குப் பதிலளிக்கையில், இவ்வேலே நிறுத்தக்காரர்கள் சேவைக்குச் சேர்த்துக் கொள்ளப் படுவதாகவும், எஞ்சியுள்ளவர்களே வெற்றிடம் ஏற்படும்போது சேவையிலமர்த்த நடவடிக்கை எடுக்கப்படுவதாகவும் இலங்கை அரசாங்கம் அறிவித்துள்ளதென்பதை அவர் அறிவாரா ? [සරන් මුත්තෙට්ටුවෙගම මගතා]

- (ஆ) தமது அமைச்சின் கீழ் பணியாற்றி 1980 ஜுலே வேலே நிறுத்தத்தில் கலந்துகொண்டமை காரணமாக வேலேயிழந்த ஊழியர்களின் பெயர், பதவி ஆகிய விபரங்களே அவர் சமர்ப்பிப்பாரா ?
- (இ) பொது நிர்வாக, தோட்டத் தொழில் அமைச்சின் கீழ் பணிபுரிந்து வேலே நிறுத்தத்தில் கலந்து கொண்டமையிஞல் வேலேயிழந்த எல்லா ஊழியர்களேயும் 1985 ஜுலே 2 ஆந் தேதியிலிருந்து வேலேயிலமர்த்த இந்த அமைச்சர் நட வடிக்கை மேற்கொண்ட பிரகாரம், தமது அமைச்சுக்களிலுள்ள எல்லா வேலே நிறுத்தக்காரர்களேயும் மீண்டும் சேவையில் அமர்த்த அவர் நடவடிக்கை எடுப்பாரா ?
 - (ஈ) ஆமெனில், அது எப்போது ?
 - (உ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration:

- (a) Is he aware that in regard to the Complaint No. 1003 made to the International Labour Organisation by the Public Services Trade Union Federation in respect of those who were deprived of employment for having participated in the 1980 July strike, the Sri Lanka Government has in reply to inquiries made by the said organisation intimated that the said strikers are being reinstated, and that action is being taken to reinstate the remaining strikers when vacancies occur?
- (b) Will he state the names and posts held by the employees in his Ministries who were deprived of employment for having participated in the 1980 July strike?
- (c) Will he take steps to reinstate all strikers in his Ministeries as done by the Minister of Public Administration and Plantation Industries to reinstate from 2nd July 1985 all those strikers who served in those Ministries but were deprived of employment for having participated in the strike?
- (d) If so, from when?
- (e) If not, why?

එම්. චින්සන්ට පෙරේරා මහතා (නිල. හේරා බණිඅණ ආ ධ්යී ලදා) (Mr. M. Vincent Perera)

I answer on behalf of the Hon. Prime Minister Minister of Local Government, Housing & Construction, Minister of Highways, Minister of Emergency Civil Administration.

- (a) No.
- (b) does not arise as nobody was deprived of employment for having participated in a strike in July 1980.

- (c) Does not arise.
- (d) Does not arise.
- (e) Does not arise.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்)

(Mr. Sarath Muttetuwegama)

Is this your answer or are you answering it on behalf of somebody?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

I am answering on behalf of the Hon. Prime Minister.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා

(திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

Do you agree with the answer?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரோர்) (Mr. M. Vincent Perera)

I do not know. I only read the answer.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்)

(Mr. Sarath Muttetuwegama)

Do you agree with the answer? You do not know? Sir, he does not know whether he agrees with the answer!

තියෝජා කථාතායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Deputy Speaker)

Hon. Member, you are putting those words into the Hon. Minister's mouth.

සරත් මූත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்)

(Mr. Sarath Muttetuwegama)

He said he does not know.

රුක්මල්කන්ද හෙවන් නලගහවන්න : ඉඩම් කට්ටි

ருக்மல்கந்தவத்தை என்பாரான தலககாவத்தை : காணிப் பங்கீடு
RUKMALKANDAWATTE ALIAS TALAGAHAWATTE :

UKMALKANDAWATTE ALIAS TALAGAHAWATTE ALLOTMENTS

445/85

7. සරත් මූත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சாத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

අගුාමාතෳතුමා, පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම ඇමතිතුමා, මහාමාර්ග ඇමතිතුමා සහ හදිසි අවස්ථා මහජන පරිපාලන ඇමතිතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය :

(අ) (i) ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ නීතිය යටතේ රජයට අත් කර ගන්නා ලද කලවානේ කුකුලේගම පිහිටි රුක්මල්කන්දවන්ත නොහොත් නලගහවන්න නම් වන්නක් ලංකා වතු සංවර්ධන සමාගමට හාර දුන් බවත්;

- (ii) 1985 ජනවාරි/පෙබරවාරි කාලයේදී යම යම පුද්ගලයින් බලගත්කාරයෙන් මේ වන්නට ඇතුළු වී එය බලෙන් අන්කර ගත් බවත්;
- (iii) වත්තේ ක්ෂිකරුවන් වශයෙන් සේවය කළ පුද්ගලයින් 20 දෙනෙකු පමණ සංඛාවක් ඉඩමෙන් එළවා දමා ඇති බව හා එක් අයකුට රක්ෂාව අහිමි කරවා ඇති බවත්;
- (iv) ඉඩමේ අයිතිය ආපසු ලබාගැනීම සදහා ලංකා වතු සංවර්ධන සමාගම කිසිම පියවරක් නොගෙන ඇති බවත්;

එතුමා දන්නේ ද ?

- (ආ) වත්තේ සේවය කළ අයට පළමුව සැලකිල්ල දක්වමින් සුදුසු ආකාරයේ කට්ටීවලට බෙද මේ ඉඩම බෙදදීමට එතුමා කටයුතු සලසන්නේද?
- (ඇ) එසේ නොකරන්නේ නම්, මේ ඉඩම සම්බන්ධයෙන් ගැනීමට අදහස් කර ඇති පියවර කුමක්ද ?

பிரதம அமைச்சரும், உள்ளூராட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாண அமைச்சரும், பெருவீதிகள் அமைச்சரும், அவசரகால சிவில் நிர்வாக அமைச்சருமான வரைக் கேட்ட வினு:

- (அ) (i) காணிச்சீர் இருத்தச் சட்டத்தின் கீழ் பொறுப்பேற்கப்பட்ட தும் குக்குலகமை, கலவானே என்ற இடத்தில் இருப்பதும் ருக்மல்கந்தவத்தை அல்லது தலககாவத்தை எனப்படுவது மான ஒரு தோட்டம் இலங்கைத் தோட்ட அபிவிருத்திக் கம்பனியிடம் கொடுக்கப்பட்டது என்பதையும்;
 - (ii) 1985 சனவரி/பெப்ரவரியில் சில ஆட்கள் பலாத்காரமாக அதற்குள் நுழைந்து அதனேப் பலாத்காரமாகப் பொறுப் பெடுத்தனர் என்பதையும்;
 - (iii) அங்கேயிருந்த 20 வேலேயாட்கள் காணியிலிருந்து அகற்ற ப்பட்டனர் என்பதுடன் ஒருவர் வேலேயற்றவர் ஆக்கப்பட் டார் என்பதையும் ;
 - (iv) இலங்கைத் தோட்ட அபிவிருத்தி கம்பனி அந்தக் காணியை மீட்பதற்கு நடவடிக்கை எதனேயும் எடுக்கவில்லே என்பதையும்;

அறிவாரா ?

- (ஆ) அங்கே வேலே பார்த்தவர்களுக்கு முன்னுரிமை என்ற அடிப்ப டையில் ஏற்றவகையில் அந்தக் காணியைப் பிரித்துப் பங்கிடப் படுவதைக் கவனிப்பாரா ?
- (இ) இல்லேயெனில் இக்காணி தொடர்பாக என்ன நடவடிக்கை எடுக்க உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ளது ?

asked the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration:

- (a) Is he aware:
 - (i) that an estate by the name of Rukmalkandawatte alias Talagahawatte situated at Kukulegama, Kalawana which was acquired under the Land Reform Law, was handed over to the Lanka Estate Development company.
 - (ii) that in January/February, 1985, certain persons forcibly entered the land and took forcible possession thereof.
 - (iii) that about 20 persons who were workers in the estate have been ejected from the land and one made unemployed.
 - (iv) that the L.E.D. company has taken no steps to repossess the land.

- (b) Will he see that the land is distributed in suitable allotments, with first preference being given to those who were employed thereon?
- (c) If not, what steps are contemplated regarding this land?

එම්. විත්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

As it is a long answer, may I be permitted to table it.

றிவேச்சு வர்று வறைவு (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker) You may table it.*

்கமைக்கை இதை கூறை குடி கிதிவுல் : சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை: Answer tabled:

- (a) (1) Manelkande/Rukmalkande in the Kalawana Electorate which was vested in the Land Reform Commission was handed over by the Land Reform Commission to Lanka Estate Development Ltd., for management.
 - (2) In January 1985, about 10 persons occupied labour quarters and attempted to build temporary huts. They demarcated a block of land from Rukmalkande Division and commenced illicit harvesting of crops. Subsequently, 17 persons squatted on the Estate.
 - (3) No workers were ejected from the estate. As a result of the forcible occupation of the estate, registered workers of the estate were prevented from working.
 - (4) Lanka Estates Development Ltd. has served quit notices under the Recovery of Possession of State Lands Act No. 7 of 1979.
- (b) No.
- (c) Lanka Estates Development Ltd. has called for applications to develop the estate with a view to continuing in employment the registered workers.

1980 ජූලි වැඩ වර්ජකයන් : නැවත සේවයට කැඳවීම ඛාදීහතිඟුத්தம், ලුංදීහ 1980 : சேவைக்கு மீண்டும் அழைத்தல் JULY 1980 STRIKERS : RECALL FOR SERVICE 451/85

අගුාමාතෳතුමා, පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් ඇමතිතුමා, මාහාමාර්ග ඇමතිතුමා සහ හදිසි අවස්ථා මහජන පරිපාලන ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය:

- (අ) 1980 ජූලි වැඩ වර්ජනයට සහභාගිවීමේ හේතුවෙන් ජනාධිපති මහ ලේකම් කාය්‍රීලයට සම්බන්ධ විගණකාධිපති දෙපාර්තමේන්තුවට අයිති සේවකයින් 14 දෙනෙක් මෙතෙක් සේවයට කැඳවා නොමැති බව එතුමා දන්නවාද ?
- (ආ) එම සේවකයින් නොපමාව නැවත සේවයට කැදවීම සදහා එතුමා අවශා පීයවර ගන්නවාද ?
- (ඇ) එසේ නම්, ඒ කවද සිටද ?

Digitized by Noolaham (අඩා අමසු එසේ නම්. ඒ මන්ද ? noolaham.org | aavanaham.org [සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා]

பிரதம அமைச்சரும், உள்ளூராட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாண அமைச்சரும், பெருவீதிகள் அமைச்சரும், அவசரகால சிவில் நிர்வாக அமைச்சருமான வரைக் கேட்ட விஞ :

- (அ) 1980 ஜுல்ல மாத வேலே நிறுத்தத்தில் கலந்து கொண்டமைக் காக சணுதிபதிச் செயலகத்துடன் தொடர்ப்புள்ள கணக்காய் வாளர் அதிபதியின் தில்னக்களத்தைச் சேர்ந்த 14 ஊழியர்கள் இற்றைவரை சேவைக்கு அழைக்கப்படவில்லேயென்பதை அவர் அறிவாரா ?
 - (ஆ) இவ்வூழியர்களே மீண்டும் சேவைக்கு அழைப்பதற்குரிய நட வடிக்கைகளே அவர் மேற்கொள்வாரா ?
 - (இ) ஆமெனில், அது எப்போதிருந்து ?
 - (ஈ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Constuction and Minister of Highways, and Minister of Emergency Civil Administration:

- (a) Is he aware that 14 employees of the Auditor-General's Department, attached to the President's Secretariat have hitherto not been recalled for service on account of their taking part in the strike of July, 1980?
- (b) Will he take necessary steps to recall these employees for service?
- (c) If so, from when?
- (d) If not, why?

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். வின்சன்ட் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

I answer on behalf of the Hon. Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways, and Minister of Emergency Civil Administration.

- (a) There was no strike in July 1980.
- (b) Does not arise.
- (c) Does not arise.
- (d) Does not arise.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. දෙන් ගුන්නෙද් ලිබෙනෙ) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

There was no strike in July, 1980?

එම්. චිත්සන්ට පෙරේරා මහතා (කිලා. srub. வின்சன்ற பெரோரா) (Mr. M. Vincent Perera) Yes,

සරත් මූත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

Various Ministers in this government have used the word 'strike' for the stoppage of work that occurred in July, 1980. I am sure the Hon. Minister of Social Services agrees with me.

கிவே'dந வப்பைவவற்⊚ப (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker) He is silent.

ටී. ජ්. සමරසිංහ මහතා : විවාහක දීමනාව

திரு. ரீ. ஜீ. சமரசிங்க : திருமணப் படி

MR. T. G. SAMARASINGHE: MARRIED ALLOWANCE

299/85

9. ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා (ගාල්ල) (හොළඹුනි **டபிள்யු. <u>தஹநாயக்க</u> — காනි)** (Dr. W. Dahanayake–Galle)

් අගුාමාතෘතුමා, පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් ඇමතිතුමා, මහාමාර්ග ඇමතිතුමා සහ හදිසි අවස්ථා මහජන පරිපාලන ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය:

- (අ) ගාල්ලේ, කන්දෙවන්න, පළමු පටුමගේ, අංක 11 හි පදිංචි, පළාන් පාලන විශුාමික අංක 5593 හිමි ටී. ඒ, සමරසිංහ මහතා 1976 සිට. වැඩි විවාහක දීමනාවක් ඉල්ලා සිටින බව එතුමා දන්නවාද ?
- (ආ) සම්පූර්ණ පරීක්ෂණයක් පවත්වා සමරසිංහ මහතාට ගෙවිය යුතු දීමනා හැකිතරම් ඉක්මණින් ගෙවීමට එතුමා කටයුතු කරන්නේද?
- (ரு) එසේ නොකරන්නේ නම්, ඒ මත්ද ? பிரதம அமைச்சரும், உள்ளுராட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாண அமைச்சரும், பெருவீதிகள் அமைச்சரும், அவசரகால சிவில் நிர்வாக அமைச்சருமான வரைக் கேட்ட வினு:
 - (அ) காலி, கந்தவத்தை முதலாம் ஒழுங்கை 11 ஆம் இலக்கத்தில் வசிக்கும் உள்ளூராட்சி ஓய்வூதியக்காரான (இல.5593) திரு. ரி. ஜி. சமரசிங்க என்பவர் 1976 தொடக்கம் கூட்டிய விவாகப்படி கோரியுள்ளார் என்பதை அவர் அறிவாரா ?
 - (ஆ) இதில் ஒரு பூரண விசாரணே நடத்தி திரு. சமரசிங்கவுக்குரிய ஏதும் பாக்கிகளே உடனடியாக வழங்குவாரா ?
 - (இ) இல்லேயேல், ஏன் ?

asked the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways, and Minister of Emergency Civil Administration:

- (a) Is he aware that Mr. T. G. Samarasinghe, of 11, Kandewatte First Lane, Galle, L. G. pensioner No. 5593, claims an enhanced married allowance as from 1976?
- (b) Will he cause a full investigation to be made and get any dues paid to Mr. Samarasinghe as early as possible?
- (c) If not, why?

එම. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

I answer on behalf of the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration.

- (a) No. mont heros
- (b) The Local Government Pensioner, Mr. T. G. Samarasinghe has been awarded a pension in terms of the Local Government Pension

Regulations of 1975, with effect from the date of his retirement and such pension is now being paid to him along with the allowances attached to it, as follows:

Monthly Pension	Rs. 52.50
Consolidated Allowances	Rs 116.80
Married Allowance	Rs. 5.00
Special Allowances	Rs. 73.76

(c) Does not arise.

ඒ. ආර්. ද සීල්වා මහතාගේ වැන්දඹුවට විශාම <mark>ව</mark>ැටුපක් නිල. ஏ. ஆர். த சில்வா : விதவை ஓய்வூதியம் MR. A. R. DE SILVA'S WIDOWS' PENSION

129/85

10. ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා (கலாநிதி டபிள்யு. தஹநாயக்க) (Dr. W. Dahanayake)

ජාතික ආරක්ෂක ඇමතිතුමා සහ නියෝජන රාජන ආරක්ෂක ඇමතිතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය:

- (අ) පොලිස් කොස්තාපල් අංක 31 ඒ. ආර්. ද සිල්වා මහතා 1981 දෙසැම්බර් 2 වැනිද මියගිය බවත්, ඔහුගේ වැන්දඹුව වන මහ මුදලි මාවතේ, 25/1 හි පදිංචි යූ, ඒ, සිර්ලාවහි මහත්මිය වැන්දඹු විශාම වැටුපක් ඉල්ලා ඇති බවත් එතුමා දන්නේද ?
- (ආ) මියගිය ඒ. ආර්. ද සිල්වා මහතා අවුරුදු 13 ක සේවයකින් පසුව 1933 පෙබරවාරි මස සේවයෙන් අස්වූ බවත්, විශාම යන අවස්ථාවේදී පාරිතෝෂික දීමතාවක් පමණක් ලැබූ එතුමා දන්නේද ?
- (ඇ) ඇයට වැන්දඹු විශාම වැටූපක් ගෙවිය නොහැකි නම්. මාසික සානුකම්පික දීමනාවක් ගෙවීම ගැන එතුමා සලකා බලන්නේද ?
- (ඇ) එසේ නොකරන්නේ නම්, ඒ මන්ද ?

தேசிய பாதுகாப்பு அமைச்சரும் பிரதிப் பாதுகாப்பு அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினு :

- (அ) திரு. ஏ. ஆர். த சில்வா, பொ. கொ. 31, 1981 டிசெம்பர் 2 ஆந் தேதி மரணமடைந்தாரென்பதையும் இவரது விதவையும், 25/1, மகாமுதலி மாவத்தையைச் சேர்ந்தவருமான திருமதி யூ. ஜீ. சிறிலாவதி என்பவர் விதவைகள் ஓய்வூதிய மொன் றைக் கோரியுள்ளாரென்பதையும் அவர் அறிவாரா ?
- (ஆ) காலஞ்சென்ற திரு. ஏ. ஆர். த சில்வா, 13 வருட சேவையின் பின்னர் 1933 பெப்ருவரியில் சேவையிலிருந்து விலகிஞரென் பதையும் இவர் இர்ளப்பாறியபோது இவருக்குப் பணிக்கொடை மட்டுமே வழங்கப்பட்டதென்பதையும் அவர் அறிவாரா ?
- (இ) இவ் விதவைக்கு, விதவைகள் ஓய்வூதியம் வழங்கப்பட முடியாவிட்டால் மாதாந்தம் ஒரு கருணேத் தொகையாவது வழங்கக் கூடுமாவென அவர் பரிசீலிப்பாரா ?
- (ஈ) இன்றேல், ஏன் ?

Asked the Minister of National Security and Deputy Minister of Defence:

- (a) Is he aware that PC 31, Mr. A. R. de Silva, died on 2nd December, 1981, and that his widow, Mrs. U. G. Sirilawathie, of 25/1, Mahamudali Mawatha, has claimed a widow's pension?
- (b) Is he aware that the late Mr. A. R. de Silva left the service in February 1933, after 13 years of service, and that he received only a gratuity at the time of his retirement?
- (c) If the widow cannot be paid a widows' pension, will he consider paying her a monthly compassionate grant?

ලලින් ඇතුලත් මුදලි මහතා (ජාතික ආරක්ෂක ඇමතිතුමා සහ තියෝජා ආරක්ෂක ඇමතිතුමා)

(திரு. ல்லித் அத்துலத்முதலி — தேசிய பாதுகாப்பு அமைச்சரும் பாதுகாப்புப் பிரதி அமைச்சரும்)

(Mr. Lalith Athulath Mudali Minister of National Security and Deputy Minister of Defence)

(a) Yes.

- (b) The late PC 31 A. R. de Sila left the service on 9th February, 1933, after a period of 7 years and 29 days on being found to be unfit for further service by a Medical Board and not after 13 years service as stated. He was paid a gratuity of Rs. 864.40 under the regulations existing then in 1933.
- (c) The widow is entitled to a pension. Action has already been initiated by the Secretary, Widows & Orphans' Pension Office, to pay her a pension.
- (d) Does not arise.

එම්. වී. හැන්ඩ් මහතා : විශාම පුතිලාහ திரு. எம். வி. ஹண்டி : ஓய்வு நன்மைகள் MR. M. V. HANDY : TERMINAL BENEFITS

329/85

ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහතායක මහතා

(கலாநிதி டபிள்யு. தஹநாயக்க)

(Dr. W. Dahanayake)

කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ ඇමනිතුමා සහ ආහාර හා සමුපකාර ඇමතිතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය:

- (අ) 1982 නොවැම්බර් මාසයේදී, ලබුදුව ගොවිපොලෙන්, කම්කරු සේවයෙන් විශාම ගිය, පෝද්දල නාරාවල පදිංචි එම්. වී. හැන්ඩ් මහතා, වසර 5 ක ස්ථර සේවාවක්ද සහිතව වසර 23 ක සේවා කාලයක් සපුරා තිබ්යදීන්, විශාම වැටුපක් හා අනෙකුත් දීමතා නොගෙවන්නේ මන්ද ?
- (ආ) ඔහුට ලැබිය යුතු මුදල් සම්පූර්ණයෙන් ගෙවනුයේ කවදද ?
- (අ₍) එසේ නොකරන්නේ නම්, ඒ මන්ද ? விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சி அமைச்சரும் உணவு, கூட்டுறவு அமைச்சரும் ஆனவரைக் கேட்ட விஞ :
 - (அ) லபுதுவாப் பண்ணேயில் தொழிலருளியாக 23 ஆண்டுகளும் அத்துடன் 5 ஆண்டுகள் நிரந்தர அடிப்படையிலும் பணியாற்றி 1982 நவம்பரில் ஓய்வு பெற்றவரும் நாருவலே, போத்தலே என்ற முகவரியினருமான திரு. எம். வி. ஹண்டி என்பவருக்கு ஓய்வூதியமும் பிற கொடுப்பனவுகளும் ஏன் கொடுபடவில்லே?
 - (ஆ) இக் கொடுப்பனவுகள் எப்போது முற்ருகக் கொடுபடும் ?
 - (இ) இல்லேயேல், ஏன் ?

asked the Minister of Agricultural Development and Research and Minister of Food and Co-operatives:

- (a) Why is Mr. M. V. Handy, of Narawala, Poddala, who retired in November, 1982, as labourer, Labuduwa Farm, had completed 23 years of service, together with 5 years of permanancy, not paid a pension and other dues?
- (b) When will the dues be fully paid?
- (a) If not, why?

ු එස්. එස්. අබේසුන්දර මහතා (නියෝජා කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ පිළිබද ඇමතිතුමා)

(திரு. எஸ். எஸ். அபேசுந்தர — விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சிப் பிரதி அமைச்சர்)

Mr. S. S. Abeysundera-Deputy Minister of Agricultural Development & Research)

- (a) Mr. M. V. Handy is not entid to a pension.
- (ba) Gratuity due to him under the Pensions Minute has been paid PSPF, award will be made when award is sanctioned by the Secretary PSPF.

(d) If not, why?

ரூப்பட்ட விடும். (மறைகள் இமன் (கலாநிதி டபிள்யு. தஹநாயக்க) (Dr. W. Dahanayake)

Is the Deputy Minister aware that Mr. Handy retired nearly three years ago?

එස්. එස්. අබේසුන්දර මහතා (திரு. எஸ். எஸ். அபேசந்தர) (Mr. S. S. Abeysundera)

Yes. I am aware of it. He retired in November 1982.

ரூப்பு விடுதி, (முறுவன இமை (கலாநிதி டபிள்யு தஹநாயக்க) (Dr. W. Dahanayake)

Is the Deputy Minister aware that Mr. Handy had 23 years of service, of which five years were permanent?

එස්. එස්. අබේසුන්දර මහතා (திரு. எஸ். எஸ். அபேசுந்தர) (Mr. S. S. Abeysundera)

Mr. M. V. Handy of Poddala, Narawala was a casual labourer attached to the Labuduwa Farm of the Agriculture Department from 01.01.1960 to 05.04.1976. He served as a monthly paid labourer from 06.04.1976 to 20.11.1982.

Although his period of gross service was approximately 23 years, he had actually worked for a period of 184 months and 03 days—i.e. 15 years 04 months and 03 days. An application was made to the Secretary, PSPF. on 20.02.84 for refund of his PSPF. contributions in respect of his monthly paid service and his approval of an award is awaited. A sum of Rs. 920.71 has been paid to Mr. Handy as gratuity in respect of his daily paid period of service by the Director of Pensions, by his letter dated 07.12.83.

Mr. Handy is not entitled to a pension in terms of the Pension Minute as he had not qualified for pensionable status.

336/85

noolaham.org | aavanaham.org

සේවය අතහැර ගියාසේ සලකා පහ කළ ගුරුවරුන් விலகிப்போன ஆசிரியர் சேவை நீக்கம்

TEACHERS DISMISSED ON VACATION OF POST

1. ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (එම්. හලීම් ඉෂාක් මහතා — මැද කොළඹ තුන්වන — වෙනුවට)

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி — ஜளுப் எம். ஹலீம் இஷாக் — கொழும்பு மத்தி மூன்ரும் அங்கத்தவர் — சார்பாக)

(Mr. Lakshman Jayakody on behalf of Mr. M. Haleem Ishak - Third Colombo Central)

යෞවන කටයුතු හා රැ.කීරක්ෂා ඇමනිතුමා සහ අධාාපන ඇමතිතුමාගෙන් ඇපූ පුශ්නය :

- (අ) 1982 ජනවාරි 01 වැනි දින සිට මේ දක්වා කළුතර අධ්‍යාපන අධාක්ෂ විසින් ගුරුවරුන් කී දෙනෙකු සේවය අත්හැර ගියාසේ සළකා සේවයෙන් පහ කර තිබේද ?
- (ආ) ඒ අයගේ නම්, ඔවුන් සේවය කළ විදුහල්, ඔවුන් සේවයට නොපැමිණි දින ගණන සහ අවසන් වරට සේවයට පැමිණි දිනය එතුමා සදහන් කරන්නේද ?

- (ඇ) අභියාචනා ඉදිරිපත් කිරීමෙන් අනතුරුව කී දෙනෙකු නැවත සේවයේ පිහිටුවා ීිබද ?
- (ඇ) ඒ අයගෙ නම් සහ නැවත සේවයේ පිහිටු වූ දිනය එතුමා සදහන් කරන්නේද ?
- (ඉ) විදුලි පුවතකින් හෝ ලිපියකින් නිවාඩු ඉල්ලා ව්දුහල්පතිට දැනුම් දී රජයේ රෝහල්වලින් ප්‍රතිකාර ලබාගෙන වෛද සහනික ඉදිරිපත් කළ ගුරුවරුන් සේවය අන්හැර ගියාසේ සළකා සේවයෙන් පහකර ඇති බව එතුමා දන්නවාද ?
- (ඊ) ඒ අයගේ නම් සහ සේවය කළ විදුහල් එතුමා සඳහන් කරත්නේද ?
- (උ) නිවාඩු ඉල්ලා වෛද සහතික ඉදිරිපත් කළ ගුරුවරුන් සේවයෙන් පහ කිරීම ආයතන සංගුහයට පටහැනි බැවින් ඒ අය නැවිත සේවයේ පිහිටු වීමට එතුමා කටයුතු කරන්නේද ?
- (ඌ) නොඑසේ නම් ඒ මන්ද ?

இளேஞர் அலுவல்கள், தொழில் வாய்ப்பு அமைச்சரும்,கல்வி அமைச்சரு மானவரைக் கேட்ட விணு :

- (அ) சேவைகளிலிருந்து விலகிப் போனதாகக் கருதி 1982 ஜனவரி 1 ஆம் தேதி தொடக்கம் இதுவரை எத்தனே ஆசிரியர்களேக் களுத்துறைக் கல்விப் பணிப்பாளர் சேவையிலிருந்து நீக்கி யுள்ளார்?
- (ஆ) இவர்களுடைய பெயர், இவர்கள் சேவை செய்த கல்லூரி, இவர்கள் சேவைக்கு வராத நாட்களின் எண்ணிக்கை, இறுதியாகச் சேவைக்கு வந்த தேதி ஆகியவைகளே அவர் கூறுவாரா?
- (இ) மேன் முறையீட்டின்பின் எத்தனே பேர் மீண்டும் சேவையி லமர்த்தப் பெற்றுள்ளனர் ?
- (ஈ) இவர்களுடைய பெயர், மீண்டும் சேவையிலமர்த்திய தேதி ஆகியவற்றை அவர் கூறுவாரா ?
- (உ) தந்தி அல்லது கடிதம் மூலம் விடுமுறை கோரி கல்லூரி அதிபருக்கு அறிவித்து, அரச மருத்துவமனேகளில் சிக்ச்சை பெற்று வைத்திய நற்சாட்சிப் பத்திரத்தைச் சமர்ப்பித்த ஆசிரியர் சேவையிலிருந்து விலகியதாகக் கருதி இவர்களேச் சேவையிலிருந்து நீக்கியிருப்பதை அவர் அறிவாரா ?
- (ஊ) இவர்களுடைய பெயர்களேயும் இவர்கள் சேவைசெய்த கல்லூரி களின் பெயர்களேயும் அவர் கூறுவாரா ?
- (எ) விடுமுறை கோரி வைத்திய நற்சாட்சிப் பத்திரத்தைச் சமர்ப் பித்த ஆசிரியர்களேச் சேவையிலிருந்து நீக்குதல், தாபனக் கோவைக்கு முரணுனதாகையால் இவர்களே மீண்டும் சேவையி லமர்த்த அவர் நடவடிக்கை எடுப்பாரா ?
- (ஏ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Minister of Youth Affairs and Employment and Minister of Education:

- (a) How many teachers have been dismissed from service on grounds of vacation of post by the Kalutara Director of Education from 1st January, 1982 up to date?
- (b) Will he state their names, the schools they served, the number of days they had not reported for duty and their last date of attendance?
- (c) How many were reinstated on submission of appeals?
- (d) Will he state their names and the date of re-instatement?
- 5 දිනය එතුමා සඳහන් (e) Is he aware that teachers who requested leave from the Principal by telegram or letter and Digitized by Noolaham Foundation.

submitted medical certificates after obtaining treatment at government hospitals have been dismissed on grounds of vacation of post?

- (f) Will he state their names and the schools they served?
- (g) As it is contrary to the Establishment Code to dismiss teachers who have requested leave on medical certificates, will be take action to re-instate them?
- (h) If not, why?

ගාමිණී අතුකෝරල මහතා (නියෝජා යෞවන කටයුතු හා රැකිරක්ෂා ඇමතිතුමා)

(திரு. காமிணீ அத்துக்கோறல — இளேஞர் அலுவல்கள், தொழில் வாய்ப்புப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. Gamini Atukorale-Deputy Minister of Youth Affairs & Employment)

It is a long answer. May I table it?

තියෝජා කථානායකතුමා (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker) The Answer may be tabled.

* සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර : சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை:

- (a) 53 teachers had been served with vacation of post notices.
- (b) Schedule (A) showing the details is tabled.*

Answer tabled:

- (d) Schedule (B) showing the details is tabled*
- (e) No.
- (f) Does not arise.
- (g) Does not arise.
- (h) Does not arise.

SCHEDULE - A

	Name	School served	No. of days absent Last date
			(Days given here are of duty
			the No. of days from
			the date of vacating
			post to date of
			issuing the vacation
		7 M adol 12 mehen 111 to 10 1421	notice)
0.1	M. A. D. A. I.		notice)
02.	Mr. A. D. A. Jayawardene	KI/Dodangoda M. V.	21 1983.05.23
03.	Mr. A. R. Pushpa-Kumara	Kl/Ananda Shathralaya, Mathugama	134 1984.09.02
		Kl/Ovitigala M. V.	47 1984.01.15
04.	Mr. M. Jayanethie	Kl/Galleniyakanda Kanishta V.	67 1983.03.17
05.	Canjith Sliva	Kl/St. John M. V.	62 1983.02.14
06.	Gunathaka	Kl/Pothupitiya M. V.	02 1983.05.29
07.	E. C. D. I CICIA	Kl/Nagoda M. V.	43 1984.09.23
08.	v. Sulchura	Kl/Ingiriya Gamini M. V.	05 1984.02.08
09.	Mr. W. Weerakkody	Kl/Palannoriwa M. V.	
10.	o. G. Strage	KI/Wavita Maithrie M. V.	
11.	Mr. K. D. V. R. Gunasekera	Kl/Halthota Kanishta V.	THE R. P. LEWIS CO., LANSING, MICH. 49, 1911, 19
12.	Mrs. C. M. Hadapangodage	Kl/Wavita-Galthude Kanishta V.	
13.	Mrs. M. A. Leelawathie	Kl/Panadura Methaka Primary School	31 1703.03.31
14.	Mr. K. S. de Silva	KI/Pinwatta M. V.	59 1983.02.04
15.			73 1984.09.13
16.	Mr. G. D. Dharmavansa	Kl/Jermias Diyas Kanishta V.	109 1985.02.15
17.	Mrs. J. N. R. Perera	KI/Nallooruwa Kanishta V.	34 1985.06.03
18.	Mrs. N. P. Agalawatta	KI/Panadura St. Anthony Boys' M. V.	57 1982.01.17
19.	Mrs. P. P. Madawita	KI/Vadduwa M. M. V.	103 1982.09.23
20.	Mrs. W. A. T. J. R. de Silva	kl/Sri Sumangala Balika M. V.	97 1983.05.06
21.	Mrs. T. M. Gunatilaka	Kl/Panadura St. Anthony Balika M. V.	13 1984.07.09
22.	Mrs. T. U. Gunatilaka	Kl/Panadura St. John M. V.	173 1982.01.09
23.	Mrs. T. H. L. M. Fernando Mr. M. Z. M. Anver	Kl/St. Anthony Balika M. V.	37 1984.11.26
24.	M. M. Z. M. Anver	kl/Molkava Kanishta V.	01 1983.02.09
25.	т. т. зоверп	Kl/Newchatal Government Tamil Vid.	470 1982.01.28
26.	S. S. Monamued	Kl/Horaythuduwa Muslim Vid.	841 1981.04.22
1000	Will IVI. L. IVI. Casim	KI/Al-Pahfriya Muslim Vid.	430 1982.12.31
28.	Mr. A. A. M. Haridu	KI/Ambalanduwa Muslim Vid.	429 1982.03.30
	THE PARTON	Kl/Walipanna Muslim Vid.	77 1984.03.13
29.	Mrs. J. A. V. Christi	Kl/Gilan Muslim Vid.	580 1982.12.30
30.	A. A. A100S	Kl/Walipanna Muslim Kanishta VId.	60 1985.03.25
31.	. L. M. Sakariya	Kl/Al-Pahfriya Muslim Kanishta Vid.	36 1985.01.10
32.	Mr. M. S. M. Tharia	Kl/Pilan Muslim Vid.	179 1984.08.20
33.	Mr. M. S. M. Vahiriya	Kl/Veyangalla Muslim Kanishta Vid.	61 1985.01.27
34.	Mr. S. I. A. Azeez	KI/Millawa Tamil Vid.	03 1983.01.18
35.	Mr. M. S. M. Hashim	KI/Godahena Tamil Vid.	44 1983.03.01
36.	Mr. M. H. M. Nizar		237 1982.08.27
	CONTROL OF THE PROPERTY OF THE	KI/Gilan Muslim Vid. Digitized by Noolanam Foundation.	23/ 1982.08.27
		noolaham org Laavanaham org	

noolaham.org | aavanaham.org

	Name	School Served	No. of days absent	Last date
	2.4		(Days given here are	of duty
			the No. of days from	
			the date of vacating	1
		nes and the schools they	post to date of	file * A
			issuing the vacation	Lynoz .
		The Property of the Comment of the C	notice)	
37	Mrs. S. S. de Silva	Kl/Sri Sumangala Boys' M. V.	273	1983.05.05
38		Kl/Kidelpitiya Kanishta Vid.	80	1982.04.05
39		Kl/Alhambra Kanishta Vid.	462	1981.05.15
40		Kl/Aluthgama Veediya Muslim Balika Vid.	246	1984.10.24
41		Kl/Al-Humaisara Muslim M. V.	01	1983.01.20
42	Mr. Z. A. M. Ibrahim	Kl/Don Bosko Tamil Vid.	01	1984.06.06
43	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	Kl/Sahira M. V.	100	1984.02.05
44		KI/Al-Humaisara Muslim M. V.	181	1982.10.28
45		Kl/Al-Humaisara Muslim M. V.	90	1980.11,18
46		Kl/Al-Humaisara Muslim M. V.	90	1984.05.01
47		eer Kl/Al-Humaisara Muslim M. V.	32	1985.05.25
48		Kl/Maligahena Muslim M. V.	129	1985.03.01
49		Kl/Halaveygoda Muslim K. V.	158	1984.02.24
50	. Mr. M. R. M. Sally	Kl/Halawaygoda Muslim K.V.	314 116 9	1982.01.01
51	. Mr. N. M. H. Cassim	Kl/Al-Gassali Muslim M. V.	182	1982.08.02
52	. Mr. M. S. M. Anver	Kl/Al-Humaisara Muslim V.	213	1984.12.01
53	. Mr. M. U. M. Mubarak	KI/Sahira M. V.	140	1984.03.10

SCHEDULE - B.

	Name	Date reinstated	School
01	Mr. A. Ranjith Silva	1984.01.13	Kl/Kalutara St. John M. V.
02.		1985.03.07	Kl/Halthota Kanishta V.
	Mr. T. M. Gunathilaka	1984.05.07	Kl/Panadura St. John M. V.
	Mrs. T. H. L. M. Fernando	1985.06.10	Kl/Panadura St. Anthony Balika M. V.
	Mr. M. S. M. Hashim	1983.03.25	Kl/Godahena Tamil Vid.
06.	The second secon	1983.11.18	Kl/Sri Sumangala Boy's M. V.
07.		1985.07.15	KI/Sahira Muslim Maha Vid.
	Mr. M. M. M. Lafeer	1985.07.03	Kl/Al-Humaisara Muslim M. V.
	Mr. M. H. M. Razik	1983.08.31	Kl/Al-humaisara Muslim M. V.

බී. ඒ. ධර්මසේත මහතා : " වත්තේගොඩ කැලේ " ඉඩම திரு. பீ. ஜீ. தர்மசேன : "வத்தேகொட கெலே" காணி

MR. B. G. DHARMASENA: LAND CALLED "WATHEGODA KELE"

310/85

2. ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (අමරසිරි දෙඩන්ගොඩ මහතා – බද්දේගම – වෙනුවට)

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி — திரு. அமரசிறி தொடங்கொட — பத்தேகம் — சார்பாக)

(Mr. Lakshman Jayakody on behalf of Mr. Amarasiri Dodangoda - Baddegama)

ඉඩම හා ඉඩම සංවර්ධන ඇමතිතුමා සහ මහවැලි සංවර්ධන ඇමතිතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය :

- (අ) (i) බෙන්තර වලල්ලාවිට කෝරලයේ නියාගම උප දිසාපති බල පුදේශයේ පොරවගම ගුා. සේ. කොට්ඨාශයේ කටුකැටිය වන්නේගොඩ කැලේ නැමති ඉඩමෙහි 1972 සිට බී. ඒ. ධර්මසේන නමැති අය පදිංචිව සිටින බවත්,
 - (ii) එකී ඉඩම ගාල්ල දීසාපතිවරයාගේ අංක ඉස/5/නි/184— 85.01.30 දින ලිපියෙන් පොරවගම පදංචි මංගලිකා ගුණවර්ධන නැමැත්තියට පවරා ඇති බවත් එකුමා දුන්වාද ?
- (ආ) (i) 85.02.28 දින නියාගම ජනපද නිළධාරී විසින් පිටිගල පොලිසියේද සහාය ඇතිව ඉහත සදහන් ඉඩම දිසාපති නියෝගය මත මංගලිකා ගුණවර්ධන මහන්මියට ඉඩමේ භුක්තිය භාරදී ඇති බවත්.

- (ii) එම පැවරීමේදී බී. ඒ. ධර්මසේන මහතා විසින් වගා කළ තේ හා පොල් ඇතුළු වෙනත් වගා සියල්ලද ඇයට පවරාදී ඇති බවත් එකුමා දන්නවාද ?
- (ඇ) මෙම අසාධාරණය පිළිබඳව ගාල්ල දිසාපති කාර්යාලයට අවස්ථා කිහිපයක දීම ධර්මසේන මහතා විසින් පැමිණිලිකර ඇතත් මෙතෙක් ඒ පිළිබඳව කිසිම පරීක්ෂණයක් පවත්වා නොමැති අතර ඉන් ධර්මසේන මහතාට විශාල හානියක් සිදුව ඇති බව එතුමා දන්නවාද ?
- (ඇ) මෙම වැරදි ඉඩම් පැවරීම පිළිබදව නැවන පරීක්ෂණයක් පැවත්වීමට හා ධර්මසේන මහතාට නැවන ඉඩම පැවරීමට අවශා විධිවිධාන යොදනවාද ?
- (ඉ) නො එසේ නම් ඒ මන්ද ?

காணி, காணி அபிவிருத்தி அமைச்சரும் மகாவலி அபிவிருத்தி அமைச்சரு மானவரைக் கேட்ட விஞ :

- (அ) (i) பெந்தர வலல்லாவிற்ற கோரீளயின் நியாகம உதவி அரசாங்க அதிபரின் பிரிவைச் சேர்ந்த பொரவகம கிராம சேவையாளர் பிரிவிலுள்ள கட்டுகெட்டிய வத்தேகொட கெல் எனப்படும் காணியில் 1972 இல் இருந்து பீ. ஜீ. தர்மசேன என்பவர் தங்கியுள்ளாரென்பதையும்;
 - (ii) இக்காணி காலி அரசாங்க அதிபரின் இவி\$/வி/184 இலக்கமிடப்பட்ட 30.1.85 ஆந் தேதியிடப்பட்ட கடி தமூலம் பொரவகம வாசியான மங்கலிகா குணவர்தன என்னும் பெண்மணிக்குக் கையளிக்கப்பட்டுள்ளதென்பதையும் அவர் அறிவாரா ?

- (ஆ) (i) 28.2.85 ஆந் தேதி நியாகம் குடியேற்றத்திட்ட உத்தியோ கத்தரால், பொலிசாரின் ஒத்துழைப்புடனும் மேற்கூறிய காணி, அரசாங்க அதிபரின் பணிப்பின் பேரில் திருமதி மங்கலிகா குணவர்தனைவுக்கு ஆட்சியுரிமை வழங்கப்பட் டுள்ளதென்பதையும்;
 - (ii) அக்கையளிப்பின்போது திரு. பீ. ஜீ. தர்மசேஞவால் பயிர் செய்யப்பட்டிருந்த தேயிலே, தெங்கு உட்பட மற்றும் பயிர்கள் அனேத்தும் இவருக்கு கையளிக்கப்பட்டுள்ள தென்பதையும் அவர் அறிவாரா ?
- (இ) இந் நியாயமற்ற செயல்பற்றி காலி அரசாங்க அதிபர் அலுவலகத்திற்குப் பலமுறை திரு. தர்மசேன முறையிட்டுள்ள போதிலும், இதுவரை அது சம்பந்தமாக எவ்வித விசாரணேயும் நடத்தப்படவில்லேயென்பதுடன், இதனுல் திரு. தர்மசேனுவிற் குப் பெரும் அநீதி விளேவிக்கப்பட்டுள்ளதென்பதையும் அவர் அறிவாரா ?
- (ஈ) இத்தவளுன காணிக் கையளிப்பை மாற்றி மீண்டும் விசாரஃண யொன்றை நடத்தவும், திரு. தர்மசேனுவிற்கு மீண்டும் இக்காணியைக் கையளிக்கவும், அவசிய நடவடிக்கைகஃளமேற் கொள்ளுவாரா ?
- (உ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Minister of Lands and Land Development and Minister of Mahaweli Development:

- (a) Is he aware-
 - (i) that one B. G. Dharmasena is settled in the land called "Waththegoda Kele" in Katuketiya within the Porowagama G.S. Division in the Niyagama A.G.A. Division of Bentara Walallawita Korale, since 1972, and
 - (ii) that this land has been vested with one Mangalika Gunawardane of Porowagama by the G.A. Galle by letter No. ac/5/25/184 of 30.1.85?
- (b) Is he aware-
 - (i) that the Colonisation Officer of Niyagama, with the assistance of the Pitigala Police, had handed over possession of the above mentioned land on 28.2.85, to Mrs. Mangalika Gunawardane, on the orders of the Government Agent, and
 - (ii) that the coconuts and other crops cultivated by Mr. B. G. Dharmasena have also been vested with her along with the vesting of the land?
- (c) Is he aware that although Mr. Dharmasena had made several complaints to the G.A's Office, Galle about this injustice, no inquiry had hitherto been held in this regard, and that Mr. Dharmasena is severely affected as a result?
- (d) Will he make necessary arrangements to hold another inquiry about this wrongful vesting of land, and to re-vest the house with Mr. Dharmasena?
- (e) If not, why?

එම්. වින්සන්ට පෙරේරා මහතා (නිල. எம். வின்சன்ற பெரேரா) (Mr. M. Vincent Perera)

On behalf of the Minister of Lands and Land Development, Sir, may I table the answer?

திவேச்சு பாநாயகர் அவர்கள்) (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

Yes, you can table the answer.

் மைல் மே இது இதில் அவர்கள் மட்ட விடை: Answer tabled:

- (a) (i) Yes. This is a land given to the mother-in-law of Mr. P. G. Dharmasena under the Land Development Ordinance.
 - (ii) No.
- (b) (i) No.
 - (ii) Does not arise.
- (c) No. An inquiry has been held into the complaint made about the land adjoining the land in question by Mr. Dharmasena and Mrs. Mangalika Gunawardena to the G.A., Galle.
- (d) Does not arise.
- (e) Does not arise.

යූ. ජ්. වාර්ල්ස් මහතා : පාරිතෝෂිකය ඉரு. யූ. නූ. சார்லிஸ் : பணிக்கொடை MR. U. G. CHARLIS : GRATUITY

421/85

 ලක්ෂ්මන් ජයකොධි මහතා (ඊචඩ් පතිරණ මහතා – අක්මීමන – වෙනුවට)

(திரு. லண்டிமன் ஜயக்கொடி — திரு. நிச்சட பத்திரன —அக்மீமன — சார்பாக)

(Mr. Lakshman Jayakody-on behalf of Mr. Richard Pathirana-Akmeemana)

අගුාමාතෳතුමා, පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් ඇමතිතුමා, මහාමාර්ග ඇමතිතුමා සහ හදිසි අවස්ථා මහජන පරිපාලන ඇමතිතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය :

- (අ) ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිසම යටතේ පාලනය වූ බද්දේගම වැවේගොඩ වතුයායේ සේවය කළ යූ. ජී. චාර්ලිස් මහතාට හිමි විය යුතු පාරිතෝෂික මුදල වශයෙන් රු. 3,770.97 ක් ගාල්ල සහකාර කම්කරු කොමසාරිස් තුමා වෙත තැන්පත් කරන ලෙස කම්කරු කොමසාරිස්තුමා අංක: ඩබ් 105/1467 (751) හා 1984.09.04 දින දරණ ලීපියෙන් කම්කරු කොමසාරිස්තුමා විසින් ඉහත කී ඉඩම ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සහාවේ තක්සේරු හා චන්දී කටයුතු හාර අධ්‍යක්ෂවරයාට නියෝග කර ඇති බව එතුමා දන්නවාද ?
- (ආ) ඉන් පසු 1984.11.09 සහ 1985.02.19 දිනවල කම්කරු කොමසාරිස් විසින් ඉහත කී අංකය යටතේ සිහි කැඳවීම 2 ක් ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂමේ උක්ත අධ්‍යක්ෂවරයාට යවා ඇති බව එතුමා දන්නවාද ?
- (ඇ) වසර 35 ක් පමණ කාලයක් තිස්සේ එකී වතුයායේ සේවය කළ යූ. ඒ. වාර්ලිස් මහතාට හිමි විය යුතු එහෙත් මෙතෙක් තොලැබ් ඇති පාරිතෝෂිකය ලබාදීමට එතුමා පියවර ගත්තවාද ?
- (ඇ) තොඑසේ නම්, ඒ මන්ද ?

பிரதம அமைச்சரும் உள்ளூராட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாண அமைச்சரும், பெருவீதிகள் அமைச்சரும் அவசரகால சிவில் நிர்வாக அமைச்சருமான வரைக் கேட்ட வினு :

(அ) காணிச் சீர்திருத்த ஆணேக்குழுவின் கீழ் நிருவகிக்கப்பெற்ற பத்தேகம வெவேகொட தோட்டத்தில் சேவைசெய்த திரு. யூ. ஜீ. சார்லிஸ் என்பவருக்குரிய ரூபா 3,770.97 பணிக்கொடைப்

[ලක්ෂ්මන් ජයකොඩ් මහතා]

பணத்தை காலி உதவித் தொழில் ஆணேயாளரிடம் வைப்புச் செய்யுமாறு தொழில் ஆணேயாளரின் டபிள்யு 105/1467/(751) ஆம் இலக்க 4.9.1984 தேதிக் கடிதம் மூலம் தொழில் ஆணேயாளர் மேற்குறிப்பிட்ட காணிச் சீர்திருத்த ஆணேக்குழு வின் மதிப்பீட்டு, நட்டஈட்டு அலுவல்களுக்குப் பொறுப்பான பணிப்பாளருக்குக் கட்டளேயிட்டிருப்பதை அவா அறிவாரா ?

- (ஆ) இதன் பின்பு 9.11.1984, 19.2.1985 ஆகிய தேதிகளில் தொழில் ஆணேயாளர் மேற்குறிப்பிட்ட இலக்கத்தின்கீழ் இரண்டு நினேவூட்டல்களே காணிச் சீர்த்திருத்த ஆணேக்குழு வின் குறித்த பணிப்பாளருக்கு அனுப்பியிருப்பதை அவர் அறிவாரா ?
- (இ) குறித்த தோட்டத்தில் 35 ஆண்டுகளாகச் சேவை செய்த திரு. யூ. ஜி. சார்லிஸ் என்பவருக்குரிய, இதுவரை கடைக்காத பணிக்கொடையைப் பெற்றுக்கொடுக்க அவர் நடவடிக்கை எடுப்பாரா ?
- (ஈ) இன்றேல் ஏன் ?

asked the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration:

- (a) Is he aware that the Commissioner of Labour was be letter No. W 105/1467 (751) of 4.9.1984 ordered the Director in charge of Valuation and Compensation of the Land Reforms Commission to deposit with the Assistant Commissioner of Labour Galle Rs. 3770/97 as gratuity due to Mr. U. G. Charlis who served in the Baddegama Wewegoda group managed by the Land Reforms Commission?
- (b) Is he aware that the Commissioner of Labour had thereafter on 09.11.1984 and 19.02.1985 sent two reminders under the above number to the said Director of the Land Reforms Commission?
- (c) Will he take steps to have the so far unre eived gratuity due to Mr. U. G. Charlis who served on that group for about 35 years, obtained for him?
- (d) If not, why?

එම්. චින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா)

(Mr. M. Vincent Perera)

Sir, on behalf of the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration, may I table the answer?

கிவேச்சு வூற்றைவன்றுற் (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker) Yes, you may table the answer.

්සභාවේසය මත තබන ලද පිළිතුර : පොළුදැ**ල්වුණ කා**න්රේශාර්ය නිකය: Answer tabled:

- (a) Yes.
- (b) Yes.

- (c) Yes. A cheque bearing No. D 610131 dated 29.03.1985 for a sum of Rs. 3,770.97 as gratuity due to Mr. U. G. Charlis was sent to assistant Commissioner of Labour, Galle on 01.04.1985 under registered post.
- (d) Does not arise.

ධී. මුණසිංහ, ඒ. විරප්පේරුම හා ඒ. ඒ. ගුණසේන යන මහත්වරුන් : ඉ. පූ. කො. ඉඩම් විකිණීම

திருவாளர்<mark>கள் டீ. முனசிங்க, ஜீ. வீரப்பெரும, ஏ. ஜீ.</mark> குணசேன : கா சீ ஆ காணி விற்ப**ீ**ன

MESSRS D. MUNASINGHE, G. WEERAPPERUMA & A. G. GUNASENA: SALE OF LRC LAND

440/85

6. **ලක්ෂමන් ජයකොඩි ෯හතා** (මෙරිල් කාරියවසම් මහතා − අගලවත්ත − වෙනුවට)

(திரு. லக்ஷ்<mark>மன் ஜயக்கொடி</mark> — திரு. மெரில் காரியவசம் —அகலவத்த — சார்பாக)

(Mr. Lakshman Jayakody - on behalf of Mr. Merril Kariyawasam - Agalawatta)

අගුාමාතෲතුමා, පළාත් පාලන, නිවාස හා ඉදිකිරීම් ඇමතිතුමා, මහාමාර්ග ඇමතිතුමා සහ හදිසි අවස්ථා මහජන පරිපාලන ඇමතිතුමාගෙන් ඇයූ පුශ්නය :

- (අ) ඉඩම පුකිසංස්කරණ කොමිෂන් අයත් මතුගම ආසනයේ පිහිටි ශාන්ත ජෝර්ජ වන්තට අයත් කිරීමැට්ඨා කුරුදුවන්න නමැති ඉඩමෙන් අක්කර භාගයේ කොටස් තුනක් ධර්මදස මුණසිංහ, ජ් විරජපෙරුම සහ ඒ. ඒ. ගුණසේන යන අයට විකිණීමට තීරණය කර, එම ඉඩම පුද්ගලික මිනින්දෝරු මහතකු ලවා මැන ගැනීමට නියෝජන අධ්‍යක්ෂ ඉඩම පැවරීම විසින් ඔහුගේ 84.11.26 දරන 15/ 4/2/543 දරන ලිපියෙන් අවසර දී ඇදිද ?
- (ආ) ඒ අනුව එකී පුද්ගලයන් තිදෙනා විසින් එම ඉඩම් ඊ. ඩී. ජී. කේ. ජුමරත්ත මිනිත්දෝරු මහතා ලවා මන්නවා එය ඔහුගේ අංක 2372 දරන පිඹුරේ ලොට් නොම්බර 1, 2 සහ 3 වශයෙන් පෙන්වා ඇද්ද ?
- (ඇ) මෙම විකිණීම හදිසියේ ම ඉඩම් පුණිසංස්කරණ සභාව විසින් වෙනස් කර ඇද්ද ?
- (ඇ) එසේ නම් ඒ මන්ද ?
- (ඉ) මෙම විකිණීම මතුගම හිටපු මන්තීතුමා සහ දිසා ඇමතිතුමා විසින් ද අනුමත කර ඇති හෙයින්, එකී ඉඩම ඉහත (අ) වෙනි ජේදයේ සදහන් පුද්ගලයන් තිදෙනාට විකිණීමට එතුමා කටයුතු කරන්නේද ?
- (ඊ) නොඑසේ නම් ඒ මන්ද ?

பிரதம அமைச்சரும், உள்ளுராட்சி, வீடமைப்பு, நிர்மாண அமைச்சரும், பெருவீதிகள் அமைச்சரும், அவசரகால சிவில் நிர்வாக அமைச்சருமான வரைக் கேட்ட வினு :

- (அ) காணிச் சீர்த்திருத்த ஆணேக்குமுவுக்குச் சொந்தமான மத்துகம தொகுதியிலுள்ள சென்ற் ஜோர்ஜ் தோட்டத்திற்குரிய இரிமெட் டிய குருந்துவத்தை எனப்படும் காணியில் அரை ஏக்கர் காணித் துண்டுகள் மூன்றை தர்மதாச முனசிங்க, பீ. வீரப்பெரும, ஏ. ஜி. குணசேன என்போருக்கு விற்பனே செய்யத் தீர்மானித்து, இக்காணிகளேத் தனிப்பட்ட நிலஅளவை யாளர் ஒருவரைக் கொண்டு அளப்பதற்கு காணிக் கைமாறல் பிரதிப் பணிப்பாளரிஞல் 26.11.84 ஆம் தேதியிடப்பட்ட 15/4/2/543 ஆம் இலக்கக் கடிதமூலம் அனுமதியளிக்கப்பட்ட தா ?
- (ஆ), இதற்கணங்க மேற்கூறிய மூவரால் இக்காணி நிலஅலவை யாளர் திரு. ஈ. டி. ஜி. கே. பிரேமரத்னவைக் கொண்டு அளவையிடப்பட்டு, 2372 ஆம் இலக்க இவரது வரைபடத்தில் காணித்துண்டு இல. 1, 2, 3 எனக் காட்டப்பட்டுள்ளதா ?

- (இ) இவ்விற்பனே திடீரெனக் காணிச் சீர்திருத்த ஆணேக்குழுவி ஞல் கைவிடப்பட்டதா ?
- (ஈ) ஆமெனில், ஏன் ?
- (உ) இவ்விற்பனேயை மத்துகம முன்னுள் பாராளுமன்றப் பிரதி நிதியும் மாவட்ட அமைச்சரும் அங்கீகரித்திருப்பதால் மேற்கூறிய காணியை (அ) இல் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள மூவருக்கும் விற்பனேசெய்ய அவர் நடவடிக்கை எடுப்பாரா ?
- (ஊ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration:

- (a) Subsequent to a decision taken to sell three half acre blocks from the land called Kirimetiya Kurunduwatta belonging to the St. George Estate located in the Matugama Electorate and owned by the Land Reforms Commission to Messers Dharmadasa Munasinghe, G. Weerapperuma and A. G. Gunasena, did the Deputy Director Land Alienations give permission to get the land Surveyed by a private Surveyor, vide his letter No. 15/4/2/543 of 26.11.1984?
- (b) Have these three persons got the land surveyed accordingly by a Surveyor named E. D. G. K. Premaratne with the allotments marked as Lots No. 1, 2 and 3 in his plan No. 2372?
- (c) Has the Land Reforms Commission suddenly changed the decision to sell the land?
- (d) If so why?
- (e) As the former Member of Parliament for Matugama and even the District Minister has approved this sale, will he take action to sell this land to the three persons mentioned in paragraph (a) above?
- (f) If not why?

එම්. චින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா) (Mr. M. Vincent Perera)

I table the Answer on behalf of the Hon. Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction, and Minister of Highways, and Minister of Emergency Civil Administration.

் மறை இவை இறை வல்ற ருடி சிதிவுற் : சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை: The Answer tabled is as follows :

- (a) Yes.
- (b) Yes.
- (c) Yes.
- (d) M.P. for Matugama, Mr. Anil Moonasinghe has made representations to the Land Reform Commission trying the Land Reforms Commission to stop alienating this land to any

individuals as this is required for public purposes including a housing programme. He has further mentioned that he is formulating a programme for it.

- (e) No.
- (f) For the reasons given under (d) above.

ඒ. සීරිපාල මහතා : මහජනාධාර මුදලක් திரு. ஏ. சிறிபால : உதவிப் பணம்

MR. A. SIRIPALA: CHARITABLE ALLOWANCE

438/85

12. ලක්ෂමත් ජයකොඩි මහතා (රීවඩ් පතිරණ මහතා – අක්මීමන – වෙනුවට)

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி — திரு. றிச்சட் பத்திரன — அக்மீமன — சார்பாக)

(Mr. Lakshman Jayakody - on behalf of Mr. Richard Pathirana - Akmeemana)

සමාජ සේවා ඇමතිතුමාගෙන් ඇපූ පුශ්නය :

- (අ) අත් මෙන ආසනයේ බෝපේ-පෝද්දල උප දිසාපති කොට්ඨාශයේ කපුහෙම්පල ගුාම සේවා වසමේ අක්මිමණ කපුහෙම්පල අම්බලමකන්ද පදිංචි අලහේන්ගොඩගේ සිරිපාල මහතාට 1973.05.01 දින සිට 23969 විෂය අංකය යටතේ මාසික මහජනාධාර මුදලක් ලබා දුන් බවත් : 1984.01.10 දිනෙන් පසු එම මුදල් ගෙවීම නතර කර ඇති බවත් එතුමා දන්නේද ?
- (ආ) දරුවන් 5 දෙනෙකුගේ පියෙකු වන ඒ මහතාගේ වම අත වැලම්ට පහළින් කපා ඉවත් කර ඇති නිසා රුකියාවක් කිරීමට නොහැකි බැවින් එම මාසික මහජනාධාර මුදල නැවන ලබාදීමට එතුමා කටයුතු කරන්නේද ?
- (ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද ?

சமூக சேவைகள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினு :

- (அ) அக்மீமன தேர்தற்ஞெகுதியில் போப்பே—போத்தல உதவி அரசாங்க அதிபர் பிரிவில், கப்புஹெம்பல கீராமசேவகர் வட்டாரத்தில் அக்மீமன, கப்புஹெம்பல, அம்பலமகந்தையில் வசிக்கும் திரு. அலஹேன்கொடகே சிறிபாலவுக்கு 1.5.1973 ஆந் தேதி முதல் 23969 ஆம் இலக்கத்தின் கீழ் மாதாந்த உதவிப்பணம் கிடைத்ததென்பதையும், 10.1.1984 ஆந் தேதிக் குப் பின்னர் இக்கொடுப்பனவு நிறுத்தப்பட்டுள்ளதென்பதையும் அவர் அறிவாரா ?
- (ஆ) ஐந்து பிள்ளேகளுக்குத் தந்தையான இவரது இடது கை முழங்கைக்கு ஃழே வெட்டி அப்புறப்படுத்தப்பட்டமையின் காரணமாக தொழிலெதுவும் செய்யமுடியாமலிருப்பதனுல் மாதாந்த உதவிப் பணத்தை மீண்டும் இவருக்குப் பெற்றுத்தர அவர் நடவடிக்கை எடுப்பாரா ?
- (இ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Minister of Social Services:

- (a) Is he aware that Mr. Alahengodage Siripala of Ambalamakanda, Kapuhempala, Akmeemana, in the Kapuhempala Grama Sevaka Division of the Bope-Poddala A. G. A. Division in the Akmeemana Electorate, used to be paid a monthly charity allowance, under Subject Number 23969 from 1.5.1973, and that this payment has been stopped from 10.1.1984?
- (b) Will he take action to pay him this charity allowance once again, as he is a father of five children and is unable to do a job as his left hand is amputated at the elbow?
- (c) If not, why?

එන්. එව්. ඒ. එම්. කරුණාරත්න මහතා (සමාජ සේවා ඇමතිතුමා) (திரு. என். எச். ஏ. எம். கருணுந்ன — சமூக சேவைகள் அமைச்சர்) (Mr. N. H. A. M. Karunaratne-Minister of Social Services)

- (a) Yes.
- (b) No.
- (c) On inquiries made it was found that Mr. Alahangoda Siripala and his wife are engaged in casual employment and earn at least Rs.800.00 per month. Hence it is not possible to restore the monthly charitable allowance paid to him earlier.

ශෝක පුකාශය : එම්. එල්. අහමඩ් fපරිත් මහතා அனுதாபத் தீர்மானம் : ඉලාර எம். எல். அறுமத் பரீத் VOTE OF CONDOLENCE : MR. M. L. AHAMED FAREETH

එම්. වින්සන්ට පෙරේරා මහතා (පාර්ලිමේන්තු කටයුතු හා කුීඩා ඇමතිතුමා සහ ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ පුධාන සංවිධායකතුමා)

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா — பாராளுமன்ற அலுவல்கள், விள்யாட்டுத்துறை அமைச்சரும் பிரதம அரசாங்கக் கொறடாவும்)

(Mr. M. Vincent Perera-Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip)

Mr. Deputy Speaker, I rise today with profound sorrow to move a Vote of Condolence on the untimely death of our Parliamentary colleague, Mr. Meera Lebbe Ahamed Fareeth, 2nd Member of Parliament for Batticaloa.

The late Mr. Ahamed Fareeth, who was ailing for about a year passed away in Batticaloa on the 10th of September 1985. He was only 45 years of age at the time of his death.

Mr. Ahamed Fareeth hailed from a much respected family of Eravur. He was the son of late Muhandiram Meeralebble who was a well-known snake-bite specialist of the area. His father also served as the Chairman of the Eravur Town Council for a long period.

Mr. Ahamed Fareeth received his education at Methodist Central College, Batticaloa, and Zahira College, Colombo. Thereafter he proceeded to India to study medicine. He entered the Calcutta Homoeopathic Medical College where he followed the D.M.S. course and pased the final examination with distinctions in surgery, midwifery and gynaecology. While a medical student he participated in an oratorical contest which was held on the occasion of the Silver Jubilee Celebrations of the All-India Homoeopathic Congress. He was placed first in this contest which was held on an All-India basis.

The late Mr. Ahamed Fareeth rendered valuable service to the people of the area as a medical practitioner. Following in the footsteps of his late

father, he took to local politics and was elected Chairman of the Eravur Town Council in 1964. In the following year he was elected Vice-President of the All-Ceylon Town Council's Association. At the General Election of 1965 he led the United National Party election campaign in Batticaloa.

He contested the Batticaloa Seat at the General Election of July 1977 as the candidate of the United National Party and was returned as 2nd M.P. for Batticaloa by a comfortable majority. In April 1983 he was appointed Deputy Minister of Rural Development. In May 1979 he was a member of a Parliamentary delegation which visited Indonesia. He also visited Iraq along with other Parliamentarians in 1982.

Mr. Ahamed Fareeth took a keen interest in setting up five model villages in the Batticaloa Electorate under the Village Re-awakening Movement of the Hon. Prime Minister. He was instrumental in establishing the Saddam Hussein Model Village in Eravur consisting of 100 houses which was funded by the Iraqi Government.

The welfare of the Muslim community was very dear to his heart and he made a genuine effort in his career to promote and foster harmony among all communities. He functioned as the Batticaloa District organiser of the All-Ceylon Union of the Muslim League Youth Fronts and was elected the founder first Vice-President of this organization in 1982. He served as a member of the Board of Trustees of the Meera Mosque, Mohideen Mosque and Kaddupalli Mosque. He also took the initiative in establishing a mosque in Eravur modelled on the famous Saint Mohinudeen Abdul Qadir Jailani Mosque in Baghdad.

Mr. Ahamed Fareeth was a popular figure in the Eastern Province. He was an amiable and simple man who served the humble folk of the area with courage and education, both as a physician and a politician.

The death of Mr. M. L. Ahamed Fareeth, our dear Parliamentary colleague, is an irreparable loss to the people of Batticaloa in particular and to the country in general.

Mr. Deputy Speaker, I propose that the condolence of this House be conveyed to the Members of the bereaved family.

ితి. හ**ලිම ඉෂාක් මහතා** (ම<mark>ැද කොළඹ තුන්වන) (ஜுஞப் எம். ஹலீம் இஸாக் — கொழும்பு மத்தி மூன்ரும் அங்கத்தவர்) (Mr. M. Halcem Ishak–Third Colombo Central)</mark>

On behalf of the Sri Lanka Freedom Party, I wish to associate myself with the Vote of Condolence moved by the Hon. Minister of Parliamentary Affairs and Sports on the death of Dr. Meera Ahamed Fareeth Lebbe, MP and Deputy Minister of Rural Development.

Dr. Meera Lebbe Ahamed Fareeth was known to me from the time I entered Parliament. He was a parliamentarian who always thought of serving his people honestly. Whatever he undertook in his duties he was conscious of the fact that he was the elected representative of the people and was perfectly honest where his duties towards his constituents were concerned. During his period of service as a parliamentarian Dr. Ahamed Fareeth had done yeomen service to the people of Batticaloa in particular and in general to the Eastern Province. He negotiated with the Iraqi Government through the Ambassador at that time and was able to get a large sum of money to open a housing scheme for the poor people of the Eastern Province. He is to be very proud of it if I remember right he named that housing scheme as Saddam Husssein Nagar.

Dr. Ahamed Fareeth in his capacity as a local government politician also served the people very honestly. He was more concerned about the development of that electorate than pride and position for himself.

Dr. Ahamed Fareeth during his lifetime had been practising medicine. I am informed that he had treated most of his patients without any payment and for the sake of serving the people of those areas. Even at the last stages of his career as a parliamentarian he was quite sick. If we all remember he used to come to this House in a wheel chair. During the ethnic troubles in the Eastern Province, especially Eravur and Batticaloa, he was very concerned in seeing that some settlement was arrived at and he was very concerned about the incidents that happened in his electorate. During that time, though he was quite sick, he used to be at the telephone and call various people in Colombo to get assistance for the people of that area. Once it so happened that he was unable to get certain departments in Colombo. He telephoned me and requested me to speak to those people and get some relief for the people of Batticaloa.

Dr. Ahamed Fareeth's death is not only a loss to the people of Batticaloa, but for the entire country as we will want many more honest and sincere politicians in the calibre of Dr. Ahamed Fareeth.

එව්. ඒ. පි. තෙල්සත් මහතා (තිකුණාමලය දිසා ඇමතිතුමා) (திரு. எச். ஜீ. பீ. நெல்சன் — திருகோணமல் மாவட்ட அமைச்சர்) (Mr. H. G. P. Nelson–District Minister, Trincomalee)

ගරු තියෝජන කථානායකතුමති, අහමඩ ෆරීන් මිථා ලෙබබේ මහන්මාගේ අගාවය පිළිබඳව ශෝකය පළ කරන මේ අවස්ථාවේදී, පොළොන්නරුවේ මහජන මන්තීවරයා වශයෙන් ශෝකය පළ කිරීම මගේ යුතුකමක් හැටියට මා සළකනවා. ෆරීන් මීරා ලෙබ්බේ මහන්මා මගේ හොද මිනුයෙක්. එතුමා තියෝජනය කළේ මට කිට්ටුම යාබද ආසනයයි. පොළොන්නරුව මැතිවරණ කොට්ඨාශයේ ඉඳලා හැනැප්ම 30කට ඇන ගමකයි එතුමා ජන්ම ලාහය ලැබුවේ. ඇත්ත වශයෙන්ම මම පුද්ගලිකව දන්නවා. එතුමා 1977දී දේශපාලන පිටියට පැමිණීලා මඩකලපුව දෙවැනි මන්තීවරයා වශයෙන්. මුස්ලීම් ජනතාවට පමණක් නොවෙයි. සෑම ජන කොටසකටම ඉතාමත් හොද සේවයක් කළ මන්තුීවරයෙක් බව. එපමණක් නොවෙයි, පොදොන්නරුවේ මුස්ලීම් ජනතාව ජීවත් වන ගම්මානවලටත් පැමිණීලා, ඒ අයගේ පුශ්න ගැන මා සමහ සාකච්ඡා කරලා, ඔවුන් වෙනුවෙන් සැහෙන වැඩ කොටසක් කළා. 1977 මැතිවරණ සමයේදී එතුමා මගේ මැතිවරණ කටයුතු සඳහා ඉතාමත් උතත්දුවෙන් කටයුතු කළේ එතුමාගේ කොට්ඨාශයේ කටයුතු ගැන කල්පතා කරන්නේ නැතීවයි. එතුමා මගේ කොට්ඨාශයට පැමිණීලා, සති කිහිපයක් මැතීවරණ කටයුතුවල යෙදීලා, අපගේ ජයගුහණය ගැන කටයුතු කළා.

මම පෞද්ගලිකව දන්නවා එතුමාගේ දේශපාලන ජීවිතය ගැන, එතුමා දේශපාලන වැඩ කටයුතු කිරීමේදී ජාතියක්, කුලයක්, තත්ත්වයක්, ගැන බැලුවේ නෑ. එතුමා අහිංසක විදියට කටයුතු කළ මන්තුීවරයෙක්. එතුමා තියෝජනය කළ පළාත්වලින් පැමිණෙන මුස්ලිම් ජනතාව මා සමහ නිතරම කියා තිබෙනවා, අහමඩ් ෆරීන් මීරා ලෙබ්බේ මැතිතුමා පොදු මහජනතාවගේ හිත දිනාගත් මන්තුීවරයෙක් බව. ඒවාගේම එතුමා සෑම ජන කොටසකටම එක හා සමානව සේවය කරපු කෙනෙක්.

එනිසා මා විශේෂයෙන්ම මෙ යෝජනාව ඉදිරිපත් කිරීම ගැන පාර්ලිමේන්තු හා කුීඩා අමාතෘ වින්සන්ට පෙරේරා මැතිතුමාට මගේ ස්තූතිය පුද කරන අතරම, අහමඩ ෆරීන් මිරා ලෙබ්බේ මැතිතුමාගේ පවුලේ අයට මගේ පුද්ගලික කණගාටුවත්, පොළොන්නරුවේ මුස්ලිම් ජනතාවගේ කණගාටුවත් දන්වන හැටියට ගරු නියෝජෘ කථානායකතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටීමින් මා නිහඩ වෙනවා.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (කලවාන) (නිල. சரத් மුத්தெட்டுவெமை — கலவான) (Mr. Sarath Muttetuwegama–Kalawana)

Mr. Deputy Speaker, on behalf of the Communist Party and on my own behalf I would like to associate myself with the Vote of Condolence that has been proposed in respect of the death of Dr. Ahamed Fareeth Meera Lebbe.

I got to know Dr. Ahamed Fareeth when first came into Parliament after a by-election. I happened to be seated next to him in the old Parliament building and I got to know him quite well during those days. I got know the type of person he was and very often his thinking on many matters because he used to talk to me personally while we were seated next to each other. I think all of us who knew him respected him very much both for his honesty and integrity as well as his very simple unobtrusive manner of living. It is difficult to imagine any politician living like that. In a sense politicians are extroverts but the late Dr. Ahamed Fareeth was a person who led an unobtrusive life and was a quiet man who nevertheless did yeoman service to anybody who came to him for help particularly from his electorate. I also knew him because he in a sense had certain connections in the Ratnapura District and occasionally he came there and I met him there.

I would ask that these sentiments be conveyed to the members of the bereaved family.

සී. රාජදුරෙයි මහතා (පුාදේශීය සංවර්ධන ඇමතිතුමා) (திரு. சீ. இராசதுரை — பிரதேச அபிவிருத்தி அமைச்சர்) (Mr. C. Rajadurai–Minister of Regional Development)

மாண்புமிகு உபசபாநாயகர் அவர்களே, எனது சக பாராளுமன்றப் பிரதிநிதியும் பிரதி கிராமிய அபிவிருத்தி அமைச்சருமான வைத்திய கலாநிதி அஹமத் பரீத் மீராலெப்பை அவர்களது மறைவு குறித்துக் [සී. රාජදුරෙයි මහතා]

கொண்டு வரப்பட்டுள்ள அனுதாபத் தீர்மானத்தில் நான் முழு மனதோடு கலந்து கொள்கிறேன். ஜஞப் அஹமத் பரீத் மீராலெப்பை அவர்கள் மட்டக்களப்பில் பொதுவாகவும் குறிப்பாக ஏருவூரிலும் மிகுந்த கௌரவ மான ஒரு பிரபல்யம் வாய்ந்த குடும்பத்திற் பிறந்தவர். அவர் தம்முடைய இளமைக்காலக் கல்வியை மட்டக்களப்பு மத்திய கல்லூரியிலும் ஸாஹிராக் கல்லூரியிலும் முடித்து விட்டு தமது குடும்பத் தொழிலாகிய வைத்தியத் தொழிலுக்குரிய கல்வியைப் பெறுவதற்கு கல்கத்தாவிற்குச் சென்ரூர். அங்கே அந்தக் கல்வியில் பூரணத்துவம் பெற்று நாடு திரும்பிஞர்.

ஜனுப் அஹமத் பரீத் மீராலெப்பை அவர்கள் வைத்தியத் துறையில் ஈடுபட்டு இருந்த போதிலும் அவர் அந்தத் தொழிலுக்குப் பிரதி சன்மானமாகப் பொது மக்களிடமிருந்து எதையும் பெருமல் இலவசமாகவே அந்தத் தொழிலேச் செய்து வந்தார். அவருடைய தந்தை ஏருவூர் பட்டின சபையின் தலேவராகக் கடமையாற்றியவர். மிகுந்த பண்புடைய ஒரு தந்தைக்கு மைந்தனுகப் பிறந்து சிறந்த மைந்தனுக விளங்கியவர் ஜனுப் அஹமத் பரீத் மீராலெப்பை அவர்கள். அவர் தமது இளமைக் காலத்தில் ஏருவூர்ப் பட்டின சபைத் தலேவராக விளங்கியதுடன் அகில இலங்கை யிலுள்ள முஸ்லிம் மக்களின் நன்மதிப்பையும் பெற்று உயர்வு பெற்ருர். அத்துடன் அவர் மிகக் குறுகிய காலத்தில் பொது மக்களின் நன்மதிப்பைப் பெற்று மட்டக்களப்புத் தொகுதியின் இரண்டாவது பிரதிநிதியாகத் தெரிவு செய்யப் பெற்ருர். அவர் எப்பொழுதும் தொகுதி மக்களின் தேவைகளே உணர்ந்து செயலாற்றுவதில் மிகுந்த ஈடுபாடு கொண்டவராக இருந்தார். ஏற்றத் தாழ்வு கற்பிக்காமல் உயர்ந்தவர், தாழ்ந்தவர் என்று பாராமல் தமிழர், முஸ்லிம்கள் என்று பாகுபாடு காட்டாமல் அவர் தமது தொகுதியில் சேவை செய்தார். அதனுல் அவர் எல்லா மக்களின் நன்மதிப்பையும் மிகக் குறுகிய காலத்தில் பெற்றிருந்தார். இலங்கைப் பாராளுமன்றக் குழுக்களில் அங்கம் வகிக்க தெரிவு செய்யப்பட்டிருந்த அவர் இந்தோனேசியா, ஈருக் போன்ற நாடுகளுக்கு விஜயஞ் செய்தார். அவர் தமது வெளிநாட்டு விஜயங்களே என்றும் உல்லாசப் பயணங்களாக மாற்றியது கிடையாது. அவர் தமது வெளிநாட்டுப் பயணத்தின் போது ஈருக் நாட்டுடன் தொடர்பு கொண்டு அங்கிருந்து பெருந்தொகைப் பணத்தைப் பெற்று மட்டக்களப் பில், குறிப்பாக ஏருவூர் பட்டணத்தில் உள்ள முஸ்லிம் மக்களுக்கு ஒரு புதிய கிராமத்தையே உருவாக்கிக் கொடுத்தார். அவர் மறைந்தாலும் அவரால் உருவாக்கப்பட்ட அந்தக் கராமம் என்றும் நிலேத்து நிற்கும். அவருடைய சேவைகளே நினேவுகூர உதவும்.

ஜனப் அஹமத் பரீத் மீராலெப்பை அவர்களிடம் மிகச் சிறப்பான குணங்கள் பல இருந்தன. தம்முடைய மனதிற் சரியென்றுபடுகின்றதை எந்த இடத்திலும் சொல்லுவதற்கு அவர் எப்பொழுதும் பின் நின்றது கிடையாது. தாம் இப்படிச் சொல்வதால் மக்கள் என்ன நினேப்பார்கள் ; தலேவர்கள் என்ன நினேப்பார்கள் என்று அவர் நினேப்பது இல்லே. " எனக்கு இது சரி என்று படுகின்றது, இதில் உண்மை இருக்கிறது ; ஆகவே இதை நான் வெளிப்படுத்துகிறேன். " என்று அவர் சொல்லுவார்: அவர் சிறந்த பக்திமான். அவர் இஸ்லாத்தில் மிகுந்த ஈடுபாடு கொண்டு இருந்தார். அதே நேரத்தில் தமிழ் இலக்கியத்திலும் தமிழ் மொழியிலம் அவருக்கு மிகுந்த ஈடுபாடு இருந்தது.

சமீபத்தில் நடந்த நடக்கக்கூடாத ஒரு துர்ப்பாக்கிய நிகழ்ச்சி மட்டக்களப்பில் நடைபெற்றபோது, அதாவது தமிழ், முஸ்லிம் மக்களிடையே சச்சரவுகள் ஏற்பட்ட போது அவர் நடந்து கொண்ட விதம் பாராட்டுவதற்கு உரியது. அதை வார்த்தைகளில் சொல்ல முடியாது. அவர் மிகுந்த நோய்வாய்ப்பட்டிருந்த நேரத்திலும் அந்த நோயையும் பொருட் படுத்தாமல் நான் அவரை எங்கு எங்கு அழைத்தேனுே, அங்கு எல்லாம் முடியுமானவரை அவர் வந்தார். தமிழ், முஸ்லிம் மக்களிடையே ஒற்றுமையை, ஐக்கியத்தை, சமாதானத்தை, நல்லுறவை ஏற்படுத்த அவர் இரவு பகல் என்று பாராது உழைத்தார். அவருடைய மறைவு குறிப்பாக மட்டக்களப்பு மக்களுக்கும் பொதுவாக இலங்கைவாழ் முஸ்லிம் மக்களுக்கும் ஒரு பேரிழப்பாகும். அவருடைய மறைவு என்னப் பொறுத்த அளவில் ஒரு பாரிய இழப்பு என்றே சொல்ல விரும்புகேறேன். ஏனேய சமூகங்களுக்கிடையே ஒரு நெருங்கிய ஒற்றுமை நிலவவேண்டிய கால கட்டத்தில் அதை வாழ்க்கையின் இலட்சியமாகக் கொண்டுழைத்த அவருடைய மறைவு என்னப் பெரிதும் பாதித்து இருக்கிறது. ஆகவே, இந்தச் சபை

தெரிவிக்கும் அனுதாபத் தீர்மானத்தில் என்னுடைய பங்கீனேயும் நான் செலுத்துகீறேன். இந்த அனுதாபத்தை அவருடைய மறைவினுல் பாதிக்கப்பட்டிருக்கும் அன்னுருடைய குடும்பத்தினருக்குத் தெரிவிக்குமாறு கேட்டுக்கொள்ளுகிறேன்.

கை. பிக்டூற் கூற்று வரை இத்தில் முற்று விக்கிற்கு இத்தில் மூற்று விக்கிற்கு விக்கிற்கு

Mr. Deputy Speaker, permit to associate myself with the Vote of Condolence that has been moved by the Hon. Minister of Parliamentary Affairs and Sports.

Mr. Meera Lebbe Ahamed Fareeth was very closely associated with me. As you know, now the Eastern Province has ten UNP Members, out of twelve. But in 1977 there were only two UNP Members. Mr. Abdul Majeed and myself, and the responsibility of organizing the Batticaloa and Amparai Districts fell on my shoulders. When it came to selecting a candidate as Second Member for the Batticaloa seat we were faced with a tremendous difficulty because the opponent was no other than the most powerful Minister in the SLFP Government, Dr. Badiuddin Mahmud. He had a very large Muslim following and was popular. At that time, I believe, he would have won a seat in a Muslim area anywhere. Therefore we found in Mr. Meera Lebbe Ahamed Fareeth a courageous young man who came forward. He had connections in the Eravur village, which is next to mine. His ancestors belonged to a very respected family, the Vanniyar Mudaliyars of that area. They were rich and generous, and the people loved them. He was in his own way a politician. In the town council he was chairman and he was groomed to grow among the people. In those circumstance we selected and persuaded Mr. Fareeth to come forward. He came forward, and I must say that, like the Biblical combat, it was between Goliath and David, Mr. Meera Leebe Ahamed Fareeth was the David who won.

In Mr. Fareeth's campaign, Mr. Deputy Speaker, we were at that time faced with the TULF and the SLFP. In the Batticaloa Electorate, I as organizer had organized a lot of UNP branches against our Hon. Minister of Regional Development who is now with us. He was on the other side then. At that time there was a tremendous amount of pressure as to why a Tamil candidate could not be put forward for the Baticaloa seat. I was dead against it because there were already four powerful Tamil candidates, including the Hon. Minister of Regional Development and the FP. If they were to divide the votes, I thought, the UNP votes could not be harnessed to support any candidate. So I dissuaded them. In fact, one graduate teacher accused me saying: "Sir, there is a precedent. In 1970 two Tamil candidates became MPs. Why are you not recommending Tamil candidates?" Anyway, we persuaded them to see that it was not a Tamil or Muslim but a United National Party candidate that we must support. In fact, when it was so pressing – Dr. Badiuddin Mahmud got no less than 22,000 votes in the Muslim electorate – Mr. Fareeth would have lost if not for the more than 5,000 UNP Tamil votes which I organized for the Muslim candidate.

Therefore, in fact, Mr. Meera Lebbe Ahamed Fareeth was a national candidate who was voted for by Sinhalese, Muslims and Tamils, and he has lived up to that reputation and conviction and I and my friends supported him. He was young and unpredictable sometimes and you would not know what he would do, but anyway he was straightforward and whatever he did he thought there was truth an justice in his actions.

In fact, these troubled times are a sad chapter in the history of the Batticaloa district, I sav this today in this House because the Muslims and Tamils had lived together side by side in Batticaloa, and as my Friend the Hon. Minister of Regional Development put it nicely in Tamil, it was like the pittu in a bambu – Tamil, Muslim; Tamil, Muslim. In their occupations there were Tamils in Muslim areas and Muslims in Tamil areas, so that they can never live apart; they must co-operate. This is the fundamental truth. I have always said that wherever we went after these troubles began, and I like to emphasise it here also that if the communities of Tamils and Mulims in the Batticaloa district do not co-operate they will destroy each other and nobody will come forward to help them.

Sir, after Mr. Ahameed Fareeth Meera Lebbe became a Member of Parliament he looked after the Tamils, the Muslims and the Sinhalese. He got them whatever they wanted. He has established housing schemes and various other projects irrespective of race and I say that in the party in which he has been, he has been a truly United National Party member.

Therefore, Mr. Deputy Speaker, I wish that you send a copy of the sentiments which I have expressed to the bereaved family. He leaves behind a young widow and two young children. Although they are well provided for because he was not improvident. We hope that the family will always be looked after, and I pray that his soul will rest in peace.

දිසේම ගුණවර්ධන මහතා (මහරගම) (නිල. නිරිසත් ලසාකා ් නින — மஹாமේ) (Mr. Dinesh Gunawardene–Maharagama)

ගරු තියෝජන කථානායකතුමනි. මීරා ලෙබබේ අහමඩ් f පරිත් මන්තීතුමාගේ අභාවය පිළිබඳව ඉදිරිපත් කර ඇති මෙම ශෝක පුකාශ යෝජනාවට මහජන එක්සත් පෙරමුණ වෙනුවෙන් අපගේ ශෝකයන් එකතු කිරීමටයි මම මේ අවස්ථාවේදී බලාපොරොත්තු වෙන්නෙ. එතුමාගේ දේශපාලන ජීවිතයන් පාර්ලිමේන්තු කාලයත් ඉතාමත් ආදර්ශවත් බව ඔහු ඇසුරු කළ අයගේ අදහසුන් ඒ වාගේම පුදේශවාසී ජනතාවගේ අදහසුත් තුළින් මතු වී තිබෙන බව අපට පැහැදිලිව පුකාශ කරන්න පුළුවන්. ඒ ආදර්ශය අප ජීවත් වන සමාජය තුළ අඩුවෙමින් පවතින ගුණයක් නිසා මිරා ලෙබ්බේ අහමඩ් f පරීත් මැතිතුමාගේ අභාවය විශාල පාඩුවක් හැටියට අපට සලකන්න සිදු වී තිබෙනවා. සම්පුදයික වෛදෘ කුමය ඉදිරියට ගෙන යාම පිළිබඳව්, හෝමියෝපති වෛදෘ කුමය පිළිබඳව එතුමා උනන්දුවක් දක්වූවා. එය වැඩි දියුණු කිරීමට අවශා යෝජනා එකතු කිරීම සදහා ඔහුගෙන් අදහස් පළ වුණ බව අපි දන්නවා. ඔහුගේ විවෘත හදවතත් අනික් අදහස්වලට ඉඩ දීමේ තිබුණ විවෘත භාවයත් අපි මේ අවස්ථාවේදී සිහිපත් කරන්න ඕනෑ. ඔහු පෙන්වූ එවත් ආදර්ශය අපට ඉතුරු වනු ඇතැයි බලාපොරොන්තු වෙමින් මීරා ලෙබ්බේ අහමඩ් fපරීත් මැතිතුමාගේ පවුලේ අයට යවන්නට යෝජනා කරන මෙම ශෝක පණිවූඩයට අපගේ ශෝකයත් එකතු කරන ලෙස ඉල්ලමින් මම නවතිනවා.

862

අබදුල් රයාක් මන්සූර් මහතා (මූලතිව් දිසා ඇමතිතුමා) (ஜஞப் அப்துல் நஸ்ஸாக் மன்ஸூர் — முல்ஃத்தீவு மாவட்ட அமைச்சர்)

(Mr. Abdul Razaak Munsoor-District Minister, Mullaitivu)

Mr. Deputy Speaker, I am glad I have been given the opportunity to participate in this Vote of Condolence moved on the death of the late Dr. Ahamed Fareeth Meera Lebbe.

Dr. Meera Lebbe came from a very distinguished family in the Eastern Province. As was mentioned by the Hon. Minister of Home Affairs, his father and grandfather did yeoman service to the Muslim community in those areas. We are all very sorry, Mr. Deputy Speaker, that the very promising Parliamentary career of Dr. Fareeth Meera Lebbe has come to an end. About eight years when he came to the House he was one of those lovable personalities. Every one of us admired his courage and appreciated the speeches he made in this House.

Dr. Meera Lebbe represented a very important electorate in the Eastern Province. All of us know that Batticaloa is a multi-member constituency where almost 29 percent of the population is Muslim. As the Hon. Minister of Home Affairs said, it was a very difficult task at that time to pick a candidate to contest on the UNP ticket. There were several Muslims and Tamils who wanted to contest on the UNP ticket because there was a widespread belief at the time that His Excellency Mr. J. R. Jayewardene would form the next Government. Some of us who admired him, supported Dr. Fareeth Meera Lebbe's candidature because he appeared to be a very sincere and reputed politician. Whilst Chairman of the Town Council, he bore an unblemished name and he had a very honourable record. As a Parliamentarian he lived up to them and left behind an indelible mark as a politician in those areas.

As a politician and Member of Parliament, he was regarded affectionately by all communities in Batticaloa. He lived up to the policy of the United National Party and in times of crises he spoke for the welfare of all communities, particularly during the recent disturbances. Along with the Hon. Minister of Home Affairs and the Hon. Minister of Regional Development, he went round the villages and pleaded with the people to live in harmony as brothers. With his

[අබදුල් රසාක් මන්සුර් මහතා]

death, a very big vacceuum has been created in Batticaloa politics. It is my sincere hope and prayer that all of us would make our contribution in selecting a suitable person to carry forward the ideals of the late Dr. Ahamed Fareeth Meera Lebbe.

එම්. එල්. එම්. අබුසාලි මහතා (නියෝජන මහවැලි සංවර්ධන ඇමතිතුමා) (ஜனுப் எம். எல். எம். அபூசாலி — மகாவலி அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. M. L. M. Aboosally-Deputy Minister of Mahaweli Development)

Mr. Deputy Speaker, I thank you for giving me this opportunity to associate myself with this Vote of Condolence moved by the Hon. Minister of Parliamentary Affairs and Sports.

Dr. Fareeth Meera Lebbe, who was seated with us just one seat away, passed away very young. We can hardly believe that he is no more. He was only 45 years old when he passed away. He was born on 28th April, 1940. He had his primary education in Batticaloa, I think, in the Arafath Vidyalaya in Eravur, at the Methodist Central College, Batticaloa, and later at the Uva College Badulla. I think he ended up his studies at the Zahira College, Colombo, and did his Homeopathic medicine in Calcutta.

I remember very well his passing out and coming back to Sri Lanka because he had close connections with my electorate in Balangoda. His mother is a close relation of mine and fifty years ago, when her marriage took place, we in Balangoda thought of Batticaloa as a far off place almost in the wilderness.

But his father was, as was said, the Muslim leader in Eravur. He was a Vannia Mudaliyar. He owned extensive lands and was a leading Muslim gentleman in that part of Batticaloa. He was also a politician in a way. He was, I think, an uncontested member of the Eravur Town Council and ended up as Chairman serving as such for a long period.

Dr. Fareeth Meera Lebbe followed his father and he himself was Chairman of the Eravur Town Council for quite some time. He held the post of Chairman, I believe, from 1964 to 1967 and then took a very active part in the co-operative movement. I remember that because I was then in the Co-operative Federation and I was happy to see a young relative of mine taking a very active part in the co-operative movement in that area. The Hon. Minister of Home Affairs, Mr. Devanayagam, was at that time the undisputed co-operative king of the Eastern province and I am sure Dr. Fareeth Meera Lebbe would have been of great help and assistance to him.

Dr. Fareeth Meera Lebbe contested in the 1977 general elections against great odds. He was facing the then Muslim leader of Sri Lanka and a powerful

Minister of the Sri Lanka Freedom Party. Dr. Fareeth Meera Lebbe hails from Eravur, a Small Muslim village, but the largest Muslim village in Sri Lanka in the Batticaloa electorate was Kathankuddy. The Kathankuddy Muslims almost en bloc backed Dr. Badiuddin Mahmud, the then Hon. Minister of Education and the young Dr. Fareeth Meera Lebbe gave him a good fight. I remember the troubles that took place during that election and in fact there were even murders, but this young man faced up to them and won that seat for the United National Party.

Dr. Fareeth Meera Lebbe did a lot of work, as has been said by the previous speakers for his constituents. He put up many housing schemes for the Muslims, Tamils and the Sinhalese. I think he built over 100 houses for the Sinhalese in a village called Mangala Oya and did much for the fishing industry in that area. By the death of Dr. Fareeth Meera Lebbe the Muslims have lost a fearless and honest leader. But I think more than ourselves the Batticaloa electorate has lost a very courageous, amiable and a very religious man who was easily accessible to everybody, Muslim, Tamil or Sinhalese.

I wish to associate myself with all the sentiments expressed in this House and pray that his soul may reach "Jenna thul Firdhouse".

්ම. අයි. උදුමාලෙබිබේ මහතා (පොතුවිල්) **(නූනාර හස්. නු. உதுமாலெப்பை — பொத்துவில்)** (Mr. M. I. Uthumalebe–Pottuvil)

கௌரவ உப சபாநாயகர் அவர்களே, கௌரவ பரீத் மீராலெப்பை அவர்களுடைய மரணம் குறித்து அனுதாபப் பிரேரணே நிறைவேற்றப்படு கீன்ற இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலே அவர் இந்தச் சபையிலே வீற்றிருப்பது போன்ற ஒரு பிரமை எங்கள் மத்தியில் ஏற்படுகின்றது. நீண்ட காலமாகக் கிழக்கு இலங்கையிலே வாழ்ந்து முஸ்லிம் மக்களுடைய செல்வாக்கைப் பெற்றிருந்த ஒரு குடும்பத்திலே பிறந்த அவர் தமது சொந்தச் செல்வாக்கை நிலேநாட்டுவதிலே கண்ணியமாகவும் கௌரவமாகவும் கடமையாற்றிஞர் என்பதை நினேக்கும் பொழுது இந்த நாட்டிலே வாழுகின்ற மக்கள் அவருடைய சேவையை நன்றியுடன் நினேவு கூருவது பொருத்தமாக இருக்கும் என்று நம்புகின்றேன்.

அந்தப் பகுதியிலே வாழ்ந்த முஸ்லிம், தமிழ், சிங்கள மக்களுக்காக ஆற்றிய சேவை இன்றும் எம் மத்தியில் நிலேயாக நிற்கின்றது. மங்கள கம, சதாம் ஹுஸைன் கிராமம், கர்பலா கிராமம் போன்றவை என்றும் அவருடைய நினேவுச் சின்னங்களாக மிளிரும் என்பதை நான் இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலே தெரிவித்துக் கொள்கிறேன். அவர் உறுதியான மனம் படைத்தவர் என்பதைப் பல்வேறு சந்தர்ப்பங்களில் நாம் கண்டு வந்துள்ளோம். குறிப்பாக சென்ற ஆண்டு கிராம அபிவிருத்தி அமைச்சர் **திருமதி விமலா கன்னங்கரா அவர்களே மிகுந்த தைரியத்துடன் தமது** பகுதியி<mark>லுள்ள பல கிராமங்களுக்கு அழைத்துச் சென்று அவரை மிக</mark>ப் பாதுகாப்பாக வழியனுப்பி வைத்த பெருமை பிரதி அமைச்சராக இருந்த டாக்டர் மீராலெப்பை அவர்களேயே சாரும். அத்தகைய திட மனம் உடையவர் மாத்திரமல்ல, இந்தச் சபையிலே எனக்கு முன் உரையாற்றிய அமைச்சர்களும் அங்கத்தினர்களும் கூறியதைப் போன்று அவர் மார்க்க பக்தி நிரம்பியவராகவும் அறபு மொழியிலே பாண்டித்தியம் பெற்றவராகவு மிருந்தார். அதிகாலேயிலே அவர் இருக்கின்ற அறைக்குச் செல்லும் பொழுதெல்லாம் பல்வேறு நாடுகளிலிருந்து ஒலிபரப்பப்படுகின்ற 'கிருஅத்' போன்றவற்றை அவர் மிகுந்த அவதானத்தோடு கேட்டுக்கொண்டிருப் பதை நான் அவதானித்திருக்கிறேன்.

இறைபக்தி மிக்க அந்தப் பெருமகன், அரசியலிலே நாணய மிக்க அந்தப் பெருமகன் ஆற்றிய சேவைகளே நினேவு கூருகின்ற இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலே அவருடைய குடும்பத்தினருக்கு எமது அனுதாபத்தைத் தெரிவிக்க நாம் கடமைப்பட்டிருக்கிரேம். இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலே, அவரைப் பற்றி, அவருடைய சேவைகளேப் பற்றி பல்வேறு உறுப்பினர்கள் பேச இருக்கும் இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலே, எனது பகுதியிலே சிரேட்ட உறுப்பினராகிய பிரதி அமைச்சர் மாண்புமிகு அப்துல் மஜீது அவர்கள் உத்தியோக ரீதியாக ஒரு கூட்டத்திலே கலந்து கொள்ளச் சென்றிருக் கின்ற காரணத்தால் அவர் சார்பாகவும் அனுதாபத்தைத் தெரிவிக்குமாறு என்னேக் கேட்டிருந்தார். இந்தச் சந்தர்ப்பத்திலே அவரது அனுதாபத்தையும் தெரிவித்துக் கொள்கின்றேன்.

එම්. ඒ. එව්. මහරු[ප් මහතා (මන්නාරම දිසා ඇමතිතුමා) (නුලාப් எம். ஈ. எச். மஹ்றூப் — மன்ஞர் மாவட்ட அமைச்சர்) (Mr. M. E. H. Maharoof–District Minister, Mannar)

கௌரவ உப சபாநாயகர் அவர்களே, காலஞ்சென்ற அஹமத் பரீத் மீரா லெப்பை அவர்களே இருபது வருடங்களுக்கு முன்னர் எனக்குத் தெரியும். அவர் முதன் முதலாக அரசியலில் ஈடுபட்டு ஏருவூர் பட்டண சபையின் தலேவராக வந்தபொழுது நானும் கிண்ணியா பட்டண சபையின் தலேவராக இருந்தேன். அப்பொழுது பட்டண சபைகளின் தலேவர்களாக இருந்த இன்னும் ஐந்து பேர்கள் இந்தக் கௌரவ சபையின் அங்கத்தின ராக இருக்கிருர்கள். பின்னர் அவர் அரசியலேத் துறந்துவிட்டு மருத்துவப் படிப்புக்காக 1969 ஆம் ஆண்டு இந்தியாவுக்குச் சென்ருர். 1969 ஆம் ஆண்டுக்கு முன்னர் அவர் நல்ல தேகாரோக்கியத்துடன் காணப்பட்டார். இந்தியாவில் அவர் கல்வி கற்கும் பொழுது கடுமையான நோயிஞல் பீடிக்கப்பட்டு, கல்வியை முறித்துக் கொண்டு மறு உயிர் பெற்று வந்தாரென்றே கூற வேண்டும். அதன் பின்னர் மீண்டும் அரசியலில் ஈடுபட்டு, 1977 ஆம் ஆண்டு இச் சபைக்குப் புதிய பாராளுமன்ற அங்கத்தினர்கள் தெரிவு செய்யப்பட்ட பொழுது அவர் முதன் முதலாகத் தெரிவு செய்யப்பட்டார். பிரதேச அபிவிருத்தி அமைச்சரவர்கள் கூறியது போல மனதில் என்ன படுகின்றதோ அதீன அவர் நேரடியாகச் சொல்லி விடுவார். செய்யக் கூடியதைச் செய்ய முடியுமென்றும் செய்ய முடியாத வற்றை, முடியாது என்றும் நேரடியாகச் சொல்லி விடுவார். மார்க்க விஷயமாக இருந்தாலும் சரி, அரசியல், சமூக விஷயங்களாக இருந்தாலும் சரி, மனதிற்படுவதை நேரடியாகச் சொல்லும் பழக்கமுடையவர் அவர்.

அரசியலில் ஈடுபட்ட பொழுது எனக்கும் அவருக்கும் நெருங்கிய தொடர்பு ஏற்பட்டது. 1977 ஆம் ஆண்டு முதன்முதலாக எங்கள் பகுதியில் பிரசாரக் கூட்டம் ஆரம்பிக்கப்பட்ட பொழுது அவர் என்னுடைய தொகுதிக்கு வந்திருந்தார். அதே போல அவருடைய தொகுதியில் நடைபெற்ற அபிவிருத்தி வேலேகளில் நானும் பங்குபற்றி இருக்கிறேன். அத்துடன் சனுதிபதித் தேர்தல், மாவட்ட அபிவிருத்தி சபைத் தேர்தல் ஆகியவற்றின் போது மட்டக்களப்புத் தொகுதிக்கும் மூதூர்த் தொகுதிக்கும் மிகுந்த தொடர்பு இருந்தது.

அவருடைய எட்டு வருட கால அரசியலில், குறிப்பாக அவர் பாராளுமன்ற அங்கத்தவராகத் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டபொழுது தமிழ் மக்களி னதும் ஆதரவு அவருக்கு இருந்தது என்பதை அவர் இறுதிவரை மறக்கவில்லே. அண்மையில் கிழக்கு மாகாணத்தில் ஏற்பட்ட பிரச்சின் யின் போது எவரையும் பாதிக்காத வகையில் அனேவரும் ஒற்றுமையாக வும் சுமுகமாகவும் வாழ வேண்டும் எனப் போராடியவர் அவர். இவ்வித நேர்மை வாய்ந்த பாராளுமன்ற அங்கத்தவர் ஒருவரை இச்சபை இப்போது இழந்து நிற்பதையிட்டு அனுதாபப்பட வேண்டி இருக்கிறது. எனவே, இச் சந்தர்ப்பத்தில் இச் சபையின் அனுதாபத்துடன் எனது அனுதாபத்தையும் அவருடைய மீனவிக்கும் இளம் பிள்ளேகளுக்கும் தெரிவிக்குமாறு கேட்டு எனது உரையை முடித்துக் கொள்கிறேன்.

රබ්ර ඒ. කාදර් මහතා (මැද කොළඹ දෙවන) (ஜனப் ஜாபிர் ஏ. காதர்—கொழும்பு மத்தி இரண்டாம் அங்கத்தவர்) (Mr. Jabir A. Cader–Second Colombo Central)

Mr. Deputy Speaker, I am greatful to you for giving me a few minutes to join in the vote of condolence on the death of one of our colleagues who has passed away suddenly at the age of 45. We are aware that he was ailing for a long time but we never thought that Almighty Allah would take him away at this young age.

I knew Mr. Meera Lebbe Ahamed Fareeth after he was elected as a Member of this House. During that short time, I must say that I came to know of his good qualities. He was simple and God-fearing and would not hurt the feelings of others. He was a physician by profession and also a farmer - two vocations that bring a person very close to the people. He ws loved and respected by the people in his area and in his constituency. He was simple, and first and foremost looked upon his profession and his membership in Parliament solely as and opportunity to be of service to all his people. He has been taken away at this young age but that is the will of Allah which we all have to submit to. His death at an age when, with his wealth, experience and maturity he could best serve the people, is one of the things we cannot understand. He was, as I told you before, a very religious person and he would only speak when he has to without getting into difficulties unnecessarily. His wife and children has lost a loving husband and dutiful father and our deepest sympathies are with them. We have lost a lovabel colleague and a great Muslim champion of that area.

අල්ගාජ එම්. අබ්දුල් බාකීර් මාකාර් මහතා (කාර්ය නියමයක් නොමැති ඇමතිතුමා)

(அல்ஹாஜ் எம். அப்துல் பாசேர் மாகார்—இலாகா இல்லா அமைச்சர்) (Al Haj M. Abdul Bakeer Markar – Minister without Portfolio)

Mr. Deputy Speaker, I am very grateful to you for recognizing me to enable me to add my words of sorrow on this occasion of the Vote of Condolence on the passing away of a friend of our and a Member of this House.

Dr. Meera Lebbe Fareeth was a respected member of the Muslim community. I knew him well long before he entered this august Assembly.

Dr. Ahamed Fareeth met me on several occasions as a leader of his community from the Eastern Province. I can remember the days when he came over to my own constituency when we had to handle certain problems that related to the Muslims. He contributed his share; he participated in those deliberations and showed how useful he was in the matter of handling problems relating to Muslims.

I also remember, Mr. Deputy Speaker, my visit to his constituency and the Eastern Province. Particularly after the cyclone, I went with him in his car to the cyclone- affected areas. While going along that area I saw for myself the respect and regard the people of that area had for him. How much respect they had for him! The moment the word went round that their Member of Parliament, Dr. Ahamed Fareeth was about the place, people of the village came out of their houses to greet him – father, sone and children. He was popular among

868

[අල්හාජ එම්. අබ්දුල් බාකීර් මාකාර් මහතා]

all of them. They greeted him. They rallied round him and started discussing, not political problems but their own family problems, the family problems of his constituents. That was the manner in which he proved himself to be accessible to his constituents.

Particularly, at that time I also remember the speech he made at the opening of the Saddham Hussein Village. Forthright in his utterances, he was not cowed down by the people around him. He did not mind whover the people who were with him on that occasion. He never minced his words. He spoke what was in his heart and I remember, Mr. Deputy Speaker, in that speech he made certain remarks that were not very cordial with regard to some of those politicians of his area, but he never minced words. He said what he wanted and those words had their own effect. That was the manner in which he handled the problems that faced his area.

He was also, Mr. Deputy Speaker, a member of the All Ceylon Union of Muslim League Youth Fronts to which I have the honour to belong. He was on of the Vice Presidents of that national institution and if he had lived, he would have been the National President of that Union and would have been recognized as one of the young leaders of the Muslim community. All this he earned, and he earned the respect not only of the members of that Association, but of all those whom he came across during the course of his activities as a member of that body. Today we have lost him.

I also remember, Mr. Deputy Speaker, the pride in which his family was held. His family was called the "saint family". His father was a great physician, and some say that even now people go to his graveside, particularly when bitten by snakes, place a finger on the gravestone and apply that finger on the place where the snake has bitten and, lo, all the venom disappears and the patient gets cured. That is the faith they have; that is the confidence they have in that family, and that is the manner in which the people of that area respect Dr. Meera Lebbe Ahamed Fareeth and his ancestors. Today he is no more with us. He has done his best, earned a name and fame. He has departed. As said the Holy Koran, I can only say "Inna Lillahi Wa Inna Illaihi Rajioon".

Thank you.

පු. නා. 11.00

එම්. ඒ. අබ්දුල් මජීඩ් මහතා (නියෝජා තැපැල් හා විදුලි සංදේශ ඇමතිතුමා)

(ஜனுப் எம். ஏ. அப்துல் மஜீத் — தபால், தந்திப் போக்குவரத்துப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. M. A. Abdul Majeed - Deputy Minister of Posts and Telecommunications)

Mr. Deputy Speaker, may I wish also be permitted to say a few words on the demise of my very good friend the hon. Second Member for Batticaloa Dr. Meera Lebe Ahamed Fareeth, I had known him very personally and also played a small part in getting him selected as a candidate of our Party to represent the people of the Batticaloa electorate, especially the Muslims. He was a very religious young man who had really no bad habits and was a dedicated Member of Parliament. He devoted his time specially to the upliftment of the poor peasants of his electorate. He took a very keen interest in providing houses for the houseless in his electorate. He not only made use of the Hon. Prime Minister's housing programme, but also got the assistance of the Iraqi Government to build a model village for the houseless people of his electorate. He was a very young man with a young family. He devoted his whole time to the upliftment of the people of his electorate.

It is very sad that Dr. Ahamed Fareeth should leave us at a very young age. He has left behind a very young family. He belonged to a very illustrous Muslim family of that area. His father is almost revered as a saint. I request that the sentiments expressed be conveyed to the members of the bereaved family.

றிவே! பிர விற்ற பிறைவிற்ற விற்ற வி

I wish to associate myself with the sentiments expressed by both sides of Parliament on the death of Dr. M. L. Ahamed Fareeth, Member of Parliament.

I shall direct the Secretary-General to make a minute of the proceedings of the meeting today and send copies thereof to the members of the bereaved family.

ගෝක පුකාශය : වී. ධම්ලිංගම් මහතා அனுதாபத் தீர்மானம் : திரு. வி. தர்மலிங்கம் VOTE OF CONDOLENCE : MR. V. DHARMALINGAM

g. භා. 11.5

එම්, චිත්සත්ටි පෙරේරා මහතා (කිලා. எம். வின்சன்ற் பெரோ) (Mr. M. Vincent Perera) Mr. Deputy Speaker,

I rise today with a heavy heart to pay tribute to the memory of the late Mr. Visvanather Dharmalingam who served as a member of our Legislature for nearly 23 years. As you are aware, Sir, this lovable man met with his tragic death at the hands of Tamil terrorists and his bulletriddled body was found in the Manipay cemetery on the 3rd of September 1985. The murder of this senior Parliamentarian was universally condemned. His funeral took place on the 5th of September at Chunnakam amidst a gathering of nearly fifteen thousand mourners.

Mr. Dharmalingam, who was born on the 5th of February 1918, received his education at Kandiah Tamil Vidyasalai, Kandarodai, Skandvarodaya College, Chunnakam, and St. Patrick's College, Jaffna, and later entered the Law College. However, he could not complete his law studies. He served for some time on the tutorial staff of Skandavarodaya College and was later elected Secretary of the Board of Trustees of this College. He also took a keen interest in Hindu educational activities and served as Vice-President of the Hindu Board of Education. He had been the President of the Board of Trustees of the Tellippallai Dhurga Devi Temple from 1963 until his demise.

Mr. Dharmalingam was associated with local government activities for a long period. He was elected a member of the Uduvil Village Committee in 1944 and was subsequently elected its Chairman. The caluable services which he rendered to the people of the area in the field of local politics became a firm base for his subsequently victories in Parliamentary elections. He was associated with Federal Party politics from 1958 and successfully contested the Uduvil seat as the Federal Party candidate in March 1960. He retained the Uduvil seat at all the subsequent general elections. He contested the Manipay seat (formaly Uduvil) as the candidate of the Tamil United Liberation Front at the General Election of July 1977 and won by a majority of 24,250 votes.

Mr. Dharmalingam read voluminously and had a fine library. Internatinoal relations was his forte. He served as a Vice-President of the Afro-Asian Solidarity Association of Sri Lanka and was also a member of the Sri Lanka Peace Council. He was a Vice-President of the Sri Lanka Soviet Friendship League and President of its Jaffna Branch. In January 1972 he proposed that Sri Lanka sign a Friendship Treaty with India and the Soviet Union to promote peace and stability in the South Asian region.

During his parliamentary career he represented Sri Lanka at Conferences and Seminars in several countries including the Soviet Union, the German Democratic Republic, the United Kingdom, Italy, Egypt and India.

Mr. Dharmalingam's son, Siddharthan, is a member of the Peoples' Liberation Organization of Tamil Eelam and was on its delegation to the Thimpu talks.

The voice of this devoted parliamentarian is stilled. He advocated peace and reconciliation. He fought for this cause and ultimately sacrificed his life for it.

Mr. Dharmalingam's tragic death is a severe blow to his people and to the country. He was loved by all those who came in contact with him. His devoted service to his community and the country will for ever be remembered by a grateful people. Mr. Deputy Speaker, I propose that the condolence of this House be conveyed to the members of the bereaved family.

g. so. 11.8

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (අත්තනගල්ල) (திரு. லஷ்மன் ஐயக்கொடி — அத்தனகல்ல) (Mr. Lakshman Jayakody–Attanagalla)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමති, කෲර ලෙස මරණයට පාතු වූ මානිපායි හිටපු ගරු පාර්ලිමේන්තු මන්තී වී. ධර්මලිංගම් මහත්මයාව අප කාටත් වාගේ දන ගැනීමට ලැබුණේ මිට අවුරුදු විසිපහකට පෙර එනම් 1960 දී එතුමා පාර්ලිමේන්තුවට පැමිණි පසුවයි. මේ කාල සීමාව තුළදී සමහරවිට අපගේ වීවිධ වෙනස්කම් නිබුණත්, පුනීපන්තීමය වශයෙන් වීරුද්ධතාවයන් තිබුණත්, අපගේ පෞද්ගලික මිතුත්වය සහ පෞද්ගලික සම්බන්ධතාවයන් කවදවත් අත් ගැරීයේ නැහැ.

ධර්මලිංගම් මහත්මයා දුවිඩ ජනතාවගේ එහෙම නැත්නම් යාපනයේ තිබෙන්නාවූ සමාජයේ ගෞරවයට පානු වූ පවුලකින් පැවත එන කෙනෙක් බව මා හීතන්නේ මේ රටේ ජනතාව කව්රුත් වාගේ දන්නවා. ඒ වාගේම ධනය අතින් වුණත් ඒ තරම් අඩූ ධනයක් තිබුණු කෙනෙක් නොවෙයි එතුමා. ඒ කෙසේ වී නමුත් ඒ පසුබිමට විරුද්ධව, ඒ පසුබිමට පටහැනිව සෑම අවස්ථාවකදීම සමාජවාදී ආකල්පයක් දුරු එතුමා ස්මාජවාදී සමිති සමාගම්වල හා නොයෙකුත් සමිනි සමාගම්වල කිට්ටු සම්බන්ධතාවයක් ඇතිව කටයුතු කළා. ගරු ඇමතිතුමා කීවාත් මෙන් ඒ සමිනි සමාගම්වල පසුබිම දෙස බැලූවිට, සමාජවාදී පුනිපන්තීන් ආරක්ෂා කරන යම් සම්තියක් මේ ශී ලංකාවේ තිබුණාද, ඒ හැම සම්තියකම වගේ එතුමා කටයුතු කර තිබෙනවා.

ධර්මලිංගම් මහත්මයාගේ ජීවිතය ගැන බැලූ විට. එතුමා සාමානෘ පුද්ගලයෙක් හැටියට ජීවත් වූ කෙනෙක් බව අප කව්රුන් දන්නවා. එතුමාගේ ආභාරය ගැන බලන විට, එතුමාගේ ඇඳුම් - පැළඳුම් ගැන බලන විට, එතුමාගේ ඇඳුම් - පැළඳුම් ගැන බලන විට, එතුමාගේ දීන වර්යාව ගැන බලන විට එතුමා තමාගේ ජීවිත පද්ධතීය ඉතාමත් සරළ ලෙස පවත්වාගෙන ගිය කෙනෙක් හැටියට අප කාටත් පෙනෙනවා. ඒ හේතුවෙන් මා හිතන්නේ යම් යම් අවස්ථාවලදී එතුමා හින්දු සමාජයක් නියෝජනය කළා නම් ඒ ධර්මලිංගම් මහත්මයාගේ අදහස් - උදහස්වලින් පිළිබිඹු වුණේ ඒ හින්දු සමාජයය කියා අපට හිතාගන්න පුළුවන්කමක් ඇති වුණා.

මේ ගරු සභාවේ එතුමා කටයුතු කරන කාලයේදී දුවිඩ එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණ වෙනුවෙන් විදේශීය පුතිපත්ති ගැන විශේෂත්වයක් දක්වා කටයුතු කළ බව අප කච්රුත් දන්නවා. ඒ විදේශීය පුතිපත්ති විවාදවලදී එතුමා කැපී පෙනුනු කෙනෙක් වාගේම වැදගත් අදහස් රාශියක් ඉදිරිපත් කළ කෙනෙක්. ඒ අදහස් තුළ ගැබ වූ යම් යම් කාරණා ඉෂ්ට වේගෙන එන බව අපට පෙනී ගෙන යනවා. මේ ජන වාර්ගික පුශ්නය සම්බන්ධයෙන් එනුමා දක් වූ ආකල්පය කුමක්ද කියා එතුමාගේ මරණින් පසුවයි අපට හිතා ගන්නටවත් පුළුවන් වී තිබෙන්නේ. ඔහුව විනාශ කලේ කව්ද, ඔහුව විනාශ කලේ කා විසින්ද, ඔහුගේ විනාශය සිදු වුයේ කොහොමද කියන පුශ්නවලට පිළිතුරක් මා හිතන්නේ අපි සොයන්නට ඕනෑ. ඒ කෙසේ වී නමුන්, යාපන අර්ධද්වීපයේ ජීවත් වූ මත්තීුවරුන්ගෙන් එතුමා රටවත්, ගමවත්, ජනතාවවක් අත්හැර ගිය කෙතෙක් තොවෙයි. එතුමා පැනලා ගියේ නැහැ. එතුමා වෙනම රාජෳයකට හෝ වේවා වෙනම ස්ථානයකට හෝ වේවා ගිහින් රැකවරණය ගත්තේ නැහැ. එතුමා එතුමාගේම රටේ, එතුමාගේම ගමේ ජීවත් වෙලා. සාමානෳ පුද්ගලයෙක් හැටියට කටයුතු කළා. මා හිතන්නේ මෙය ධර්මලිංගම් මහත්මයාට තිබුණු විශේෂ ලක්ෂණයක් 'හුභක් උදවිය කල්පතා කළා, විදේශීය පුතිපත්තිය ගැන සාකච්ජා කරන ධර්මලිංගම් මහන්මයා ඇයි මේ වාගේ පුශ්නයකදී කැපී පෙනුනේ නැත්තේ, ඇයි එතුමා රට හැර ගියේ නැත්තේ කීයා. නමුත් එනුමාගේ ආකල්පය වෙනස් වෙලා තිබුණා.

එතුමා තුළ සමාජවාදී ආකල්පයක් තිබුණා තම් එය ජාතිවාදී ආකල්පයක් තොවත බව අපට එතුමාගේ මරණයෙන් පස්සෙ වඩාත් පැහැදිලිව අවබෝධ වී අවසාතයි. අන්ත ඒ හේතුවෙන්ම, එතුමාගේ දේශපාලන නාායත් එතුමාගේ දේශපාලන දර්ශනයත් ජාතිවාදී නොවන දේශපාලන නාායක් සහ දර්ශනයක් නීසාම ඔහුට අකාලයේ මිය යන්නට සිද්ධ වූණ බව අපට පැහැදිලියි. අපි [ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා]

කවදත් එවැනි උදවියට ගරු කරන අතරම, එතුමාගේ මරණය ගැන දනගත්ත ලැබුණ අවස්ථාවේදී මේ ගරු සහාවේ මන්තීුවරුත් විශාල කැක්කුමකින් කථා බහේ යෙදුණු බව මම මේ අවස්ථාවේදී සිහිපත් කරත්න කැමතියි. එතුමාගේ අගාවය පිළිබදව මේ අවස්ථාවේදී පළවුණු ඒ වැදගත් කථා රාශීය ඇතුළත් ශෝක පණිවුඩය එතුමාගේ ශෝකපාප්ත පවුලේ ඥතීන්ට යවන ලෙස ඉල්ලා සිටීමින් මම නිහඬ වෙනවා.

க்கு இன்றைப்பூலேல் இன்றை (திரு. சாத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

Mr. Deputy Speaker, I would like to associate myself with the Vote of Condolence proposed on the death of Mr. V. Dharmalingam.

Mr. Dharmalingam's politics first took a predictable course. He came from an affluent and so-called well-connected family in the North which had behind it a tradition of philanthropy and sevice to the people of that area. He joined the mainstream of politics in the North and that mainstream of politics was perhaps understandably preoccupied with somewhat racial and communal problems. Mr. Dharmalingam himself went along with the movement as part of its metamorphosis from a very relatively moderate position to a separatist position.

Mr. Dharmalingam, however, did not confine his politics to the Northern problem, and concerned, as he obviously was, with the liberation of his people, his own political evolution clearly showed that he had a broad approach to this problem. He realized that such a liberation to be meaningful could not be merely regional, could not be merely racial, but must be based on freedom from exploitation and the social emancipation of all people. He also understood the eternal and ominipresent machinations of imperialism. He could see that even in what appeared a purely regional problem the interests of imperialism were constantly being fostered. He therefore stood for an end to colonialism, neo-colonialism and imperialism. He stood for socialism, and he stood for world peace. He was a friend of progress and therefore an admirer and friend of the Soviet Union and the socialist camp.

He died in a way that nobody would say he deserved, but perhaps his death also served his people in a way because it showed how communal passions could deprive people of rational thought and drive them into the most senseless of activity.

All of us and I myself have had the privilege to work with him as a Colleague in this Parliament. I myself have worked with him in this Parliament for over a decade from the 1970s when I first entered it. All of us remember him as he lived in this House, a simple, affable man, devoted to a cause and totally honest.

He was a friend of many Members of Parliament, and in the process of that friendship he transcended many communal barriers. He was a friend of many members of the staff of Parliament, there again transcending communal barriers and in fact crossing many social stratifications. I myself have known many members of the minor staff of this Parliament who considered Mr. Dharmalingam a friend of theirs and whom Mr. Dharmalingam considered friends of his.

I remember his coming to my electorate in Kalawana in January 1981 at the tail-end of the by-election campaign in which I was elected to this House. I think it would not be wrong to say that that was perhaps one of the very rare occasions on which a TULF politician appeared on the platform of a Sinhala politician in the South of this country. That was not done merely because of any personal friendship but because Mr. Dharmalingam stood for certain positions and he perhaps thought that in that particular context of Kalawana and in that by-election that cause would best be served by supporting my candidature in that election.

I remember him vividly again, Sir, when I went to Jaffna in July 1984 to address a meeting of the Communist Party's anniversary in Jaffna. Mr. Dharmalingam met me at the station. In fact I had lunch with him and he attended that meeting. Those are my last memories of Mr. Dharmalingam as a person.

I do not want to take up any more time, Sir. I would say in conclusion that I remember Mr. Dharmalingam as a Colleague and as a perceptive and very honest politician. I am proud to remember Mr. Dharmalingam as a personal friend.

දීතේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (திரு. தினேஷ் குணவர்த்தன) (Mr. Dinesh Gunawardene)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ධර්මලිංගම් මැතිතුමා පිළිබද ශෝකය පුකාශ කිරීමේ යෝජනාවට මහජන එක්සන් පෙරමුණ වෙනුවෙන් මමන් එකතු වෙන මේ අවස්ථාවේදී, විශේෂයෙන්ම එතුමාගේ වාම ගතිගුණ සහ ආශුය කිරීමේ විවෘතතාවය පිළිබඳව සිහි කරන්නට ඕනෑ. දේශපාලන කටයුතුවලදී මට පුද්ගලිකව ධර්මලිංගම් මැතිතුමා හමු වුණු අවස්ථාවල් කීපයක් තිබෙනවා. පොදුවේ මේ රටේ දුක් විදින ජනතාවගේ උද්ශේෂණ වාාපාරවලටත්, ජන වර්ගයක් නොතකා වර්ජනය කළ ජනතාව වෙනුවෙන් ගෙනගිය ව්‍යාපාරවලටත් ගොවියන්ගේ සහ ධ්වරයින්ගේ පුශ්න සම්බන්ධ පොදු උද්ඝෝෂණ සියල්ලකටත් සම්බන්ධ වුණ ඔහු, පසුගිය අවුරුදු කීපය තුළ මේ රටේ ඇති වුණ අතිකුත් පොදු උද්ඝෝෂණ කටයුතුවලටත් හවුල් වුණා.

ඒ වගේම යාපනයේ දිස්තුික් සංවර්ධන සහා ජන්දයේදී සිදු වුණ විනාශය පිළිබඳව මේ රටේ දේශපාලන පක්ෂ සමග සාකච්ඡා කළ අවස්ථාවේදී ධර්මලිංගම් මැතිතුමා දක්වූ අදහස් හා ඒ පිළිබඳව ඔහුට ඇති වී තිබුණ වේදනාව මේ අවස්ථාවේදීන් මට සීහි වෙනවා. මේ රටේ පුජාතන්තුවාදී රාමුවට, මහජන ඡන්දයට සිදු වූණ බේදවාවකය පිළිබඳව එතුමා තුළ වේදනාවක් ඇති වුණේ එය කොතැනින් කෙළවර වෙයිද කියන සැකයක් ඇති කරමිනුයි. ඒ නිසා මේ රටේ පොදු ජනතාවගේ අයිතිවාසිකම් වෙනුවෙන් ධර්මලිංගම් මැතිතුමා ඉටු කළ සේවය ඉතා උත්තරීතරයි. සාම වහපාරය සමග ඒ වගේම වමේ දේශපාලනයේ සමහර සිතුම පැතුම සමග ඔහු ආශය කළා, ඒ වගේම අධ්රාජාවාදීන්ගේ දකුණු ආසියා කුමන්තුණය පිළිබඳව මම හිතන විධියට ධර්මලිංගම් මහත්මයා අදහස් කීපයක් පළ කර තිබුණා. කොහොම නමුන් මේ අවස්ථාවේදී එතුමාගේ ගුණ කථනය වෙනුවෙන් දීර්ෂ වේලාවක් ගන්නට මා බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නැහැ. වෙනම දේශපාලන පක්ෂයක සිටි එතුමා ඒ දේශපාලන පක්ෂයේ තීරණය අනුව මේ සභාවෙන් ඉවත්ව ගියා. නමුත් ඔහුගේ මනුස්සකම—මිනිස්කම සහ අපේ රටෙ ජනතාවගේ පොදු පුශ්නවලදී ඔහු දක්වූ එකහතාවය සහ උනන්දුව ගැන ධර්මලිංගම් මැතිතුමාට අපේ ගෞරවය පුද කරන්න ඕනෑ. එතුමාගේ අභාවය සම්බන්ධයෙන් පවුලේ උදවියට දන්වා යවන ශෝකය පුකාශ කිරීමේ යෝජනාවට අපත් හවුල්වන බව දන්වමින් මා නවතිනවා.

යූ බ්. විජේකෝන් මහතා (යාපනයේ දිසා ඇම්තිතුමා) (தිල. யූ. பீ. விஜேகோன் — யாழ்ப்பாண மாவட்ட அமைச்சர்) (Mr. U. B. Wijekoon–District Minister, Jaffna)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අවාසනාවන්න ඒ වගේම කෲර අකල් මරණයකට ගොදුරු වූ මාතිපායි හිටපු මහජන මන්තී වී. ධර්මලිංගම මහත්මයා මගේ හොද මිතුයෙක්. 1977 මහ මැතිවරණයෙන් පසු මෙම පාර්ලිමේන්තුවට පත් වුණාට පසුව තමයි, මට එතුමා හඳුනාගන්න ලැබුණේ. යාපනයේ දිසා ඇමති ව<mark>ශයෙන් මා පත් වූණාට පසුව අපේ මිතුන්වය තවන්</mark> වැඩි වුණා. පසුගිය කාලය තු<mark>ලදී එතුමා ගැන හොද අවබෝධයක් ලබා</mark> ගන්නට මට අවස්ථාව ලැබුණා : පුළුවන්කම ලැබුණා. හිටපු මන්තුී ධර්මලිංගම් මහතා යාපනය අ<mark>ර්ධද්වීපයේ වැදගන් ඒ වගේම පොහොස</mark>න් පවුලකට අයිති කෙනෙක්. කොතරම් පොහොසත් වුණත් එතුමා සමාජවාදී අදහස්වලින් පිරුණ කෙනෙක්. එතුමා දුවිඩ එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණට අයිති වුණන් අන්නවාදී දේශපාලනඥයෙක් නොවන බව මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරන්න ඕනෑ. යම්කිසි පුශ්නයකදී හොදට කල්පනා කර පැහැදිලි තීරණයක් ගන්න පුළුවන් දක්ෂතාවයක් එතුමා කෙරෙහි තිබුණා. ඒවාගේම යාපනයේ කච්චෙරියේ පැවැත්වූ නොයෙකුත් රැස්වීම්වලදී එතුමා තමන්ගේ මැතිවරණ කොට්ඨාශය වෙනුවෙන් ඒවගේම තමන්ගේ ජනතාව වෙනුවෙන් කොයී ආකාරයකින් කටයුතු කළාදයී අපිට දක ගන්නට පුළුවන්කම ලැබුණා. එතුමා හැම වේලේම සිනාමුසු මුහුණකින් කාලය ගත කල කෙනෙක් බව අපි දන්නවා. අප කවුරු දක්කත්, දේශපාලන විරුද්ධවාදීන් දක්කත් ඒ හැම කෙනෙකුටම එතුමා සිනාමුසු මුහුණක් හැම වේලේම පෙන්නුවා. ඒවගේම එතුමා ඉතාමත්ම චාම් ජීවිතයක් ගත කළ කෙතෙක්. එවැනි හොද මහත්මයෙක් නුස්තවාදීන් අතින් මේ විධියේ කෲර මරණයකට ගොදුරුවීම ඉතාම කණගාටුදයක සිද්ධියක්. එතුමාගේ අභාවය වෙනුවෙන් මේ ශෝක පුකාශිත යෝජනාව ඉදිරිපත් කළ අවස්ථාවේදී ඒ වෙනුවෙන් අපේ ශෝකයත් පුකාශ කිරීමෙන් එතුමාට ගෞරව කිරීමට අවස්ථාවක් ලබාදීම ගැන ස්තුති කරමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා.

ආර්. පී. විජෙසිරී මහතා (කුණ්ඩසාලේ) (ඉල. ஆர். பீ. விஜேசிறி—குண்டசாலே) (Mr. R. P. Wijesiri – Kundasale)

තුස්තවාදින්ගේ කෲර කියාදමයකට මුහුණ දී මරණයට පත් මානිපායි හිටපු පාර්ලිමේන්තු මන්හුී වී. ධර්මලිංගම් මහතාගේ අභාවය ගැන මෙම ගරු සභාව ඉදිරියේ ඉදිරිපත් කළ ශෝක පුකාශය සම්බන්ධයෙන් වචන ස්වල්පයක් කථා කිරීමට මාද බලාපොරොත්තු වෙනවා. වී. ධර්මලිංගම් මහතා මන්හුීවරයෙක් හැටියට. 1965 වර්ෂයේ සිටම මම ඉතා කිට්ටුවෙන් ඇයුරු කළ බව විශේෂයෙන් මතක් කරන්නට ඕනෑ. ඒ මහතා, දුවිඩ එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණේ මන්හුීවරයෙක්ව හැටියට කටයුතු කළත්, එතුමාගේ ඇයුර වැඩියෙන්ම තිබුණේ සිංහල කථා කරන ගරු මන්හුීවරුන් සමභය කියන එක මම මෙහිදී විශේෂයෙන් මතක් කරන්නට ඔනෑ.

ධර්මලිංගම් මහතාත් මාත් ශුාවස්ති මන්දීරයේ යාබද කාමර දෙකේ නතර වෙලා සිටි අවස්ථාවේ ගැම හැන්දවකම වාගේ අපි මුණ ගැසි විනෝද වුණා. ඒ මහතා සමග මම ඉතා කිට්ටුවෙන් ඇයුරු කළ නිසා එතුමාගේ අදහස් උදහස් ගැන මම හොදාකාර දන්නවා. කලින් කථා කළ කලවානේ ගරු මන්තීතුමා (සරත් මුන්නෙට්ටුවෙගම මහතා) කීවාක් මෙන් උතුරේ ධනවත් පවුලකට හිමිකම් කියපු මන්තීවරයෙක් වුවත්, එතුමාගේ ජීවිතය ගැන කල්පනා කර බලනවට ඒ තරම නිහතමානී ජීවිතයක් ගත කළ වෙනත් මන්නීවරයෙක් මෙම ගරු සගාවේ ඒ අය අතර හිටියේ නැහැ කියා මට කියන්නට පුළුවන්. එතුමා පාර්ලිමෙන්තුවෙන් ඉවත්වීමට පෙර එතුමාගේ නිවසේ තිබුණු වාහන දෙකකට නුස්තවාදීන් දෙවනාවක්ම අලාහ හානි කළා. ඒ රථය ගිණීබන් කළා. කාර් එකට ගහලා අලාහ හානි කළා. ඒ අවස්ථාවේදීන් එතුමා කියා සිටියේ අද මෙවැනි නත්ත්වයක් උතුරේ ඇති වේගෙන එනවා : මන් ඉදිරියට උතුරේ දේශපාලනය කිරීම ඉතාමත්ම අමාරු කාරණයක් වෙනවා : කෙසේ වෙතත් කවරු උතුර අතහැර ගියත් මගේ ජීවිතය පුදන්නේ උතුරේය කියන අදහසයි. ඒවාගේම තමුන්නාන්සේ පිළි ගන්නවා ඇති, ධර්මලිංගම මහතා නරම පැරණී දේශපාලන කථා බස් එකතු කළ පුද්ගලයෙක් තවත් නැහැ කියන එක. දේශපාලන කථා, පතුවල පළවන දේශපාලන අදහස් ඕනෑම දේශපාලනඥයෙකුට වුවමනා වුණු අවස්ථාවක ලබා ගැනීමට හැකිවන පරිදි පුස්තකාලයක් සේ එකතු කළ කෙතෙක් තමයි, මේ ධර්මලිංගම මහතා. එතුමා දේශපාලන කටයුතු විශේෂ ඕනෑ කමකින් කළාක් මෙන්ම, තමන්ගේ පුදේශයේ කටයුතුත් ඒ වාගේම උනන්දුවෙන් කළ කෙනෙක් බව මතක් කරන්න කැමකීයි. එපමණක් නොව එතුමා පාර්ලිමේන්තු මන්හීවරුනූත්. ඒවාගේම පාර්ලිමේන්තුවේ නිලධාරීනුන් ඉතා කිට්ටුවෙන් ඇසුරු කළ කෙතෙක්. අවසාන වශයෙන් එතුමාට මුහුණ පාන්න සිද්ධ වුණු ඒ කෲර මරණය ගැන මගේ ශෝකයන් එතුමාගේ පවුලේ උදවිය වෙත ඉදිරිපත් කරන මෙන් ඉල්ලමින් මම නිහඩ වෙනවා.

සී. රාජදුරෙයි මහතා (පාදේශීය සංවර්ධන ඇමතිතුමා) (කිල. අ. இராசதுரை — பிரதேச அபிவிருத்தி அமைச்சர்) (Mr. C. Rajadurai–Minister of Regional Development)

கௌரவ உப சபாநாயகர் அவர்களே, மானிப்பாய்த் தொகுதியின் பிரதிநிதியாக இந்த கௌரவ சபையிலே அங்கம் வகித்த திரு. வி. தர்மலிங்கம் அவர்கள், இந்தச் சபையிலே பேசிய ஒவ்வொரு பாராளுமன்ற அங்கத்தவரும் குறிப்பிட்டதுபோல யாழ்ப்பாணத்திலே மிகவும் கௌரவ மான ஒரு குடும்பத்திலே பிறந்தவர். அது மாத்திரமன்றி, மிகப்பணம் படைத்த குடும்பமாகவும் அவர் பிறந்த குடும்பம் விளங்கியது. பணம் இருக்கின்ற இடத்திலே குணம் இருக்காது என்று சொல்வார்கள் ஆணல் திரு. தர்மலிங்கத்திடம் பணமும் குணமும ஒன்ருக இருந்தன.

அவர் தம்முடைய பொது வாழ்க்கையை உள்ளூராட்சி அரசியலிலே தொடங்கே 1944 ஆம் ஆண்டு உடுவில் கிராம சபையின் தலேவராக இருந்து அப்பகுதி மக்களுக்கு அளப்பரிய சேவையாற்றிஞர். அதன் பின்னர் தமிழரசுத் தந்தை செல்வநாயகம் அவர்களுடைய அரசியற் கொள்கையிலே ஈடுபாடு கொண்டு அவர் தீவிர அரசியல்வாதியாக **மாறிஞர். உடுவில் தொ**குதியின் பாராளுமன்றப் பிரதிநிதியாகப் பெரும் பான்மை வாக்குகளேப் பெற்று இந்த கௌரவ சபையிலே இடம் பெற்ருர். பின்னா தொகுதிகள் நிர்ணயிக்கப்பட்டபொழுது புதிய மானிப்பாய்த் **தொகுதி உருவானது. அ**ப்புதிய மானிப்பாய்த் தொகுதியின் பிரதிநிதியாக வும் திரு. தர்மலிங்கம் தேர்தலிலே வெற்றி பெற்ருர். ஏறத்தாழ **இருபத்தைந்து ஆண்டுகளுக்கு மேலாக தொடர்ந்து பாராளுமன்றத்**திலே அங்கம் வ**கித்து தமது தொ**குதி மக்களுக்குக் குறிப்பாகவும் சிறப்பாகவும், **தமிழ் பேசும் மக்களுக்குப் பொதுவாகவும் நல்ல பணியாற்றிஞர். அவர் ஒ**ரு பெரிய தனவந்தக் குடும்பத்திலே பிறந்திருந்தபொழுதிலும் சாதாரண **மக்களோடு பழகுவதில் மிகுந்த ஆர்வம் காட்டிஞர். எல்லோருடனும்** பழகுகீன்ற ஒரு சமரச நோக்கு அவரிடம் இருந்தது. ஏழை, எளியவர், **பணக்காரர், படித்தவர் என்ற** பாகுபாடின்றி அளேவரோடும் ஒரே நிலேயில் **பழகும் மனப்பக்குவம் பெற்ற**வர் அவர். தர்மலிங்கம் பழகுவதற்கு **இனியவர். சிறந்த பண்**பாளர். ஆடம்பரங்களே அறவே ஒதுக்குபவர். இறுதிவரை ஓர் எளிய வாழ்க்கையை, ஒரு சாதாரண வாழ்க்கையை வாழ்ந்து காட்டியவர்.

இலங்கை-சோவியத் நட்புறவுச் சங்கத்திலே நீண்ட காலமாக அவர் அங்கம் வகித்தவர். யாழ்ப்பாணத்திலே இலங்கை-சோவியத் நட்புறவுச் சங்கத்தின் தலேவராகவும் அவர் கடமையாற்றியிருக்கிருர். யாழ்ப்பாணப் பகுதியில் பல இந்து ஆலயங்களின் தர்மகர்த்தாவாகவும் அவர் இருந்திருக் கிருர். இந்து ஸ்தாபனங்களில் பெரும் பொறுப்பு வாய்ந்த பதவிகள் பலவற்றை வகித்து அத்தாபனங்களேத் திறம்பட நடத்தி வந்திருக்கிருர். அவர் ஒரு தமிழ்த் தொண்டர். அவரை அவருடைய வீட்டிலே " இலங்கையர் ", " தருமர் " என்ற செல்லப் பெயரிலே அவருடைய உற்ருர் உறவினர்கள் அழைப்பார்கள். பிற்காலத்தில் தமிழ் மக்கள் அளேவருமே அவரை " இலங்கையர் " " தருமர் " என அழைக்கும் அளவுக்கு அவர் பிரபல்யமாஞர். இலங்கை அரசியல், உலக அரசியல் ஆகியவற்றில் ஈடுபாடும் ஆக்கபூர்வமான கருத்துக்களே வெளியிடும் ஆற்றலும் அவரிடம் நிரம்பியிருந்தது. வெளிநாட்டு விவகாரங்களில் ஆழ்ந்த அறிவும் சிக்கலான பிரச்சினேகளில் ஸ்தீரமான அபிப்பிராயங்களே வெளியிடும் தன்மையும் அவரிடம் நிரம்ப இருந்தது. அவர் சட்டக் கல்லூரியில் ஒரு சட்ட மாணவனைப் புகுந்த பொழுதிலும் சட்டத்தாணி [සී. රාජදුරෙයි මහතා]

யாக வெளிவரவில்லே. ஆயினும் பிரச்சீனகளே அவர் அணுகி ஆராய்ந்து வாதிடும்பொழுது ஒரு சட்டத்தரணிக்கு இருக்கிற அறிவும் வாதத் திறனும் அவரிடம் நிரம்ப இருந்தது.

அவர் எல்லோருக்கும் நண்பராக விளங்கினர். இந்த நரட்டிலே இருக்கின்ற சகல அரசியல் கட்சிகளின் தலேவர்களும் பிரமுகர்களும் அவருடைய நண்பர்களாக இருந்த ஒன்றே அவருடைய அரசியல் நாகரிகத்தையும் அவருடைய பண்பையும் உணர்த்துவனவாக இருந்தது. அவர் அகால மரணமடைந்த செய்தியை அறிந்தபொழுது நான் பாராளுமன்றத்திலே இருந்தேன். பாராளுமன்றத்திலே கடமையற்ற முகின்ற சிரேஷ்ட ஊழியர்கள், சாதாரண ஊழியர்கள், சிற்றூழியர்கள் அனேவரும் அவருடைய மரணத்தையிட்டு அனுதாபம் தெரிவித்தார்கள். அந்த இடத்திலேதான் அவர் பாராளுமன்ற ஊழியர்கள் அனேவருடனும் எப்படிப் பழகி வந்திருக்கிருர் என்பதை என்னுல் புரிந்துகொள்ள, உணர்ந்துகொள்ளக் கூடியதாக இருந்தது.

உலக நாடுகள் பலவற்றுக்கு அவர் விஜயம் செய்திருக்கிருர். குறிப்பாக சோவியத் ரஷ்யா, ஜேர்மனி, இங்கிலாந்து, எகிப்து முதலிய நாடுகளுக்கு அவர் சென்றிருக்கிருர். சமாதானக் குழுவின் பொறுப்பு வாய்ந்த அங்கத்தவர் பதவியை அவர் வகித்திருக்கிருர். அவருடைய பிரிவிஞல் ஆற்குணுத் துயரத்தில் ஆழ்ந்திருக்கும் அவருடைய குடும்பத் தினருக்கு என்னுடைய அனுதாபத்தைத் தெரிவித்துக் கொள்கிறேன்.

එමී. ඒ. අබ්දූල් මජීඩ් මහතා (නියෝජා තැපැල් හා විදූලි සංදේශ ඇමතිතුමා)

(ஜனுப் எம். ஏ. அப்துல் மஜீத் — தபால், தந்திப் போக்குவரத்துப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. M. A. Abdul Majeed - Deputy Minister of Posts and Telecommunications)

The late Mr. Dharmalingam and I entered Parliament in March 1960. He was a very close friend of mine. He was a dedicated socialist. He did not merely preach socialism but he practiced socialism. As stated by the hon. Members, his services were not merely limited to the electorates of Uduvil and Manipay or to the Tamil people of the North. In fact, his horizon was almost worldwide.

As a socialist he felt for the down trodden. He worked for the upliftment of the whole of mankind, I should say. I was horrified when I heard the news of the demise of Mr. Dharmalingam. The way his life was ended is testimony to his dedicated serevice to his people. When many others went out of the island he stuck by his people. He stayed with them and faced all hardships along with him and paid the supreme sacrifice.

I request that the sentiments expressed here be notified to the members of the grieved family.

றிவேர்க் வப்பைவைவுல் (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

I wish to associate myself with the sentiments expressed by both sides of Parliament on the death of Mr. V. Dharmalingam, ex-Member of Parliament. I shall direct the Secretary-General of Parliament to make a minute of the proceedings of the Meeting today and send copies thereof to the members of the bereaved family.

ශෝක පුකාශය : ඒ එම්. ආලාලසුන්දරම් මහතා அனுதாபத் தீர்மானம் : திரு. ஏ. எம். ஆலாலசுந்தரம்

VOTE OF CONDOLENCE: MR. A. M. ALAALASUNDERAM

்க். එன்வன் ஊக்கி இதை எம். வின்சன்ற பெரேரா) (Mr. M. Vincent Perera)

Mr. Deputy Speaker, it is with a sense of deep regret that all hon. Members of this House will recall the tragic death of Mr. Arumugam Murugesu Alaalasunderam who represented the constituency of Kopay in this House from June 1981 to Januaryb 1984. He was 49 years at the time of his death.

Mr. Alaalasunderam was one of the few T.U.L.F. stalwarts who chose to remain in Sri Lanka, the land of his birth, while most of his coleagues had left for Tamil Nadu. As you are aware, Sir, Mr. Alaalasunderam was abducted by Tamil terrorists on the 2nd of September 1985 from his home at Kalviankadu. His bullet-riddled body was found about 100 yards away from his house early in the morning the following day. Prior to this he had byeen harassed and threatened by armed terrorists on a number of occasions. They had shot and wounded him in the right thigh in February 1983 and had also fired at and deflated the tyres of his jeep to prevent him from obtaining medical attention promptly. In Feburary this year his jeep was stolen by armed terrorists. It is reported that he had incurred the displeasure of the terrorists by a speech he had made in Trincomalee in which he had said, "People are afraid to live in Jaffna because of the fear due to Tigers on the one hand and robbers on the other". His funeral took place on the morning of 5th September 1985 at Nallur where over 10,000 people gathered to pay their homage to the slain Parliamentarian.

Mr. Alaalasunderam was an Attorney-at-Law by profession and enjoyed a lucrative pratice at the Jaffna and the Mullaitivu courts. He received his early education in Jaffna at Senguntha Hindu College and Kanagaratnam Maha Vidyalaya. Thereafter he proceeded to India and joined Nauroji Wadiya College in Poona and later obtained the Bachelor of Arts Degree from the Presidency College, Madras.

He was an active member of the Young Men's Literary Association of Nallur and was Editor of the magazine published by this Association called "Kalai Aruvi". He was a popular playwright and produced and acted in many Tamil dramas.

He served for some time as President of the Northern Region National Co-operative Federation. He also held the office of President of the Jaffna Multi-purpose Co-operative Society. Mr. Alaalasunderam was also a Director of the Northern Region Transport Board. Mr. Alaalasunderam showed a keen interest in social and political activities from his school days. He became a member of the Federal Party under the leadership of the late Mr. S. J. V. Chelvanayakam and was appointed its Assistant Secretary. He was founder President of both the "Illangai Bus Thoilalar Kalagam" (Sri Lanka Bus Workers Union) and the Federal Party Youth Front. Later he was elected Organising and Administrative Secretary of the Tamil United Liberation Front. He unsuccessfully contested the Kilinochchi seat at the General Election of 1970 on the Federal Party Ticket. Following the death of Mr. S. Kathiravelupillai, the T.U.L.F.appointed Mr. Alaalasunderam to the vacant seat of Kopay in June 1981.

He attended the 27th Commonwealth Parliamentary Association Conference held in the Fiji Islands in 1981.

Mr. Deputy Speaker, one of the biographers of Abraham Lincoln has said "A tree is best measured when it is down". Though this is not the time for us to contemplate the place that history will accord him, we have no boubt that Mr. Alaalasunderam's name will have an assured place in the annals of our country. He was a man of great courage who eschewed communalism both in personal and public life. The shots that rang out in a terrorist hide-out in the North on the fateful night of September 3rd ended a most valuable life. Indeed, Sri Lanka has lost a great warrior in the cause of peace, love and democratic ideals.

Mr. Deputy Speaker, I propose that the condolence of this House be conveyed to the members of the beraved family.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

තියෝජා කථාතායකතුමති, කෝපායි හිටපු මන්තුී ආලාලසුන්දරම මහතා අකාලයේ ජ්විතක්ෂයට පත්වීම නිසා මධාස්ථ මනධාර දුවිඩ ජනතාවට හිටි එක් වැදගත් පුද්ගලයෙක් නැති වී ගියාය කියා මා විශ්වාස කරනවා. ගත වුණු පැය තුළ අපට මෙවැනි දෙදෙනකු ගැන කථා කරන්න සිදු වුණා. රෝසා ලක්ෂම්බර්ග් නමැති සටන්කාමී කාන්තාවක් රෝන් නදීයට විසි කර තිබුණා. ධර්මලිංගම් මහත්මයාත්, ආලාලසුන්දරම් මහත්මයාත් ජ්විතක්ෂයට පත් කර තිබුණු ආකාරය නිසයි. අපට ඒ සිද්ධිය සිහිපන් වෙන්නේ.

ඇත්තවශයෙන්ම අලාලසුන්දරම් මහත්මයා මට දන ගත්න ලැබුණේ දේශපාලන කටයුතුවලින් බැහැරවයි. යාපනයේ තිබෙන්නාවූ විශාල පිට්ටතිය මැද එළිමහන් රහමඩලක් ඉදි කොට තිබුණු අවස්ථාවේදී එහි රහ දක්වුණු එක්තරා නාටෳයක් සම්බන්ධයෙන්, එන්නය කීයා අපටත් ආරාධනා කර තිබුණා. එක්තරා සිංහල නාටෳයක් දෙමළ භාෂාවට පරිවර්තනය කර තිබුණු අවස්ථාවේදී ඒ මුල් නාටෳ පොතේ තිබෙන්නාවූ යම් - යම් කරුණු දන ගැනීමටයි, මට එන්න කියා තිබුණෝ. ඒ අවස්ථාවේදී අපට දන ගත්ත ලැබුණා. යාපනේ සංස්කෘතිය ගැන. ඒ අවස්ථාවේදී, ඒ සංස්කෘතියට බලපාන ලද්දවූ පුද්ගලයෙක් ගැටීයට ආලාලසුන්දරම් මහතා හඳුනාගන්න පුළුවත්කම ලැබුණා.

එතුමා පරිපාලන ලේකම්වරයා හැටියට සැහෙන සේවයක් කර තිබෙනවා. දුවිඩ එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණට, එතුමා දුවිඩ එක්සත් විමුක්ති පෙරමුණේ වැදගත් විශාල පිරිසක් ආශුය කර තිබුණා. එතුමා දේශපාලනය කළා. එතුමාට දේශපාලනයෙන් හිරිහැර වුණා. අවසානයේදී, දේශපාලනය හේතුකොටගෙන කරන්න සිදු වන්නාවූ උපරිම පරිතාහශයත් කරන්න එතුමාට සිද්ධ වුණා. මෙහිදී අපට විශාල කනගාටුවක් ඇති වන්නේ සිය ජීවිත

කාලය අවුරුදු 49 කට පමණක් සීමා කොට එතුමා අප අතරින් වියෝ විමගැනයි. එතුමාගේ අකල් මරණය පිළිබදව ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂය වෙනුවෙන් අපේ කතගාටුව එතුමාගේ දූ - දරු පිරිස වෙත දන්වා යවන ලෙස මම ඉල්ලා සිටින්න කැමතියි.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

Mr. Deputy Speaker, Mr. Alaalasunderam, ex-MP for Kopai is another victim of the senseless communal politics that has engulfed this country today. I myself personally knew Mr. Alaalasunderam only after he became a Member of this House. He was, to some extent, as far as I know, a trade unionist, and a large part of his adult political life has been devoted to active participation in the co-operative movement in the Northern Province.

Mr. Alaalsunderam was an appointed Member of Parliament and his stay in this House was relatively short-three or four years, but during that time he impressed all of us as a person who was quite interested in and dedicated to whatever cause he had decided to serve.

I remember at one time after he came into this House he was a victim of some kind of a shooting incident. There again some unknown people had shot at him. Therefore, in one sense, Mr. Alaalasunderam had been, for some reason or the other, a person who had been, in the sense of the word, a "marked" man and his death, rather a cruel death, showed that he had for some reason or the other unknown to us, aroused the anger and the animosity of a section of the people who seemed to be active in Northern politics today.

I would like to associate myself and our Party in the Vote of Condolence on the death of Mr. Alaalasunderam.

අබ්දුල් රසාක් මන්සූර් මහතා (ஜனப் அப்துல் றஸ்ஸாக் மன்ஸூர்)

(Mr. Abdul Razaak Munsoor)

Mr. Deputy Speaker, I wish to associate myself with the sentiments expressed by the hon. Member for Kalawana

Mr. Deputy Speaker, the late Mr. Alaalsunderam was a very dedicated social worker. He was very very loyal to the cause of the Tamil Liberation Front.

Mr. Deputy Speaker, when I was, for a short time, District Minister in Jaffna, I knew him as a co-operator who was highly respected by the public of Jaffna. He was in very active legal practice in the district of Mullaitivu and was one of those rising stars in the legal profession when the Tamil Liberation Front nominated him as Member for Kopai.

Mr. Deputy Speaker, none of us expected such a valuable life to be lost in the cause of what rightly had been said by the hon. Member for Kalawana as "senseless" killing. We all abhor this senseless killing wherever it takes place, to whatever community these victims belong.

[අබදුල් රසාක් මන්සුඊ මහතා]

Mr. Alaalasunderam is a father, I believe, of two young children. All familied people and right-thinking people would have been shocked to hear of the manner in which he was taken and brutally murdered.

On behalf of the people I represent I wish to express our deepest condolence and I want the hon. Deputy Speaker to convey our sentiments.

තී. රාජදුරෙයි මහතා (திரு. சீ. இராசதுரை) (Mr. C. Rajadurai)

மாண்புமிகு உப சபாநாயகர் அவர்களே, கோப்பாய்த் தொகுதியின் பாராளுமன்ற அங்கத்தவராக விளங்கிய ஆ. மு. அலாலசுந்தரம் அவர்களது மரணத்தையிட்டு இந்தச் சபை தெரிவிக்கும் அனுதாபத் தீர்மானத்தில் நானும் கலந்துகொண்டு சில கருத்துக்களேத் தெரிவிக்க விரும்புகேறேன்.

யாழ்ப்பாணத்தில் செங்குந்தா இந்துக் கல்லூரியில் ஆரம்ப கல்வியைப் பெற்ற ஆலாலசுந்தரம் அவர்கள் யாழ்ப்பாணத்தில் மிகப் பிரபல்யம் வாய்ந்த கல்லூரிகளில் ஒன்ருன கனகரத்தினம் கல்லூரியில் தமது உயர் படிப்பைப் பேற்றுப் பின்னர் இந்தியாவில் ' பிரஸிடென்ஸி ' கல்லூரியில் சேர்ந்து பட்டதாரியாகி நாடு திரும்பிஞர்.

திரு. ஆலாலசுந்தரம் கலே, இலக்கியம் ஆகியவற்றில் மிகுந்த ஈடுபாடுகொண்டவர். அத்தனகல்லேப் பாராளுமன்றப் பிரதிநிடு (திரு. லக்ஷமன் ஜயகொடி) அவர்கள் குறிப்பிட்டதுபோல, அவர் ஒரு செற்ந்த எழுத்தாளர். நாடகங்களே எழுத்தாளர். குறிப்பாக, சிறந்த நாடக எழுத்தாளர். நாடகங்களே எழுதுவதில் திரு. ஆலாலசுந்தரம் ஒரு வல்லவராக விளங்கினர். நாடகங்களே எழுதுதல், அந் நாடகங்களே நெறிப்படுத்துதல் அல்லது 'டைரக்ட் 'செய்தல் போன்ற பல நுணுக்கங்கள் தெரிந்தவராக அவர் விளங்கினர். ஒரு கால கட்டத்தில் யாழ்ப்பாணத் தில் அரங்கேற்றப்பட்ட திறமையான நாடகங்களே எழுதியவராகவும் அவற்றை நெறிப்படுத்தியவராகவும் திரு. ஆலாலசுந்தரம் விளங்கினர் என்பதை நான் குறிப்பிட்டுக் கூற விரும்புகிறேன். ஏனெனில், கலே, இலக்கியம் ஆகிய துறைகளில் அவருடைய ஈடுபாடு அதிகமாக இருந்தது. அதன் காரணமாக நாடகத் துறையில் அதிக கவனமும் சிரத்தையும் அதின் வளர்ப்பதில் அதிக ஈடுபாடும் அவருக்கிருந்தது.

சிறந்த ஒரு பேச்சாளராகவும் திரு. ஆலாலசுந்தரம் விளங்கிஞர். அவருடைய பேச்சுக்களில் மக்கள் ஈடுபாடு கொண்டனர். தந்தை எஸ். ஜே. வீ. செல்வநாயகம் அவர்களின் அரசியல் கருத்துக்களால் கவரப்பட்டு, அவரது தலேமையை ஏற்று, ஆலாலசுந்தரம் அவர்கள் அரசியற் பாதைக்கு வந்தார்.

தமிழ் இலக்கியத்தின்மீதும் தமிழ் மொழியின்மீதும் மிகுந்த பற்றுக் கொண்ட ஒருவராக அவர் விளங்கினர். திரு. ஆலாலசுந்தரம் அவர்கள் மேடைப் பேச்சில் தமக்கென்று ஒரு வழியை வகுத்துக்கொண்டார். அந்த வழியில் அவர் வல்லவராகவும் சிறந்தவராகவும் விளங்கினர். அவர் சட்டக் கவ்லூரிக்குச் சென்று சட்டத்தரணியாகி சட்டத் தொழிலிலும் ஈடுபட்டார். யாழ்ப்பாணத்தில் கூட்டுறவு இயக்கத்தின் பல பிரிவுகளிலும் அவர் கடமையாற்றி இருக்கிருர். அத்துடன் அவர் ஒரு தொழிற் சங்கவாதியாக வும் விளங்கினர். அவர் இந்த கௌரவ சபையில் அங்கம் வகித்த காலம் மிகச் சொற்பமானதாக இருந்தாலும் அவர் மக்களின் பிரதிதிதியாக விளங்கிய காலம் அதிக காலமாக இருந்தது. அவருடைய மரணத்தினுல் பாதிக்கப்பட்டிருக்கும் அன்னரது குடும்பத்தினருக்கு இந்த கௌரவ சபை தெரிவிக்கும் அனுதாபத் தீர்மானத்தில் நானும் எனது பங்களிப்பைத் தெரிவிக்கும் அனுதாபத் தீர்மானத்தில் நானும் எனது பங்களிப்பைத் தெரிவிக்கும் அனுதாபத் தீர்மானத்தில் நானும் எனது பங்களிப்பைத்

යූ. බී. විජෙකෝත් මහතා (திரு. யූ. பී. விஜேகோன்) (Mr. U. B. Wijekoon)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, දුවිඩ නුස්නවාදීන් අතින් අමානුෂික ලෙස මරණයට භාජන වූ ආලාලසුන්දරම් හිටපු මන්නීතුමාට මේ පාර්ලිමේන්තුවේ වැඩි කලක් සේවය කරන්නට අවස්ථාව ලැබුණේ නැහැ. මා කල්පතා කරන හැටියට අවුරුදු දෙකක පමණ කාලයක් තමයි එතුමාට පාර්ලිමේන්තු මන්නීවරයකු වශයෙන් සිටීමට පුළුවන් වූණේ. කෝපායි හිටපු මන්නී, කදීරවේලුපිල්ලේ මහතාගේ අගාවයෙන් පසුව දුවිඩ එක්සත් වීමුක්ති පෙරමුණ ඒ හිස්වූ කෝපායි ආසනය සදහා ආලාලසුන්දරම මැතිතුමා පත් කර ගත්තා.

ආලාලසුන්දරම් මහත්මයා යාපනය පුදේශයේ ජනපුය පුද්ගලයෙක් වුණා. විශේෂයෙන්ම මම දන්නවා, එතුමා නිතර ගැවසුණේත්, ජීවත්වුණේත් පොදු මිනිසුන් සමග බව. ඒ වාගේම එතුමා ඒ පුදේශයේ පුසිද්ධවූයේ හොද සමුපකාර වහපාරිකයෙක් හැටියටයි. අපි කවුරුත් දනගෙන සිටියා උතුරු පුදේශය සමුපකාර වහපාරයෙන් දියුණුවක් ලබා තිබෙන බව. ඒ දියුණුවෙ බලවත් පුරුකක් හැටියට හිටපු මන්තුී ආලාලසුන්දරම මහත්මයා හඳුන්වත්නට මට පුළුවන්කම තිබෙනවා.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි. එතුමා කලින් අවස්ථාවකදින් තුස්තවාදීන්ගේ වෙඩි උණ්ඩයකට ගොදුරු වුණා. ඒ අවස්ථාවේ ඒවිතය යාම්තම් බෙරුණා. නමුත් අවසානයේදී නැවතත් ඒ තුස්තවාදීන්ගේ අතින්ම එතුමා මරණයට පත්වුණා. ඇත්තවශයෙන්ම එතුමාගේ නැතිවීම, එතුමාගේ අභාවය, දුවිඩ ජනතාවට, යාපනයේ ජනතාවට මහත් පාඩුවක්. ඒ අයගේ අයිතිවාසිකම් සම්බන්ධව ලොකු උනන්දුවක් උද්යෝගයක් දක්වූ කෙතෙක් එතුමා. එවැනි මන්තීතුමකුගේ අභාවය ගැන අපේ බලවත් කණගාටුව මා මෙ අවස්ථාවේදී පුකාශ කරන බව දන්වා සිටිනවා.

එම්. ඒ. අබ්දුල් මජීඩ් මහතා (සුණුරු எம். ஏ. அப்துல் மஜீத்) (Mr. M. A. Abdul Majeed)

Mr. Deputy Speaker, the late Mr. Alaalasunderam took a very active interest in the co-operative movement of Jaffna. As you all know, Jaffna is the apex of the co-operative movement of Sri Lanka and he has done yeomen service to maintain the high standard of co-operative development and through the co-operative movement he had worked for the people of Jaffna. He had been a Member of Parliament only for a short while and within that period I had the opportunity to know him personally. He was a very affable, simple and dedicated Member of Parliament. Sir, I trust the sentiments expressed by us would be conveyed to the members of the bereaved family.

றிவே/சி கப்புறுவன்று (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

I wish to associate myself with the sentiments expressed by both sides of Parliament on the death of Mr. A. M. Alaalasunderam ex-Member of Parliament. I shall direct the Secretary-General of Parliament to make a minute of the proceedings of the meeting today and send copies thereof to the members of the bereaved family.

Order, please! The Sitting is suspended till 2 p.m.

රැස්වීම ඊට අනුකූලට තාටකාලිකට අත්හිටුවන ලදින්. අ. හා. 2 ට නියෝජා කථාතායකතුමාගේ [නෝමන් වෛදෑරෙන්න මහතා] සභාපතින්වයෙන් නැවන පවත්වන ලදී.

அதன்படி அமர்வு பி. ப. 2 மணிவரை இடைதிறுத்தப்பட்டு, மீண்டும் ஆரம்ப மாயிற்று. பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் [திரு, நோமன் வைத்யரத்ன] தல்மை வகித்தார்கள்

Sitting accordingly suspended till 2 p.m. and then resumed. MR. DEPUTY SPEAKER [MR. NORMAN WAIDYARATNA] in the Chair.

පඩුවිය්තුවර ශී දළද නිමිති පෙරහැර සංවිධානය කිරීමේ කාරක සභාව (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

பண்டுவஸ்நுவர ஸ்ரீ தலதா நிமிதி பெரஹரா ஒழுங்கு படுத்தற்குழு (கூட்டிணேத்தல்) சட்டமூலம் PANDUWASNUWARA SRI DALADA NIMITHI

PANDUWASNUWARA SRI DALADA NIMITHI PERAHERA ORGANIZING COMMITTEE (INCORPORATION) BILL

පනත් කෙටුම්පත (ස්ථාවර කාරක සභාවෙහි දී) සංශෝධනය කළ ආකාරයෙන් සලකා බැලීමේ නියෝගය කියවන ලදී.

(நீல்யற் குழுவில்) நிருத்தப்பட்டவாறு, பரிசீலித்தற்கான கட்டளே வாசிக்கப்பட்டது.
Order for consideration, as amended (in the Standing Committee),
read.

කඑබණ්ඩා රත්තායක මහතා (පඩුවස්තුවර) (திரு. கலுபண்டா ரத்நாயக்க — பண்டுவஸ்நுவர) (Mr. Kalubanda Ratnayake–Panduvasnuwara)

(Mr. Kalubanda Rathayake Panduvashuwara) ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, "ස්ථාවර කාරක සභාවේ වාර්තාව පිළිගත යුතුය"යී මම යෝජනා කරනවා.

ලක්ෂ්මත් ජයකොඩි මහතා (ඉල. හණුගත් නූயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody) විසින් ස්ථිර කරන ලදී. அனுவநித்தார்.

Seconded.

துக்கை தில்கற் டிரித், கடைக்கூற திக். விஞ விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

வூல் சூர்ப் பிற்றவன் இறை (திரு. கலுபண்டா ரத்நாயக்க) (Mr. Kalubanda Ratnayake)

"පනත් කෙටුම්පත සංශෝධිතාකාරයෙන් දුන් තුන්වන වර කියවිය යුතුය"යී මම යෝජනා කරනවා.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (නිල. හණ්තුරණ නුස්ගිනෙකු) (Mr. Lakshman Jayakody) විසින් ස්ථර කරන ලදී. அනුතුතිනිනෙක්. Seconded.

පුශ්නය චිමසන ලදින්, සභාසම්මත විය. පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකුලව (සංශෝධිතාකාරයෙන්) තුන්වන වර කියවා සම්මත කරන ලදී.

விளு விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

அத<mark>ன்</mark>படி, சட்டமூலம் திருத்தப்பட்டவாறு மூன்மும் முறையாக மதிப்பிடப்பெற்று திறைவேற்றப்பெற்றது.

Question put, and agreed to.

Bill as amended, accordingly read the Third time, and passed.

තිවාස හා නගර සංවර්ධන ආඥපනන : යෝජනාව வீடமைப்பு, நகரச் சீர்திருத்தக் கட்டளேச் சட்டம் : தீர்மானம் HOUSING AND TOWN IMPROVEMENT ORDINANCE : RESOLUTION

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். வின்சன்ற் பெரோர

(Mr. M. Vincent Perera)

On behalf of the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration, I move, "That this Parliament resolves, under the provisions of section 3(b) of the Housing and Town Improvement Ordinance (Chapter 268), that with effect from 01.07.1985, the aforesaid Ordinance shall be in force within the area defined in the Schedule hereto:

SCHEDULE

All that area of land situated in the village of Embilipitiya-Udagama, Embilipitiya-Pallegama Moraketiya and Tunkama in Diayapotagam Pattu, Kolonna Korale in the Ratnapura District of the Sabaragamuwa Province and bounded as follows:

North: By a line drawn from a point 3 chains northwards and parallel to Panamura-Udagama Road at a distance of one mile from Udagama Junction, thence towards Udagama Junction, parallel to the centre line of the said road till it meets a point 8 chains south-east and parellel to the centre line of Madampe-Nonagama Highways Department road, thence 8 chains northwards and parellel to the centre line of the Madampe-Nonagama Highways Department Road till it meets the Dyapotagam Pattu boundary, more fully known as Waraketi Ara thence north-east along the centre line of the said Waraketi Ara till it meets a point at a distance of 8 chains from the centre line of the Madampe-Nonagama Highways Department road, thence 8 chains south-west and parallel to the centre line of the said road till meets a point 8 chains north-west to Embilipitiya-Suriyawewa junction and thence southwards till it meets a point at a distance of 3 chains north to the centre line of the Embilipitiya-Suriyawewa road, thence eastwards 3 chains parellel to the centre line of the said road till it meets the centre line of the Moraketiya School Lane.

East: By a line drawn from the last mentioned point along the centre line of the Moraketiya School Lane southwards till it meets the centre line of Moraketiya-Maha Ela, thence westwards along the centre line of the said Maha Ela till it meets the centre line of the "D" Channel, thence southwards along the centre line of the said channel up to the end of the said Ela, thence the prolongation of the said line towards south-eastwards till it meets the centre line of Hulanda Oya, thence westwards along the centre line of the Hulanda Oya at a distance of 8 chains eastwards from Madampe-Nonagama Highways Department Road, thence southwards and eastwards 8 chains parallel to the centre line of the Madampe-Nonagama Highways Department road till it meets a point 8 chains north-east to the Hagala Bridge.

South: By a line drawn from the last mentioned point southwards till it meets a point 8 chains from the centre line of the Hagala Bridge, thence westwards parallel to and at a distance of 8 chains, southwards from the centre line of Madampe-Nonagama Highways Department road till it meets a point 3 chains eastwards from the centre line of the National Paper Mill Road, thence south-westwards parallel to and at a distance of 3 chains from the centre line of the said road till it meets the bend of the said road and thence the prolongation of the said line meets the centre line of Middeniya Road, thence along the centre line of the said road till it meets a point of the proposed road which connects the New Town and the National Paper Mill.

West: By a line drawn from the last mentioned point westwards and northwards along the centre line of the proposed National Paper Mill-New Town Road till it meets the centre line of the New Town Road, thence north-eastwards till it intersects the centre line of Gamudawa Circular Road, thence north-westwards along the centre line of the said Circular Road till it meets the Hospital Road, thence northwards and north-westwards along the centre line of the Hospital Road till it meets the centre line of the New Project House Road, thence north-westwards along the centre line of the said road till it meets a point 3 chains southward from Udagama Junction, thence westwards and south-westwards parallel to and at a distance of 3 chains from the centre line of Panamura-Udagama Road till it meets the starting point of the northern limit of the area.

துக்கை சில்கள் ஒரேக், கடைகூறை சில். விளு விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

පළාත් පාලන අතුරු වෘවස්ථා உள்ளூராட்சி உப விதிகள் LOCAL GOVERNMENT BY-LAWS

එම්. චින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா) (Мт. М. Vincent Perera)

On behalf of the Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration, I move

"That the by-laws relating to water supply, made by the Negombo Municipal Council, under sections 267 and 272 of the Municipal Councils Ordinance (Chapter 252) and approved by the Minister of Local Government, Housing and Construction, which were presented on 20.09.1985 be confirmed."

පුශ්තය සභාගිමුබ කරන ලදී. விஞ எடுத்தியம்பப்பெற்றது. Question proposed.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

ගරු තියෝජා කථාතායකතුමති, අද මේ අවස්ථාවේදී ගරු අගුාමාතෟතුමා හෝ එහෙම නැත්නම් ගරු කර්මාන්ත හා විදහ කටයුතු ඇමතිතුමා මේ ගරු සභාවේ සිටියා නම් මම සතුටු වෙනවා. ඒ මන්ද ? මිගමුවේ තිබෙන වතුර පුශ්නය සම්බන්ධයෙන් කරුණු කීපයක් පැහැදිලි වශයෙන්ම ඉදිරිපත් කරන්නට මට සිදු වී තිබෙනවා. මිගමුව නගරයට ජලය සැපයීමේ වැඩ පිළිවෙළ මුලින්ම ආරම්භ කළේ පසුගිය රජය විසින් බව තමුන්තාන්සේ දන්නවා. අද තිබෙන තත්න්වය අනුව දවසකට පැය දෙකකට ආසන්න කාලයකුයි මීගමුව නගරයට ජලය ලැබෙන්නේ. උදය වරුවේ පැය භාගයක් පමණත් සවස වරුවේ පැය එකහමාරක් පමණත් ජලය ලැබෙනවා. ඊට වඩා ඒ පුදේශයේ අයට ජලය ලැබෙන්නේ නැහැ. මේ ජලය ලබා ගන්නේ මහඔයෙන්, බම්බුකුලියේ ජලය රදවාගෙන. අද මේ ළිං තිබෙන තන්ත්වය දිහා බැලවාම මේ 🧞 ටික සුද්ද කරන්නේ නැත්නම් කවර කවදුවන් පුශ්නය විසදන්න බැරි බව පේනවා. මේ වේලාවේ මිගමුවේ ගරු මන්තුනුමා (එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා) මෙහි පැමිණීම ගැන මම එතුමාට බොහෝම ස්තුතිවන්න වෙනවා. මිගමුවේ තිබෙන වතුර පුශ්නය ගැනයි, මට කරුණු ඉදිරීපත් කලේ. අද තිබෙන තත්ත්වය අනුව මහඔයේ ජල මට්ටමට වඩා ඉහළිනුයි. ළිදේ පතුල තිබෙන්නේ. එම නිසා ළිං ටික සුද්ද කිරීමට සිදු වි තිබෙනවා.

මැතදී මීගමුවේ අභුරුකාරමුල්ලේ ශාම සංවර්ධන සමිතිය ශුමදනයක් කරලා මේ පස් නට්ටුව ඉවත් කිරීමට කටයුතු කළා. නමුත් ඒකන් අසීරු වි තිබෙනවා. මේ ළිංවල තිබෙන පස් නට්ටුව එවත් කළොත් මිගමුව නගරයට සැපයෙන ජලය කපා හැරීමක් කරන්නට වූවමනා වන්නේ නැහැ.

පසුගිය මිගමුව මත නගර සහා ජන්ද වලදීන් විවිධ දේශපාලන පක්ෂ මේ සම්බන්ධයෙන් කතා කළා. මේ ළිං සුද්ද කිරීම සදහා යම් උපකාරයක් අවශා නම් අපේ පක්ෂය වෙනුවෙන් දෙන්න අපට පුළුවන්කම තිබෙනවා.

මේ අතරතුරේදී මිගමූ නගර සභාව ජල බිල්පත් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා, අපි මෙහි අද අනුමත කරන්නට යන තියෝග අනුමත කරන්නත් ඉස්සර වෙලා. ජල බිල්පත් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා පමණක් නොව ඒ මුදල් ගෙවා නැති අයගේ වතුර කපා හැරීම සදහා තියෝගත් නිකුත් කර තිබෙනවා. මේ නියෝග තවම මෙහි සම්මත කර නැහැ. එය සම්මත කරන්නත් පෙර පාරිභෝගිකයන්ට දුන් ජලයන් කපා ගැර තිබෙනවා. මම දන්නේ නැහැ. එසේ කර තිබෙන්නේ මොන හේතුවක් උඩද කියා. මේ පුශ්නය බොහෝ ආදී කාලීන පුශ්නයක්. මේ ජල බද්ද අයකිරීම සම්පූර්ණයෙන්ම නීති විරෝධි බව මම පළමුවෙන්ම කියන්න කැමතියි.

I would like to say, Sir, first and foremost, that charging a water tax today in the Negombo Municipality is completely illegal. I say this because long, long ago, at the time the above by-laws came before Parliament for approval, there was a letter from no other person than the then mayor of Negombo, Mr. Denzil Fernando. When he was the Mayor he had written a letter to the Director of Water Supply and Drainage on 11th May 1972 – his letter number is WWD/R and their number is WOM/CO/16/75 – when they wanted to charge a water tax from the Municipality. He wrote a letter to this effect:

"Further the Council has not at any time accepted liability to pay any sum to you. I also wish to bring to your notice that under the Municipal Councils Ordinance a Municipal Council is prohibited from metering any domestic service."

This is what he has written. It says further;

"That is, the Council is expected up to date to issue water free to the public and for domestic purposes. As such the Council does not get any revenue except the 6% increase on rates which amounts to hardly Rs. 135,000/-per year."

In other words, the Municipal Council has no right whatsoever to make any levy for water supplied for domestic purposes. I am not talking of industrial purposes. For industrial purposes you can levy a tax. I want this whole letter to get into Hansard because it is so important. He also went on to say;

"You will also appreciate that in the city (a) there is more than 27 miles of piping buried; (b) there are nearly 385 stand posts and (c) there are 14 bathing places.... As such you will agree that according to the present law the Council cannot accept the liability to pay any money."

That is what he has written. I quote further;

"I have also discussed this matter with the Commissioner of Local Government and explained to him the legal position. He has kindly accepted the position that the Municipal Councils Ordinance has to be amended very soon allowing the Local bodies to meter even domestic services."

Up to this date the Municipal Councils Ordinance has not been changed to meter domestic services.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்)

(Mr. Sarath Muttetuwegama)

Who is going to pay? Do you think anybody is going to pay all this? Nobody will pay!

ලක්ෂමත් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr Lakshman Jayakody)

I quote further from the letter. It says;

"I have also further informed the C.L.G. that not only the Municipal Councils Ordinance shoud be amended, but that a Tariff for sale of bulk supply from the Government to the Local Bodies and from the Local Bodies to the public should also be fixed by the C.L.G.....

I hope these amendments will be placed before the Parliament very soon, so tht I myself could take part in the debate and assist in amending this law....

As such, I hope you will direct the O.I.C. at Bambukuliya Water Works to issue water 24 hours of the day until the necessary legislation is passed by Government to enable the Council to charge money from the public.

Thanking you,

Yours faithfully, Mayor of Negombo."

සරත් මූත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. சாத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) Who was the Mayor ?

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා , (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

Mr. Denzil Fernando. Sir, this is the letter he wrote in 1972.

සරත් මූත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. சாத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) Is that true?

ලක්ෂ්මත් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

I am tabling the letter.* It states very clearly that you cannot charge any money for domestic purposes unless the Municipal Councils Ordinance is amended.

Sir, from where did he get the opinion to do this? Sir, I want to table the opinion that has been given in respect of the Municipal Council of Kurunegala.* The letter is titled, "Opinion-the Municipal council of Kurunegala – Supply and Sale of water." the opinion has been given by two adovcates. It is written from Colombo to K. C. C. W. Perera, Esqr., a proctor in Kurunegala, on 17th September, 1956. One advocate is Mr. Jaya Pathirana and the other advocate is Mr. H. W. Jayawardene, Q.C. Now these are the two persons who have given this opinion about the levy of water taxes by the Municipal Council.

I am sure you must be knowing who Mr. H. W. Jayewardene, Q.C., is. He is a well-known figure in this country. What does he say?

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) I do not think the Hon, Minister knows. ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody) At the end of his opinion he says:

"In our view therefore if employees of a business establishment use water for ablutions or if water is used in such establishments for the purpose of washing and cleaning, such use is for a 'domestic purpose'

and no charge can made for the supply of such water."

It was on that that you wrote that letter to say, "Do not charge any money for domestic purposes."

Now, without amending the necessary sections in the Municipal Councils Ordinance, we are being charged, Sir, not only in Negombo but in the whole country. I can understand if it is metered by the National Water Supply and Drainage Board. If it is metered by them and if we are paying them, that is a different matter. But here it is the Municipal Council of Negombo that writes to the people of Negombo telling them that if they do not pay their water supply will be cut. Not only that, Sir. This gentleman gets a postcard on the 22 nd june 1985 saying, "If you do not pay we will have to cut off your water supply."

So, therefore, Sir, I think legally we are not bound to vote for this Motion. I want the Hon. Minister to look into this. I have got a letter signed by a member of the Municipal Council, Mr. M. Kingsley J. Z. Perera, giving a gist of the whole thing. This is a memorandum that has been sent to us. I hope the Hon. Minister will look into the facts. There is the opinion of Mr. H. W. Jayewardene, Q.C., saying that no charge should be made for any water that is supplied for a domestic purpose.

Secondly, in 1969 Hon. R. Premadasa, then Minister of Local Government, proposed 68 amendments to the Municipal Councils Ordinance and circulated then to all Municipal Councils for comments and proposed amendments, but they could not be proceeded with because the UNP government fell. there again, Sir, it says, "The words 'other than for domestic purpose should be deleted in order to control and charge for all purposes." Now, that has not yet been legalized. And there is also the letter, Sir which I read, the letter of Mr. Denzil Fernando, where he says that it should not be charged. But now he comes here and says as the Member for that area that it should be charged—

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (இரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) He will not charge.

ලක්**ෂ්**මත් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

-and the Municipal Council is charging. Now, I want to know, Sir, can the Municipal council charge? Have

gdpanged அவ் ඇற. நூனிலேயத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது. Placed in the Library.

[ලක්ෂ්මන් ජයකොඩ් මහතා]

you had a discussion with the Mayor? Why do you not speak to the Mayor and get this amended? Untill such time I do not think we can pass this, Sir.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. ජාන් පුන්නෙස්ලිබෙනෙ) (Mr. Sarath Muttetuwegama) Is he paying ? Are you paying the water tax. ?

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

What is the Mayor doing? Have you had a dicussion with the Mayor? Did you bring this to the notice of the Mayor?

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) Are you paying ?

ලක්**ෂ්**මත් ජයකොඩි මහතා (නිල. හණ්අගණ නූயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

His worship the Mayor, I am sure, will listen to you. After all, you are a Minister and the Mayor himself is a member of the UNP.

Therefore, Sir, I would like to table all these letters, a copy of the letter of 10.01.85 from the Negombo Civic welfare Association addressed to the Prime Minister, a copy of the letter of Mr. M. Kingsley J. Z. Perera, Member, Municipal Council, addressed to me on the 21st March 1985, a copy of the legal opinion of Mr. H. W. Jayewardene, Q.C., and Jaya Pathirane as Junior, a copy of Mr. Denzil Fernando's letter of 11.05.72 to the Director of Water Supply and Drainage telling hir that it is illegal to charge any water tax for domestic purposes, and a copy of the amendments to the Municipal Councils Ordinance proposed by the then Minister of Local Government, Hon. R. Premadasa, where it has not been legalized.*

Therefore, Sir, I urge the Minister to withdraw this Resolution, to go through these papers – [Interruption]. Let them withdraw this Resolution. There is no other way. They cannot amend this Resolution. Withdraw the Resolution, to go through all these papers. You cannot charge these people. They will not pay you. They will just not pay unless you make these amendments. They need not pay, and Mr. H. W. Jayewardene is going to appear on their behalf to defend them. Therefore, I would like to have a reply from the Hon. Minister as to whether he is going to withdraw it or not.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

First of all, tell us whether you are paying the tax!

එන්. ඩෙන්සීල් පුනාන්දු මහතා (திரு. என். டென்சில் பெர்ஞண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

Mr. Deputy Speaker, I am very happy that I was in the House when these by-laws were taken up. I think only one side of the case was given, and that too a distorted version.

In 1962 the water scheme was introduced in Negombo, and under the Municipal Councils Ordinance, with the permission of the then Minister of Local Government, the Municipal Council raised the rates by six per cent calling it a water rate. After that it was raised to 14 per cent and then again to 20 per cent. So like that the water rates were raised. Now, my letter must be read in conjunction with what had happened earlier. Once the Minister of Local Government has allowed the Municipal Council to levy a water rate, six per cent of the annual value, you cannot put another tax on to it. That is the sum total of my letter, and I say that even as regards the water rates we will be collecting only Rs. 175,000. That letter is there, there is no doubt about it. And we were collecting only Rs. 175,000. I wrote that letter in 1972. From 1972 to 1985 much water has flowed down our rivers! Moreover in 1962 there were only one or two roads which got water. Now almost every road in Negombo gets water. So how can we stick to this six per cent? It is impossible. Therefore after much discussion with the Hon. Minister of Local Government, that is, our Prime Minister, it was decided to have it in this form: to remove the six per cent and meter every premises and charge them.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) Metered by whom ?

එත්. ඩෙන්සීල් පුනාන්දු මහතා (திரு. என். டென்சில் பெர்ணண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

The Local Government or the Municipal Council will have them metered.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஐயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody) He must not mislead this House, Sir.

ப்பி, பென்கிஞ் பூறைன்து இன்றை (திரு, என், டென்சில் பெர்ஞண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando) I am not giving way.

[்] පූත්තකාලයේ තබා ඇත. அனிலேயத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது. Placed in the Library.

றிவே' பிர்திச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

Order, please! Do not interrupt. The Hon. Minister is speaking.

එක්. ඩෙන්සිල් පුකක්දු මහතා (හිල, srdr. டென்கில் பொறுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

Sir, under these by-laws the word "meter" appears in page 4. So today the Municipal Council wants to meter the water. In fact, they have already withdrawn it and now the people are paying only 14 per cent. That is, in this interim period there is no tax being levied. So they want to fix the meters and then charge. That is the correct thing to do. Therefore do not think the Municipal Council has no provision. It does have provision. Otherwise how can you give the water? It is not only the Negombo Municipal Council, but the Colombo, Galle, Kandy, Kurunegala, Badulla and Jaffna Municipal Councils charge a rate. There is provision. The only thing is, Local Government Ministry will regulate certain things.

ලක්ෂ්මත් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

Let me know under which by-law you get this provision in respect of domestic purposes?

රක් වෙන්හිල් පුතාන්දු මහතා (නිල. ගත්: ඩෙන්නිස් බාජලක්වේයා) (Mr. N. Denzil Fernando)

It is for domestic purposes. That is what I say.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody) Where is it said ?

ல் வெள்ளு தணைத் வெண் (இரு. என். டென்சில் பெர்ளுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

The rates are raised for domestic purposes. When you raise the rates by six per cent on all the properties within the city, that means it includes domestic purposes as well. You cannot have two taxes. That is what the Local Government Ministry was saying. In my letter too I made it clear that six per cent—

ලක්ෂ්මත් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

Have you fixed any meters in Negombo?

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා (இரு. என். டென்கில் பொளுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando) What do you mean ? 4 – A 086190 (85/10) ලක්ෂ්මත් ජය<mark>කොඩි</mark> මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

He has not fixed any meters. That is exactly my point.

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා (திரு. என். டென்சில் பெர்குண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

Either the hon. Member must sit down and allow me to speak -

තියෝජන කථානායකතුමා (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

That is exactly what he is requested to do. Hon. Member, allow him to speak.

එක්. ඩෙන්සිල් පුකාන්දු මහතා (නිල. අත්. டென்சில் பெர்குண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

Allowe me to speak, and if the Hon. Deputy Speaker will give you a second chance you can speak then.

லின்ப் க் கிற்கையில் விற்கிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

No second chance will be given to anybody!

Oct. Charles Gurande Cur (Mr. N. Denzil Fernando)

You are only saying half truths. So the six per cent has been removed now. Today the Municipal Council is levying only 14 per cent on the ahnual value. Therefore there is no water rate at all.

කරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (தිල. சாத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) On what ?

එන්. ඩෙන්සීල් පුනාන්දු මහතා

(இரு. என். டென்சில் பெர்ளுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

On the annual value. The Ministry of Local Government and the Municipality have agreed on that. Once you remove that you must have a way of getting the money. Otherwise you cannot have such a big scheme. So, now they are going to meter it and the meters will be given.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷமன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody) They have not yet metered.

එන්. ඩෙන්සීල් පුහාන්දු මහතා (திரு. என். டென்சில் பெர்குண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

They have already started metering, Sir, and they will complete it very soon. That is why they are asking for these by-laws. There can be laws for that. There are

[එක්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා]

enough provisions to tax anybody. You get water rates imposed under the Municipal Council Ordinance, but this is, in addition, going to give them certain specific powers for metering and collecting revenue. People must understand that. Nobody can run a water scheme free. We cannot do it. Today they are pumping water at the rate of 22 lakhs of gallons a day. I must thank the hon. Prime Minister who at my request when he went to France—

එන්. வென்கிர் துணன்டு இல்லை (திரு. என். டென்சில் பெர்ளுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

-in 1983 when he was visiting France I told him "Sir, If possible bring some money." He has now brought us Rs. 300 million for the augmentation of the water scheme in Negombo. That is being undertaken. That is being implemented now. The augmentation will be completed by about March - April 1986. Most probably we will get the Hon. Prime Minister to declare it open.

This is to increase the water supply to Negombo by another 2 1/2 million gallons. That is, Negombo will now receive 5 milion gallons. We started in 1958 and in 1962 we got the scheme. There was not a single thing called a tourist hotel then. Today there are about 50 hotles, about 40 restaurants and 300 boutiques in that complex. All these places need additional water. Quite a large number of them are within the municipal limits. A few of them are outside the municipal limits and there is no doubt of it. Added to that, there are hundreds of people working there. Of course, the tourist industry is in a bad way today, but otherwise, hundreds of peopole who had nothing to do with Negombo and who came there as employees of these hotels have now taken up residence in Negombo. This shows that since 1962—

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

That is the GCEC. It has nothing to do with Negombo. The Hon. Minister is misleading us again.

එන්. <mark>ඩෙන්සිල්</mark> පුනාන්දු මහතා (திரு. என். டென்சில் பெர்ணண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

I do not think you can disturb me like that. Do not disturb me. There is no meaning in it. If I want to talk I will talk till morning.

இவர்க் விற்றையன்று (பிரதிச் சபாதாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker) Hon. Member, you are disturbing him. එන්. ඩෙන්සීල් පුනාන්දු මහතා (திரு. என். டென்சில் பெர்ஞன்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

Do not think you can disturb me in this way. You tried this from 1970 to 1977. Without any shame you are rising today. You could not keep us silent when we were in the Opposition. Today we are in the Government. Remember that! You are not going to keep me down by getting up like a Jack-in-the-box. From 1970 to 1977 they could not keep me down. How can they keep me down now?

மன் இன்னேற்றுவேலை இணை (இரு. சாத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

You can never keep a good man down!

එන්. ඩෙන්සීල් පුනාන්දු මහතා (திகு. என். டென்சில் பெர்னுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

I only want to say that the population has doubled. There are about 125,000 people living within the minicipal limits. There were only about 50,000 people at that time but now there are about 125,000 to 150,000 people living within the municipal area. The Municipality had to provide them with water.

As Mayor of Negombo I was responsible for getting Husband and Company to give me plans for a surface drainage scheme. They drew up the scheme and told me that there must be five pumping stations for Negombo because Negombo is 3 feet below sea level. Negombo is 3 feet below sea level! It is very difficult to pump that water out. This was their report but I was not willing to accept the report. I said 'No'. I said that I wanted to see the Managing Director of the company, Mr. M. C. Husband, and for him to have discussions with me. I was Mayor at this time, in 1960 or 1961. He came to Negombo from England. He had discussions with me, not once but on two or three occasions. I put all the strength into my case but he said "No, Negombo is 3 feet below sea level". I told him that up to then we had never been told that Negombo was 3 feet below sea level and that was the first time we knew it. I said that that was the only thing I had to give way to and that otherwise I was aggreable to the drawings.

සරත් මූත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) Is that true ?

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා (திரு. என். டென்சில் பெர்ஞண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

It is true. If Husband and Company says that Negombo is 3 feet below sea level, we cannot challange that. In that there are five pumping stations.

ம**் இன்றை** இ**றை** இதை (திரு. சாத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

Who is this Husband and Company? What about the wife?

එක්. ඩෙන්කීල් පුනාන්දු මහතා (නිල. අන්. டென்சில் பெர்னண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

I just wanted to tell you this. Today there is no water tax in Negombo. Now these by-laws are being framed to give the necessary powers to the Municipal council.

I thank the Hon. Prime Minister who is also the Minister of Local Government for sponsoring these by-laws.-[Interruption]. The hon. Member for Attanagalla requests me to have a discussion with the Mayor. I go to the Municipal Council every Thursday. Even last Thursday I had a discussion. Every Thursday I go to the Council to discuss matters pertaining to the development of the Negombo Municipal Council. Every Thursday I meet people for about an hour and then come to Colombo. I have allocated one hour on every Thursday to meet my people. So we have discussed this matter. This letter has been written by somebody, Sir - I do not know; may be a Member of the Municipal Council who did not know what had happened. I have now explained to this House the correct position. Now we are not imposing any tax. Therefore I am asking that these by-laws be passed.

I thank the Hon. Prime Minister again for giving us Rs. 300 million for the augmentation of the Negombo Municipal Council water scheme. It was I who requested it, and I thank the Hon. Prime Minister for all that he has done for Negombo.—[Interruption] The Hon. Prime Minister says that I must thank the French Government. That is true. It was the Government of France that gave us the money and the Hon. Prime Minister was responsible for getting us that money. Therefore, we thank both the French Government and the Hon. Prime Minister for giving us this money. Therefore, I say that these by-laws are intra vires the Municipal council Ordinance.

தன்றை சூல்றை குர்வ், வடைகூறை கிற, விளு விடுக்கப்பெற்று ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

එම්. වින්යන්ට් පෙරේරා මහතා (නිල. எம். ඛ්ණ්ෂණ හු ටෙரோ) (Mr. M. Vincent Perera)

I move, on behalf on the Hon. Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration,

"That the by-laws relating to water supply, made by the Matale Municipal Council, under sections 267 and 272 of the Municipal

Councils Ordinance (Chapter 252) and approved by the Minister of Local Government, Housing and Construction, which were presented on 20.09.1985, be confirmed."

துக்கை சீல்கை ஒருக், கடைகலிலை சில் விறு விடுக்கப்பெற்ற ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

లరోల్లరఐ මුදල : ద్వరమిద్దవి හා උපකරණ මිළයට ගැනීම குறைநிரப்புத் தொகை : ஆயுதங்கள், உபகரணங்கள் வாங் கல்

SUPPLEMENTARY SUPPLY: PURCHASE OF ARMS AND EQUIPMENT

එම්. චින්සන්ට පෙරේරා මහතා (නිල. எம். வின்சன்ற பெரோர்) (Mr. M. Vincent Perera)

I move on behalf of the Hon. Prime Minister and Minister of Local Government, Housing and Construction and Minister of Highways and Minister of Emergency Civil Administration.

"That a supplementary sum not exceeding Rupees Eight hundred and thirty-three million three hundred and seventy-seven thousand and nine hundred and eleven and cents eighty-four (Rs. 833,377,911.84) be payable out of the Consolidated Fund of the Government of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, or any other fund, or monies of, or at the disposal of the Government of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka or from the proceeds of any loans obtained by the Government of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka for the service of the financial year beginning on 1st January, 1985 and ending on 31st December, 1985 and that the said sum may be expended as specified in the Schedule hereto:—

Schedule

Rs. Cts.

Head: 39 - Minister of Defence
Programme: 1 - General Administration
and Management of Defence -

Recurrent Expenditure 36,072,850.00
Capital Expenditure 797,305,061.84
833,377,911.84"

The reasons for the Supplementary Estimate is to meet the threat to National Security caused by increased terrorist activity in the Northern and Eastern Provinces, the Ministry was compelled to order for arms and equipment for the use of the three Armed Services and the police in the current year.

As the provision in the Annual Estimates of these Departments were not sufficient to make these purchase additional funds were obtained from the Treasury Advance Account No. 104 "Miscellaneous Advances".

The allocations obtained up to June 1985 from the Advance Account for the three Armed Services and the Police are as follows:—

Rs. c.
211,805,940.68
217,565,938.40
389,673,500.00
14,332,532.76
833,377,911.84

[එම්. චින්සන්ට පෙරේරා මහතා]

This Supplementary Estimate is presented to Parliament to re-imburse the above sums to the Treasury Advance Account.

All purchases have been made on the recommendation of the Procurement Committee and the Committee of Secretaries appointed for the purpose by the President and with his personal approval.

gama ambiga mom ලදී. விளு எடுத்தியம்ப்பெற்றது. Question proposed.

සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

Mr. Deputy Chirman, I would not take long. I want to say that this sum for which a Supplementary Estimate is being sought is a stupendous sum – Rs. 800 million odd. The breakdown given by the Hon. Minister suggests that the biggest amount has been for the Air Force. So, obviously, it is for the purchase of aircraft of various sorts. The second biggest had been for the Navy, the third for the Army, the Police having only Rs. 14 million. Now it is only fair, if the Government expects us to rubber stamp such a stupendous Supplementary estimate, that we be given a breakdown of what was purchased. We do not want to be told, and the country may not be told, all the details because it is obviously for some big war the country is fighting, but we want to know what these purchases were, because, as I said on many earlier occasions, there had been very, very big scandals floating around the country about these purchases. Recently there was the case of a shipment which has come in a container load to the port of Galle. Nobody knows to whom that container has been consigned. Nobody knows from whence it has come. All we know is that certain foreign people have been interested in the arrival of that container, and then a Mr. Warusavithana - I do not know who on earth he is - has also been going up to that wharehouse and making inquiries and doing certain things in respect of that particular consignment that came in that container. We do not know what was in it. There had been disquieting stories that certain equipment that had been bought had had to be thrown away. I am not talking about the Galle shipment, but certain other purchases have had to be thrown away over the last number of years. We want to know something because this is money belonging to the people of this country that you are buying arms with. God only knows for what it is. Generally you can say whether all this is required this Parliament must know. It is not enough for even the Committee of Secretaries to know, who are the Committee of Secretaries? The Committee of Secretaries is a committee of bureaucrats. They have no responsibility to the people of this country. We have, and we would like to know what was purchased, by whom it was approved and from where it was purchased. There have been stories.

Today one of the newspapers carried a story about the number of Israelis who are in Sri Lanka, the number of Israelis in the form of advisers, in the form of teachers in the form of all sorts of speciaists. When those people come we know that they do not come here out of some desire to help this country. They help themselves. What Israeli arms have been purchased, what arms have been purchased on Israeli advice, we would like to know. Have our arms been purchased in places like South Africa, what kind of second-hand equipment has been bought? All sorts of stories have been floating around. That is the whole point. The government comes here with a supplementary estimate of Rs. 800 million, and god knows what it is all about. It is useless your saying that the President has approved it or that the President has appointed the three members of the Committee of Secretaries. That is not good enough for this Parliament. This Parliament must know much more details about that.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

N. U. Jayawardena's son is also there.

வசன் இன்பைப்பூல்பிலை இவரை (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

Earlier I mentioned that various people, business people have been going and that there had been people who are agents of arms dealers in this country. They are at the Supper Club and in various places in big hotels seated there waiting like hawks for months and months waiting to sell arms. So we do not know. You suddenly come with a Rs. 800 million supplementary estimate and say this is approved by the Secretaries Committee. Who are in this Committee of Secretiries? We do not even know them [Interruption]. Kidnap the Secretaries? Nobody is bothered about them. Who are in the Procurement Committee? What happened? Why was the period of Mr. Tissa Weeratunga not extended? Are all these matters connected with arms purchases? There is a big tussle going on in the Joint Operations Council and in the Security Council and in the Ministry of Defence. We all know what is happening there.- [Interruption]. Big people are involved. All sorts of srories are floating around the country.

I say Sir, that it is totally unfair by this House to come with such skimpy information and to ask this House to pass Rs. 800 million in a supplementary estimate at the tail end of the year, and that every single member who votes for this will be abdicating his role as a member of Parliament and his duties to the people of this country.

் கூறிக்கு இறைந்த இறை (திரு. என். டென்சில் பெர்ளுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

කැම් සිටයේග-

stephant.

rose.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்சிகாடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

You want to speak? [Interruption] - Right. We will like to hear you-

றிவே/சிக் வப்பைவறைல் (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker)

Order, please! I like to hear ye

ලක්**ම**ෙන් ජය<mark>කොඩි මහතා</mark> (திரு. லஷ்டின் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

I endorse wholeheartedly, Sir, what the hon. Member for Kalawana said. It is a very serious matter for the simple reason that we have been asked to dole out Rs. 833 million. The breakdown was given to us just now, and normally what is to be purchased and what they have purchased is known to us. In this connection we do not know what has been purchased. But we know from what appears in the press and what I am going to say now has appeared in the press. From there we tie up this supplementary estimate and we will come out with certain facts and figures, so that the Hon. Ministers would kindly look into it and see whether they can knock this down as much as possible – [Interruption] – on Advance Account – for next year's purchase.

First and foremost, we have all this capital expenditure. Of this Rs. 833 million, only Rs. 37 million is going to be recurrent expenditure and the balance is going to be capital expenditure. Now, the maintenance of this will come in the Budget and there you will get another staggering figure. I think that will endorse what the Minister of Finance said, that if this goes on his Budget will go completely haywire.

Now, Sir, first and foremost, we all thought two mobiles ago that there was going to be a ceasefire. When this came out we all thought that nothing was going to happen and therefore we expected after the ceasefire that there will be an immediate civil law operation in those areas. Not only that; once you have a ceasefire in an area where you have had war, you not only come out with civil administration but you also do flushing out operation for arms and ammunition that are in that area. But that did not happen. Therefore, because you did not take steps at that time you will have to incur expenditure on your defence purposes.

Secondly, Sir, there is what are called "border villages" where there had been trouble. From Dehiwatte, from Mutur area, from all those areas people started coming down South. It was a very beautiful operation, Sir, done by the terrorists to get rid of the people there. It was an easy operation for them. Take for instance this little house of ours as a village. We have a Police station and all of us live here. Three gunmen from outside shoot down a couple of houses; What do we do? We pack up all our things and we go to the next village and this area becomes empty. The police wait here for some time; when the police get attacked and a couple of people die, then the police also get shifted to the next village. Then the terrorists walk into this vilage like that the thing went on and on and on mainly because we did not defend the border villages where we thought the threat would come. There was no village patrol system; there were no armaments given to them, and ultimately we are now faced with the problem of getting our military to look after those areas and, therefore, the need for money. We have to incur money for the purchase of rifles and other arms and ammunition that we need.

Now, Sir, in the meantime another unfortunate situation is arising. I want to make a point here very clearly so that the Hon. Ministers would realise why a far off AGA office somewhere in Lahugala was attacked by terrorists. Why did they attack the AGA's Office? After Lahugala was attacked people started moving away from Lahugala and the terrorists will come to Moneragala they will just walk to Badulla. Therefore, you find and automatic corridor being created right up to the hills of this country where various people are asking for Malayanadu and other requests that are being made, and that would be one line of approach to the hill country. We all know what they tried - the famous Divulagala problem where we had to flush out the Indian Tamils who went and encroached; the Sinhalese went and encroached in order to see that their country was safe or that part of the country was safe but the Sinhalese people were thrown out from there. And automatically they wanted to have a corridor again from Trincomalee, coming up to Poonanai, and from Poonanai to Gamaduwa, from there to Matale and from there up to the Kandyan hills.

There is a plan, Sir, and I am told that a very important Minister of this Government is now in South India. We all know that it is the Hon. Minister of Rural Industrial Development. He even speaks of excess hydro electricity being given to that outside country. He even speaks of that. I do not know whether the Hon. Ministers or the hon. Members are aware of this type of thing. – (Interruption). Yes, with whom are they speaking? They are speaking with the Tamil Nadu Government. Therefore, Sir, I would like the Hon. Minister to realise that all this expenditure is definitely

[ලක්ෂ්මන් ජයකොඩ් මහතා]

connected not with the devolution of power; oh, no! This is connected directly with the military intervention that we will have to face if this problem continues any more. We all hope and pray that this problem will be solved.

At one stage, it was: India was Indira and Indira was India. Then it came to: Rajive was India and India was Rajive. But what happened? They got rid of three people, Chandrahasan, Balasingham and Satyendra. And what was the demand? The demand was that those three shall come back. One came back and the other two are still out. And untill those two people are brought back, do you mean to say that the Tamil Nadu Government is going to support us in any of these movements? Therefore Sir, I am just wondering whether Delhi is wagging the tail of Tamil Nadu or whether Tamil Nadu is wagging the tail of Delhi? I do not know. We do not know whose tail is wagging whom today. We do not know whether the Hon. Minister of Rural Industrial Development is wagging the tail of the Government or the Government is wagging the tail of the Hon. Minister of Rural Industrial Development. God knows! - (Interruption)

We all thought that India was one. No. We now find that Chaatwal is not Dixit and Dixit is not Chaatwal. We also know that Esmond Wickremasinghe is not Mr. Thondaman and Mr. Thondaman is not Mr. Esmond Wickremasinghe. We know that, Sir. It is very clear; and knowing all this we should also know that MGR is not Jayalalitha and Jayalalitha is not MGR.

We had a discussion in Thimpu. We are having a discussion in Delhi. I would not be surprised if we are asked to come to Madras for the next discussion. This is the type of thing we are faced with. And this is the problem. And after this Delhi conference, it will be Bahamas and after Bahamas, well, I do not know what is going to happen.

At the Moment, Sir, they are discussing the Working Papers submitted by the Government through Mr. H. W. Jayawardene and we do not know what it is, and we do not know what eight-point programme the ENLF has submitted. We are told that a three-member monitoring team was appointed about the ceasefire and we are also told that they are going to expand the monitoring team. And the SARE organization is going to appoint a team for monitoring all this. Therefore, Sir, I thought this is a massive chaotic situation where the Sri Lankan people specially the Sinhalese people,—I am sorry to use that particular word—do not know what has happened. The hon. Members of Parliament do not know what is happening. Probably, the Hon. Ministers do not know what is happening.

At one stage we all thought Rajiv would be all powerful. He tried a hat tric, I know. He tried to solve the question of Assasm. We thought he will go one

hundred per cent out with regard to Punjab. But when it came to Tamil Nadu he found difficulty there. That is why he had to withdraw the deportation order on one of the people whom he deported. Therefore, I think we must think in terms of whether Delhi is going to be pressurized by Tamil Nadu or Tamil Nadu is going to be pressurized by Delhi. We have to foresee the fact whether Delhi is the key or whether the Tamil Nadu is the Key. It is on those lines we will have to think. The political aspect is definitely there when it comes to the question whether we are going to give money to buy all this defence equipment. I say this because it does not mean only capital expenditure. It is going to mean recurrent expenditure for the next so many years to come. If we buy defence equipment we will have to use them for ten years.

The other day, I saw in the Press-I do not know whether it is correct or not-that the Hon. Minister of National Security has said that we need a hundred thousand-strong army. If it is a hundred thousand-strong army, I wonder how you are going to pay these people. I was calculating how much of money you would need to pay them, by way of salaries.

Take for example an average salary of Rs. 1,500—each. On this basis you need Rs. 2,000 million a year for salaries alone, leaving aside expenditure for uniforms, boots and other accessories. What about training? What about training in combat? What about arms and ammunition? It is going to be a massive amount. It is not that I am objecting to this kind of expenditure. No. If the country needs defence equipment it has to buy defence equipment. But when you can avoid expenditure you must avoid it.—(Interruption). Please do not disturb me. If you want I can explain these matters in more details and show you what is going to be the cost to this country.

The Hon. Minister of Finance said that it would cost Rs. 16 million a day. but with this Rs. 833 million coming in, along with the recurrent expenditure that is needed to service, the expenditure figure is going to be Rs. 1 million per hour. That is going to be our defence expenditure. But what about training in combat? All these mean money. But are we doing the correct thing? I am made to understand-the whole world knows about it-that we have got down Rhodesian ex-R.A.F pilots on a salary of Rs. 100,000 a month. There are six of these people in Ratmalana. I go to Ratmalana once in a way. I saw some of these people there, why cannot we make use of our ex-pilots? Make use of our pilots and pay them a bigger salary. This is the situation. It is no joke. Not only that we have to train our pilots to use these new planes that we have taken on lease. The whole world knows that we have taken these Siai Marchetti planes on lease. When I see this amount of Rs. 389 I know it is obviously going to be for these six planes that we are going to buy. The whole world knows what those planes are and what they are capable of. I will come to the question of those planes later on. Therefore, we must somehow or other see a way to cut down on this bill as much as possible.

Then we purchased some gunboats. We spent about Rs. 278 on those boats, we purchased them form the Advanced Account, I just want to find out thier performance. I would like to know what their operational capabilities are.

Are the Commanders who are operating these satisfied with these purchases? As the hon. Member for Kalawana said, because there are lot of stories going about; lot of talk going about we would like to have an official report from the Ministry of Defence through the Secretary, Defence, that what you have purchased up to date for this operation of yours is satisfactory. That must be given to us because, Sir, I have my doubts.

I queried this last year when we purchased some 212-helicopters. We told them that there was a defect in those helicopters. We said that it was bad machinery. The other day, Sir, about two weeks ago one of those helicopters crashed in Batticaloa or Trincomalee. I checked up to find out whether it was due to terrorist attacks or whether it was an attack by someone else. No, it was because of engine failure. It was a total write-off. The helicopter was purchased last year. We are losing Rs. 10 million on the loss of that helicopter. Therefore, are we buying the correct material? I know this may be the correct stuff that we need but are we paying the correct amount for the stuff that we are buying? Who are the brokers? Who are the people in between this? Are they connected to the high ups of this country or to the Procurement Committee or let us say, the Technical Committee or the Finance Committee? There are three Committees operating on this. Therefore, Sir, I think it is high time that we look into it.

There was a tender for shot guns. I was shocked when I saw that. There is nothing secret, Sir, about this. There was a tender for shot guns, where the State Trading Corporation called for tenders from the manufacturers direct. The Tender No. SP/85/01 was in June 1985 and there was a closing date. This tender was not given to the lowest tenderer. There were others who had tendered. A gun which would have been purchased at US \$ 29 was ultimately purchased at US \$ 47 and 18 cents. Just imagine the difference! I am sure the difference is not on the price of the gun. The difference would have been on air freight or sea freight.

Therefore, Sir, I have come out with this particular information. I have already written to the Additional Secretary. I have sent him every information. All that I

say is, let the Procurement Committee look into this, consider this type of letters that we get in the Opposition and be satisfied. Let the Minister know about it. I would like someone to take the responsibility. We cannot go with all this to the President. The President has appointed so many Ministers for this particular operation. There are about ten Ministers appointed for this particular operation. We cannot place everything on the President and say that His Excellency is the person who should do this and not the others. They have enough power, but the fact remains that is no one is there to look into it.

Now this shot gun tender is a glaring example, Sir, of certain tenders being looked into and accepted while the tenders of others are not looked into. This type of thing, Sir, must stop. Take for instance the Siai Marchetti purchase. I certainly do not mind. It is not a bad plane. It is a very good plane. It is an excellent plane. I would not say "no". I just looked into that book "Janes All World Aircraft." It is there catalogued as one of the competent planes. But why are we using these planes? Sometime ago in 1971 we ourselves tried planes. At that time we did not have helicopters, we did not have jets, we did not have anything. We had Doves and Herons—I cannot remember the names of the other planes—we had planes of that nature.

கிவேட்டு வப்பைவன்றி (பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Speaker) Order, please!

The hon. Deputy Chairman of Committees will now take the Chair.

අතතුරුව නියෝජන කථානායකතුමා මුලාශනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, නියෝජන කාරක සභාපතිතුමා [එඩ්මන්ඩ් සමරවිකුම මහතා] මුලාසනාරුඪ විය.

அதன் பிறகு, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலிவ, குழுப் பிரதித் தலேவர் அவர்கள் [திரு. எட்மன் சமரவிக்ரம] தலேமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. DEPUTY SPEAKER left the Chair, and MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES [MR. EDMUND SAMARAWICKREMA] took the Chair.

ලක්ෂමත් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

Thank God, you are living Sir! We are very happy to see you here alive. I believe, you know the story.

கிகவ்பிக் காசிக் கல்லவர் அவர்கள்) (குழுப் பிரதித் தல்லவர் அவர்கள்) (The Deputy Chairman of Committees)

There is a lot of time for you to make that remark. I will live 101 years.

ලක්ෂමත් ජයකොඩ මහතා (திரு. லக்ஷமன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

Instead of saying Esmond Wickremasinghe, I think the media had said it was Edmund Samarawickrema. Sir, we all got shocked anyway. [ලක්ෂ්මන් ජයකොඩ් මහතා]

Sir, the Janes All World Aircraft book gave this out. This plane travels at a speed of about 200 to 250 miles per hour. Is this going to be of any use for night attacks? I just want to find this out. For night attacks they are absolutely useless for the simple reason that we are using them in the night. You might find that all these attacks on police stations and in other areas take place between 11 p.m. and 4 a.m. That is the time they take place. For a thing like that what is the use of a plane? You must go in for helicopters. We had the same difficulty. We found and ultimately we had to get down some helicopters. We had to use Indian helicopters. We had to use helicopters from Pakistan because planes were not going to serve the purpose. But you have bought these planes today and you are paying this big amount of Rs. 389 million. Are you going to bomb this country out? Are you going to bomb those areas? Especially in a guerrilla war, you find five or six people together. Are you going to bomb and finish those areas? It is absurd! It has to be a ground attack. I cannot understand why you are going in for these huge planes. I can understand quite well if you are going in for helicopters but not planes of this nature. I do not demy that it is a good plane. But how many of them are going to be leased out? How many of them are going to be purchased? Who are the principals and the brokers? Now this is what we want to know.

Therefore, Sir, what I feel is, one has to look into what we are going to purchase and what the priorities are going to be. I can understand if APCs are to be purchased. It is quite correct. There are other vehicles like patrol cars and troop carriers ans so on. That I can appreciate that for the army, but when I cannot understand is why useless equipment is being purchased.

Sir, to make it a success you must have your maintenance operations also for at least 20 years. Are we having the money to do so? The important factor is that. Can we maintain all this equipment that we are going to purchase for the army, the navy, the air force at least for the next five years? How much of money is required? How much of rockets and money for various other bombs at least for training is required? What about the firing pratice? All that comes in. Therefore it is not going to leave us only with this Rs. 833 million.

I can understand why you raised the price of sugar. I know what is going to happen. We know the reply the Hon. Minister of Finance got even in Canada. They said "We cannot give you any money for the downstream work". We are having that huge reservoir called Maduru Oya. We went and opened it but no downstream work has been done. We have no money and there is no result in what we are going to do.

I think first and foremost what should be done is to structure that Defence Ministry. I am telling this to you in all good faith because it is in utter chaos. I am telling you very frankly that that whole Defence Ministry is a madness! I am saying that because I cannot understand who lays down policies. For instance, on one side you get the Secretary of Defence and then you get the JOC and then you also get the Police Chief. Now we all know tht the Secretary of Defence is General Attygalle. Then you find the JOC and we have a good person, a competent person there in General Ranatunga. Then we have a new person as Chief of Police, Mr. Weerasinghe. Now, they are under the JOC. Then again we have the Ploice Commandos. They are under Mr. Ravi Jayewardene who is a member of the National Security Council. The Police Commandos are under him. Now, where does the Minister of National Security fit in? Then, we have one Deputy Minister for Internal Security and a Deputy Minister for Home Guards. Sir, I am only talking of the Defence Ministry structure and how does the Ministry of National Security fit in to this Defence Ministry? That is also a problem. You find the Secretary of Defence, General Attygalle. Then you find the Secretary for National Security in Mr. Hapudeniya. What are their functions? Surely, you are not leaving out one part of the Prevention of Terrorism Act and half of it to be looked after by one Ministry. The Ministry of National Security? There is something wrong somewhere. There is absolutely no co-ordination. Normally there is at least a thing called an organizational tree, something at the apex and it comes down. This whole thing is in utter chaos and this is the result. Therefore, people are finding it rather difficult to agree to all what the Government says and I hope you will take these points that I have mentioned in good faith. Please do not think that we are here only to be critical of you. It is not so. When we see danger we will tell you. Everything that we say here is known to the public. We do not talk anything on combat operations. We do not say how you are moving your troops. That is not our business. Our business is to see whether you are doing the right thing or the wrong thing and I think organization-wise the entire Ministry of Defence and the entire Ministry of national Security must function on a well worked out scheme. The C-in C the President can be on top, then number two can be the Deputy Minister, number three the Secretary and then number four can be all the others coming down the commanders and so on. You can work it out that way and then you would know where you are, but if you are going to have little pieces here and there, the commados being looked after by some person, the JOC being looked after by another person there will be problems. Now, under whom does the JOC operate? To whom is he directly responsible? That is one reason why General Weeratunga went. Everybody wants to know why General Weeratunga went. The reason is that he was not told as to who his Commander would be. So from whom is he going to get the command? From whom does the JOC Chief get the command? What are his functions? What are the functions of the Secretary? What the function of the Commander of the JOC? I am telling you, please do not put Brigadier Ranatunga also into a difficulty, because I do not know whether he is still having that section, Aviation Limited, from where he was taken away. Take him out of it if he is still there – it is good for him – and appoint another person and work out the organizational tree and then I am sure, Sir, you can do better things than what they are doing now.

Therefore I feel that unless we sort out these matters the problem will remain. Unless we sort out the the political problem, as I mentioned, and unless we sort out the military problem I think this problem cannot be solved, but if you do so there is still a chance.

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (திரு. எம். வின்சன்ற் பெரேரா) (Mr. M. Vincent Perera)

In introducing this Motion I set out the reasons why this money was required. I said it was to reimburse some allocation from the Advance Account of the Treasury. Certain questions were raised by the hon. Member for Kalawana (Mr. Sarath Muttetuwegama) and the hon. Member for Attanagalla (Mr. Lakshman Jayakody). I agree that they are entitled to know the details but one must not forget that these are matters relating to defence. I would request the hon. Members to take it up at a meeting of the Consulative Committee of this Ministry. I would request the Hon. Minister to explain all details to you when you come before the Consultative Committee.

පුශ්තය වීමසන ලදී.

කටහඩවල් අනුව ' පක්ෂ ' මන්තුීන්ට ජය බව කාරක සහා නියෝජෑ සභාපතිතුමා විසින් පුකාශ කරන ලදී.

வினு விடுக்கப்பட்டது.

குரல்களின்படி "ஆம்" என்றவர்களுக்கு வெற்றியென குழுப் பிரதித் தலேவர் அவர்களால் பிரகடனப்படுத்தப்பட்டது.

Question put.

MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES, having collected the Voices, declared that the "Ayes" had it.

සරත් මූත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (නිල. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama) Divide!

පාර්ලිමේන්තුව 43 වන ස්ථාවර තියෝගය සටතේ — පක්ෂව 44 ; විරුද්ධව 1 : සනුවෙන් — වෙදුණෙය.

பாராளுமன்றம், 43 ஆம் நிலேக் கட்டளேயின் கிழ் பிரிந்தது : சார்பாக 44; எதிராக 1

The Parliament divided under Standing Order No. 43: Ayes 44;

පරිපූරක මුදල : ශුී ලංකාවේ රූපවාහිනි පුවාරය පුළුල් කිරීම

குறைநிரப்புத் தொகை : இலங்கையில் தொலேக்காட்சி ஒலிபரப்பு விரிவாக்கல்

SUPPLEMENTARY SUPPLY: EXPANSION OF TELEVISION BROADCASTING IN SRI LANKA

කල් තබන ලද විවාදය තව දුරටත් පවත්වනු පිණිස තියෝගය කියවන ලදී. ඒට අදළ පුශ්නය [1985 සැප්තැම්බර් 3]

"1985 ජනවාරි මස 01 වැනිදයින් ආරම්භ ව 1985 දෙසැම්බර් මස 31 වැනිදයින් අවසන් වන මුදල් වර්ෂය තුළ සේවිය සඳහා ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්තුක සමාජවාදී ජනරජයේ ජිකාබද්ධ අරමුදලෙන් හෝ ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්තුක සමාජවාදී ජනරජයේ වෙන කීසියම් අරමුදලකින් හෝ මුදල් වලින් හෝ ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්තුක සමාජවාදී ජනරජයට සුදුස්සක් කළ ගැකිව තිබෙන මුදලකින් හෝ ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්තුක සමාජවාදී ජනරජය විසින් ණයට ලබාගන්නා කිසියම් මුදලකින් හෝ රුපියල් දහඅවකෝව සතලය නව ලක්ෂ විසිගත් දහසකට (රු. 18.49.27.000) නොවැඩි පත්ජුජක් මුදල් හෙවිය යුතු අතර එම මුදල මෙහි පහත පෙනෙන උපලේඛනයේ කියම්න පරිදි වැය කළ යුතුය.

උපලේඛනය

ශීර්ෂය 155 – රාජා අමාතවෙරයා රු. වැඩ සටහන : 1 – සාමානා පරිජාලන සහ පුවාරය18,49,27,000 ේ

පුශ්තය සළිත් සභාභිමුඛ කරන ලදී.

ஒத்திபோடப்பட்ட விவாதம் மீளத் தொடங்குதற்கான கட்டளே வாசிக்கப்பட்டது. [3 செப்ரெம்பர் 1985]

"1985 ஆம் ஆண்டு ஜனவரி 1 ஆந் தேதி தொடங்கி 1985 ஆம் ஆண்டு டிசெம்பர் 31 ஆந் தேதியுடன் முடிவடையும் நிதியாண்டின் சேவைக்கென இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் திரட்டு நிதியத்தினின்றும், அல்லது இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் அரசாங்கத்தினது அல்லது இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் அரசாங்கம் பயன்படுத்தக்கூடிய வேறெந்த நிதியத்தினின்றும் அல்லது பணத்தினின்றும் அல்லது இலங்கைச் சனநாயகக் குடியரசின் அரசாங்கம் பயன்படுத்தக்கூடிய வேறெந்த நிதியத்தினின்றும் அல்லது பணத்தினின்றும் அல்லது இலங்கைச் சனநாயகக் குடியரசின் அரசாங்கம் பெற்றிருக்கும் எந்தக் கடன் நிதியத்தினின்றும் பதினெட்டுக் கோடியே நாற்பத்தொன்பது இலட்சத்து இருபத்தேழாயிரம் ரூபாவுக்கு (ரூபா 18,49,27,000) மேற்படாத குறை நிரப்பும் தொகையொன்று வழங்கப்படல் வேண்டும். அத்தொகை பின்வரும் அட்டவீனயில் காட்டப்பட்டுள்ள வாறு செலவு செய்யப்படலாம்:—

அட்டவணே

CISUT

தலேப்பு : 155 — இராஜாங்க அமைச்சர் கருத்திட்டம்1—பொது திருவாக சேவையும் பிரச்சாரமும் 18,49,27,000"

விஞ மீண்டும் எடுத்தியம்பப்பட்டது

Order read for resuming Adjourned Debate on Question - [1985 September 03]

"That a Suplementary Sum not exceeding Rupees One hundred and eighty four million and nine hundred and twenty seven thousand (Rs. 184,927,000) be payable out of the Consolidated Fund of the Government of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka or any other fund, or monies of, or at the disposal of the Government of the Democratic socialist Republic of Sri Lanka, or from the proceeds of any loans obtained by the Government of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, for the service of the financial year beginning on ist January, 1985 and ending on 31st December, 1985, and that the said sum may be expended as Specified in the Schedule hereto:—

Schedule

Head: 155 - Minister of State

Rs.

Programme: 1 - General Administration Service and Publicity

184,927,000"

Question again proposed.

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

අ. හා. 3.22

රිවඩ් පතිරණ මහතා (අක්මීමත) (නිල. නිර්ණ් පාද්ධිවෙන — அස්ගීගණ) (Mr. Richard Pathirana-Akmeemana)

ගරු නියෝජා සභාපතිතුමති, කලින් දවසේ විවාදය පැවැත් වෙමින් තිබුණු අවස්ථාවේදී මා සඳහන් කරමින් සිටියේ රූපවාහිනී සංස්ථාවේ ටෙලි නාථා සම්බන්ධයෙන් ලංකාවේ පුවින නාථාකරුවන් කිහිප දෙනෙක් දක්වන ලද අදහස් ගැනයි. විශේෂයෙන්ම ටෙලි නාථායෙක් නිෂ්පාදනය කර, රූපවාහිනිය මගින් එය පුචාරය කරගන්නට අවශා වූනාම, ඒ සම්බන්ධව පවතින දුෂ්කරතා සම්බන්ධයෙන් නඑ නිළියන් රාශීයක් අදහස් පුකාශ කර තිබුණා. විශේෂයෙන් මම දක්කා ලංකාවේ පුසිද්ධ නිළියක් වන මාලීනි පොන්සේකා මහත්මිය පතු මාර්ගයෙන් සම්මුඛ සාකච්ඡාවක් පවත්වා තිබුණා, ටෙලි නාථායෙක් රූපවාහිනිය මගින් පුචාරය කිරීමේදී ඇතිව තිබෙන දුෂ්කරතා ගැන.

මේ පසුගිය දවස්වල ජර්මනියේ පැවතී ජාතෘත්තර තරගයකදී, ලංකාවේ ධර්මයේන පතිරාජ මහත්මයා නිෂ්පාදනය කළ "සුඛා" නොහොන් "ගතුලෙන් එතරට "නමැති ටෙලි වෘත්තාන්ත විතුපටිය ලෝකයේම පුථම ස්ථානයට පැමිණ තිබෙන බව මම මේ අවස්ථාවේදී ගරු රාජෘ ඇමතිතුමාගේ විශේෂ අවධානය සදහා සදහන් කරන්න කැමතියී. දෙවන ස්ථානය කැනඩාවටත්, තුත්වත ස්ථානය මහා බුතානෘවත් අයත් වෙමින් තිබියදී ඒ පළමුවැති ස්ථානයට පත්වෙලා තිබෙන්නේ ලංකාවේ මේ "සුඛා "නමැති ටෙලි වෘත්තාන්ත විතුපටියයි. මේ විතුපටියේ කථාව ලියා තිබෙන්නේ නිමල් සේනානායක කියන පේරාදෙණියේ වෛදා පීඨයේ මහාචාර්යවරයෙක්. එයින් පැහැදිළි වෙන්නේ මේ ලංකාවේ ඉතාම දක්ෂ, පුවින කලාකරුවන් ඉන්න බවයි.

් විශේෂයෙන් ලංකාවේ සංස්කෘතියේ වැදගත් අංශ සම්බන්ධයෙන්, කලාත්මක අංශ සම්බන්ධයෙන් රුපවාහිනීය මගින් මීට වැඩි අවධානයක් දක්වන හැටියට මා ඉල්ලීමක් කරන්න කැමතියි. විශේෂයෙන් විදේශීය විතුපට පෙන්වීමට දක්වන අවධානයට වැඩි අවධානයක් පැරණි කලා සම්බන්ධයෙන් දක්වන හැටියට රුපවාහිනීය යොමු කරන මෙන් මම ගරු ඇමතීතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටින්න කැමතියි. විශේෂයෙන් ලංකාවේ පැරණි සංස්කෘතික අංශ, නාටා, කෝලම්, රුකඩ නාටා වැනි අංශවලට රුපවාහිනියෙන් යමිකිසි වැදගත් ස්ථානයක් ලබාදිය යුතුව තිබෙනවා.

ගරු රාජා ඇමතිතුමා දීර්ෂ කාලයක් තිස්සේ ජන සංනිවේදන මාධ්‍යයන්හි කියාකාරී පුද්ගලයෙක් හැටියට දීර්ෂ අන්දුකීම් තිබෙන නිසා අපි විශ්වාය කරනවා, රූපවාහිනිය මගින් විශේෂයෙන් මේ රටේ සංස්කෘතියෙහි සාරධර්ම ආරක්ෂා වන ආකාරයෙන් රූපවාහිනී පුවාරයන් ඇති කරන්නට කටයුතු කරයි කියා, විශේෂයෙන් බොහෝ රටවල්වල රූපවාහිනීය ආරම්භ කළාට පස්සේ ඒ රටවල සංස්කෘතික අංශවලට විශාල පහර වැදීම් සිදුවෙලා තිබෙනවා. ඒට හේතුවක් තමයි. ඒ රටේ දේශීය සංස්කෘතියට නොගැලපෙන නොයෙක් විදේශීය වතුපට් ආදී අංශ සම්බන්ධව වැඩි අවධානයක් දක්වීම.

බොහෝ විට වාණිජමය අංශයෙන් කල්පනා කර බලා, ලාහ ලැබීමේ අදහස මත ලාහයට ගන්න පුළුවන් විදේශීය විනුපටි අරගෙන පුදර්ශනය කළාම, ඒකෙන් ඒ රටේ සංස්කෘතියට විශාල හානියක් සිදු වෙනවා. ලංකාවේ රූපවාහිනී සංස්ථාව මගින් දනටත් පුදර්ශනය කරන සමහර විනුපට ලංකාවේ බාල පරපුරට එනරම් යෝගෑ ඒවා හැටියට සලකන්න පුළුවන්කමක් නැහැ.

පසුගිය දවස්වල මම පුවෘත්ති පතුයක දක්කා ලංකාවේ විතුපටි කලාවේ අනාගතය සම්බන්ධයෙන් රජය කම්ටුවක් පත් කර තිබෙන බව. මේ කම්ටුවේ නිර්දේශ පසුගිය දවස්වල පවෘත්ති පතුවල පළ වුණා. ඔවුන් ජිකමතික ඉල්ලීමක් කර තිබුණා රූපවාහිතිය මගින් අඩු තරමේ වර්ෂ දෙකකටවත් මේ විතුපට් පුදර්ශනය කිරීම නතර කරන්න කියා. මම හිතන්නේ රාජා ඇමතිතුමා මේ ගැන දන්නවා ඇති. මන්ද, රූපවාහිතිය මගින් මේ විතුපට් පදර්ශනය කිරීම නිසා අද මේ රටේ චිතුපට් කර්මාන්තයට විශාල භානියක් සිදු වෙමින් පවතිනවාය කියන මතයක් ඒගොල්ලන්ගේ තිබෙනවා. ඒ ගැන අවධානය යොමු කරන හැටියට ඉල්ලනවා. විශේෂයෙන් මෙවැනි ජන සංනීවේදන මාධාය ඉතාම අපක්ෂපාතීව මේ රටේ කියාත්මක වෙනවා නම් ඇත්ත වශයෙන් එය ජනතාවගේ ගෞරවයට හේතු වෙනවා. පසුගිය දවසක බණ්ඩාරනායක සම්මන්තුණ ශාලාවේදී, හිටපු අගමැතිතුමිය වන සිරීමාවෝ බණ්ඩාරනායක මැතිණියන්, පුධාන අමුත්තා හැටියට මේ රටේ ගරු ජනාධපතිතුමාත් සහභාගිවුණු උන්සවයක් තිබුණා. මේ උන්සවය

පිළිබද කටයුතු රූපවාහිනී සංස්ථාව මගින් විසුරුවා හැරීමේදී බණ්ඩාරනායක මැතිණීයගේ මූහුණ නොපෙන්වා ජනාධිපතිතුමාගේ මූහුණ පමණක් පෙන්වන්නට බොහොම උත්සාහයක් දුරු බව මම දක්කා.

විරසිංහ මල්ලිමාරව්වි මහතා (කොළඹ දිසා ඇමතිතුමා) (ඉල. வீரசிங்ஹ மல்லிமாரச்சி — கொழும்பு மாவட்ட அமைச்சர்) (Mr. Weerasinghe Mallimaratchi—District Minister, Colombo) මෙයා බලාගෙන ඉඳලා වෙත්න ඇති.

රීවඩ් පතිරණ මහතා (නිල. நிச்சட் பத்திரன) (Mr. Richard Pathirana)

බොහෝ විට කලා අංශයේ අය ගැන වුණත් එහෙමයි. මට මතකයි, සමහර තළුවන් සම්බන්ධයෙනුන් රුපවාහිනි සංස්ථාව මගින් ඒ අන්දමට කොන්කීරීම් කළ අවස්ථා ගැන. උදහරණයක් හැටියට මම එක් පුද්ගලයකු ගැන සදහන් කරන්නට කැමතියි. එක්නරා කාලයක මේ රටේ නළු - නිළි උපහාර උළෙල පැවති අවස්ථාවලදී ජනප්‍රීය නළුවකු වන විජය කුමාරණතුංග මහන්මයා ගැන වැඩිය පෙන්වන්නේ නැති තත්ත්වයක් තීබුණා. උන්සවවලට සහභාගී වන අතික් නළුවන් හැම දෙනාම පෙන්වනවා. නමුත් ඒ මහත්මයා පෙන්වන්නේ නැහැ. අන්න ඒ විධියේ ස්වභාවයක් පැවතුණා. එම නිසා පුළුවන් නරම දූරට එවැනි කියා අඩු කර ගන්නා හැටියට ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු තියෝජා සභාපතිතුමති. මේ රටේ ජන සංනිවේදන මාධාය ඇතැම් අයගේ හිතාවට ලක් වූ අවස්ථා තිබුණා. උදහරණයක් හැටියට, මුලසුනේ සිටින අපේ ගරු තියෝජා කාරක සභාපතිතුමා ගැන මෙයට දවස් කීපයකට පෙර ගුවන්වීදුලියෙන් කළ නිවේදනය ගැන අප පුදුමයට පත් වූණා. ගුවන්වීදුලියෙන් කීව්වා, දිවංගන "එඩ්මන්ඩ් සමරවිකුම මැතිතුමා" සම්බන්ධයෙන් ගුණ කථනයක් කරනවාය කියා.

තියෝජා කාරක සභාපතිතුමා (குழுப் பிரதித் தமேவர் அவர்கள்)

(The Deputy Chairman of Committees)

පොඩි වැරදීමක් වෙලා තිබෙන්නේ. මම ඒ ගැන අපේ ඇමතිතුමාට ලියව්ල්ලකින් දකුම දී තිබෙනවා. " එස්මන්ඩ් " කියන වචනය වෙනුවට " එඩ්මන්ඩ් " කියන වචනය කියවී තිබෙනවා. ඉතින් ඒ ගැන වැඩිය කථා කරන්නට වූවමනාවක් නැහැ.

රීවඩ් පතීරණ මහතා (திரு. றிச்சட் பத்திரன) (Mr. Richard Pathirana)

තමුන්තාන්සේ අකමැති වුණන් මගේ යුතුකම ඒක කීයන එක. ඒකෙන් මම පෙන්වා දෙන්නට යන්නේ —

තියෝජා කාරක සභාපතිතුමා (குழுப் பிரதித் தல்வர் அவர்கள்)

(The Deputy Chairman of Committees)

Anyhow, there is nothing to worry about. I am still alive. Please continue with your speech.

ඊටඩ් පතිරණ මහතා (திரு. றிச்சட் பத்திரன்)

(Mr. Richard Pathirana)

මේ ගැන පසුවයි මම දන ගන්නේ. ඔබතුමාට දීඊඝ කාලයක් නිරෝගීව සිටින්නට ලැබේවායි කියා අපි ආශිංසනය කරනවා.

ගරු නියෝජා සභාපතිමති, කෙසේ වූණත් මේ නිවේදනයෙන් පැහැදිලි වෙනවා. අපේ රටේ ජනමාධාය මේ රටේ පුසිද්ධ පුද්ගලයක් පිළිබඳව දන්නා ආකාරය ගැන. මා දන්නේ නැහැ ඒ නිවේදන්ය කළ නිවේදකයා කවුරුන්දයි කියන්න. ඔහු අහිංසකයකු වෙන්නට ඇති. ඔහුට පෞද්ගලික වශයෙන් පහරක් ගහන්නට අපේ කිසි කෙනෙකුට වුවමතාවක් නැහැ. නමුත් මෙම නිවේදනය කීප වතාවක් කළාට පස්සේ ඒකෙන් වැටහෙන්නේ අපේ රටේ ජන සංනීවේදන මාධාය, මේ රටේ පුසිද්ධ පුද්ගලයෙක් පිළිබඳව අවධානය යොමු කර තිබෙන විධියයි. මෙයට වඩා දීර්ෂ වශයෙන් කථා කරන්නට මා බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නැහැ. ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

Sir, I would urge that we adjourn the Debate because it is 3.30 p.m.

கிவேச்சு வாச் வைச்சிற்று (குழுப் பிரநித் தல்வர் அவர்கள்) (The Deputy Chairman of Committees)

There is one minute more.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

I quite appreciate the Hon. Minister's difficulty because he is the Cabinet spokesman and I think he has to give out a very important briefing tomorrow.

ආචාර්ය ආනන්දතිස්ස ද අල්වීස් මහතා (රාජ්‍ය ඇමතිතුමා) (கலாநிதி ஆனந்ததிஸ்ஸ த அல்விஸ் — இரசாங்க அமைச்சர்) (Dr. Anandatissa de Alwis–Minister of State)

Shall we pass this now and debate this subject tomorrow?

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

No, we cannot do that. Of course, you can have your Deputy Minister here and let him take down what we say and you can come and reply.

එම්. විත්සන්ට පෙරේරා මහතා (නිල. எம். வின்சன்ற் பெரேரா) (Mr. M. Vincent Perera) No, let it go down.

එකල්හි වේලාව අ. හා. 3. 30 වූයෙන් කටයුතු අන්සිටුවා විවාදය කල් තබන ලදී. அப்போது பி. ப. 3.30 மணியாகிவிடவே அலுவல்கள் இடைதிறுத்தப்பட்டு, விவாதம் ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

It being 3.30 p.m., Business was interrupted, and the Debate stood adjourned.

එතැන් සිට විවාදය 1985 ඔක්තෝබර් 9 වන දින පන්වනු ලැබේ. விவாதம் 1985 ஒக்ரோபர் 9 மீளத்தொடங்கும். Debate to be resumed on 9th October, 1985.

> කල්තැබීම ඉத்திவைப்பு ADJOURNMENT

එම්. වින්සන්ට් පෙරේරා මහතා (නිල. எம். ඛ්ණනේන් ටෙරෙදා (Mr. M. Vincent Perera) I move,

"That the Parliament do now adjourn."

පුශ්තය සහාහිමුම කරන ලදී. මෙන எடுத்தியம்பப்பெற்றது. Question proposed. ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා (නොමුම් ධර්ණ්ඩු: නුනාநாயக்க) (Dr. W. Dahanayake)

Is the Hon. Minister for Muslim Affairs present in this House because I want to address my Question to the Hon. Minister for muslim affairs and I have given notice of the question? If, however, the Hon. Minister is not present in the House, I would prefer, Mr. Chairman, to ask the question tomorrow or the day after.

நிகவிசிக் கூடிக் கூடிக்கர் அவர்கள்) (குழுப் பிரதித் தூடிவர் அவர்கள்) (The Deputy Chairman of Committees) Yes

සරත් මූත්තෙට්ටුවෙගම මහතා (திரு. சரத் முத்தெட்டுவெகம்) (Mr. Sarath Muttetuwegama)

ගරු නියෝජා සභාපතිතුමනි. මා විසින් කල් දී තිබෙන පුශ්න දෙකක් තිබෙනවා. එයින් පළමු වන පුශ්නය කල් දී තිබෙන්නේ ගරු සමාජ සේවා ඇමතිතුමාගෙන් ඇසීම සඳහායි. පුශ්නය මෙයයි.

පසුගිය දිනවල ඇති වූ ධාරානිපාන චර්ෂාව නිසා රත්නපුර දිස්තුක්කය තුළ-විශේෂයෙන්ම මගේ ජන්ද කොට්ඨාශයේ ශාමසේවා වසම 5 ක පමණ-ජලගැලීම ඇති වූණා. ඒ ජලගැලීම නිසා හානියට පන්වූ අයට අමතරව ඒ නිසා යන එන මං නැතිව අමාරුවට වැටුණු අයත් සැගෙන පිරිසක් සිටිනවා. මා දන්නා තරමට රත්නපුර දිසා ඇමතිතුමාත් රත්නපුරේ දිසාපනිතුමාත් ඒ පිරිසට ආධාර දෙන්නට පුළුවන් තරම උත්සාහ කරනවා. නමුත් මෙය චරින්වර සිදු වන දෙයක් නිසා මෙයට ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානය යොමු නොකර බැහැ.

සමාජ සේවා දෙපාර්තමෙන්තුවෙනුන් ගුාමසේවා නිලධාරින්ගෙනුන් විශේෂ සේවා නිලධාරින්ගෙනුන් ලැයීස්තු හැදෙන විට බොහෝ අවස්ථාවල ගම්වල යම් යම් උදවිය ඒ ලැයීස්තුවලට අඩංගු වන්නේ නැහැ. එමෙන්ම ගෙවල් ජලයෙන් යටවූ හා ගෙවල් කැඩුණු අයට අමතරව අනාථ වූ හා ගමනාගමන අපහසුකම් නිසා ආහාර ලබා ගන්නට බැරි වූ උදවියටත් හරියාකර ආධාර ලැබෙන්නේ නැහැ. මම දන්නා තරමට කලවාන උප දිසාපති කොට්ඨාශයේන් අයගම උප දිසාපති කොට්ඨාශයේන් ගුාමසේවා කොට්ඨාශ කීපයකම මේ නන්න්වය ඇති වී තිබෙනවා.

රත්නපුර දිස්තුක්කයේ තවත් ජන්ද කොටඨාශ ගණනාවකම—රත්නපුර. තිවිතිගල, ආදී නොයෙක් තැන්වල—මේ තත්ත්වය ඇති වී තිබෙනවා. ඒ පුදේශවලත් එවැනීම දුක්ගැනවිලි තිබෙනවා යයි මම හිතනවා. ඒ නිසා ඒ සදහා විශේෂ විධිවිධාන යොද වහාම ඔවුන්ට ආධාර දීමට, වියළි ආහාර දුවා දීමට හා උපකාර කිරීමට—වතුර බැස ගොස් සුමාන ගණන් ගියාට පසුව වැඩක් නැහැ—වහාම කටයුතු කරන ලෙස සමාජ සේවා ඇමතිතුමාගෙන් මම ඉතා ඕනැකමින් ඉල්ලා සිටිනවා.

The other question which I have given notice of is the question which I have addressed to the Hon. Minister of Foreign Affairs regarding the situation which has now arisen in south Africa and in regard to the position that the Sri Lankan Government wishes to take in respect of the present South African situation.

There was some occasion on which the Hon. Minister of Foreign Affairs speaking on behalf of Sri Lanka had made a statement saying that the call for sanctions is one that is difficult to resist. I hope that on that occasion he was speaking on behalf of the Sri Lankan Government in which case the Sri Lankan Government

[සරත් මුත්තෙට්ටුවෙගම මහතා]

should come out very strongly for sanctions against south Africa, because even small countries are now coming out with the demand for sanctions. Even President Reagan has had to make certain altrations in his position in regard to the South African situation.

I would also like to ask the government through the Hon. Minister of foreign Affairs, because this is essentially a Foreign Ministry problem, to immediately suspend all trade with South Africa. I believe that the trade with South Africa through devious channels is at the moment in favour of South Africa. although they buy some tea from Sri Lanka, I think, in fact, the trade balance is still in favour of South Africa. In any event, it is a question of morality and it is a question of political expediency because there is a qualitative change inside South Africa. There is a definite chance that the apartheid regime might be defeated and every little step taken by the world community will be a help to the people who are struggling against apartheid in South Africa.

The last aspect of the question is whether the Sri Lankan government will add its voice to those of the civilised world which has called for the release of Nelson Mandela and all other people who have been politically imprisoned in South Africa because such a call will also be a call that is morally heard by the people all over the world and will be some pressure on the apartheid regime of South Africa.

ලක්ෂමන් ජයකොඩි මහිතා (නිල. හණ්දුයන් නූயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

I do not want to ask all the questions because some of the Hon. Ministers are not here but I would be very quick and ask the questions from those who are present.

First and foremost, I would like to ask the Hon. Minister of Foreign Affairs whether the government of Sri Lanka should not only condemn the attack on the PLO Head Quarters by Israel but also sever all connections with Israel. As you are aware, we know the reason why this attack was made. It was a very frivolous reason, the reason being that some people of Israel origin are being kept in a jail in Cyprus. They are to be brought to trial also. But yet with all that, the fact that a plane should have travelled about 1,500 miles and then bombed that place violating the sovereignity and integirity of country is something that should be condemmed, I think it is high time that we should condem such an attack. To my mind-and it is my personal opinion-it is as bad as the attack on the Americans in Grenada. Therefore what I feel is that we should not only condemn it but also ask the Americans in this country not to harbour these people in their Interest Section, and to close down the Interest Section

and ask them to move away. that request I would like to make from the Hon. Minister. I do not know whether he will agree with me. I am sure he knows the amount of money that we have lost, the aid that we could have got from the Arab world. It may be because of the presence of these people here in this country. What trouble it has created for us! On behalf of the Sri Lanka Freedom Party I endorse the request made by the hon. Member for Kalawana and I hope the government will consider this request to get the Israelis out.

The next question I want to ask is from the Hon. Minister of Coconut Industries.

There is a Coconut Development Authority stipulation to buy coconut oil only from those millers who made purchases of copra at the coconut auctions within a specified time at a minimun price of Rs. 2,350 per candy. I want to know from the CDA's Marketing Division whether they have diviated from this policy by buying from Messers Adamjee Lukmanje and Sons Limited and Shri Krishna Corporation outside the said scheme and thereby nullified the effect of price stabilisation. If so, I want to know why.

I know the answer that he is going to give. He will turn round and say that the copra was not up to standard. This is the normal thing that any of these copra buyers will come out with, that what was delivered is not equivalent to the sample submitted to the auction. This has been discussed. I want to bring to his notice that when they were trying to find a reply to this, this answer was discussed, whether to give the answer in that format, that is, that the copra was not up to standard, so that they can get away with it. That is not the point. The important point is that once you have given the stipulation that they should buy copra at the copra auctions at a particular price, during a given time, why did they not take that price to the producer. Today the producer does not get any thing more than Rs. 1,500 to Rs. 1,600. You can stipulate this price. Therefore I would urge the Hon. Minister to hold an inquiry into this matter. Hold and inquiry to this episode and let us know what the result of the inquiry is.

ගරු විදහ කටයුතු පිළිබඳ ඇමතිතුමාගෙන් ඇසීමට පුශ්තයක් කල් දී තිබෙනවා. මම ඒ පුශ්තය ඉදිරිපත් කරන්නම්. ඉත්ටර්බෙක්ස් නමැති දුම්කොළ සමාගම 1985 පසුගිය කත්තය සඳහා උඩපුස්සැල්ලාව, හාලිඇල. වලපනේ. නිල්දත්ඩාහිත්ත ආදී පුදේශවල ගොවින්ට අයවිය යුතු වියළි දුම්කොල සඳහා ගොවි අරමුදල් සහ දිරිගැන්වීමේ දීමතා නොගෙවා එම ඩිපෝ විසා ගොස් ඇති බවත් එම නිසා දුම් උදුන් වැසීමෙන් විශාල පිරිසකට රැකියා අහිමි වී ගොස් ඇති අතර එක් උදුනක් සඳහා රු. 75,000 මුදලක් රජයෙන් උඩපුස්සැල්ලාව උදුන් හිමියන්ගේ සංගමය ඉල්ලා ඇති බැවින් මේ සම්බන්ධව පරීක්ෂණයක් කර එම ගොවින්ට දීමනා සහ ඉල්ලීම් ලබා දීමට කටයුතු කරනවාද ? මේ පුශ්නයට "හොදයි " කියා පිළිතුරු දී විතරක් නිකම ඉන්න එපා. ඉන්ටර්බෙක්ස් කියන සමාගම තමුන්නාත්සේලා දන්නවා. ලංකා දුම්කොළ සමාගමේ සල්ලින්, එම ඉන්ටර්බෙක්ස් නමැති දූම්කොළ සමාගමේ තිබෙනවා. මෙය කෙළින්ම තමුන්නාත්සේගේ අමාතනාංශය යටතේ තිබෙන සමාගමක්. අන්න ඒ නිසා මේ කරන ලද ඉල්ලීම ඉෂ්ට කරන්නය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

අවසාන වශයෙන් ගරු අගුාමාතාතුමාගෙන් ඇසීමට මම මේ පුශ්නය ඉදිරිපත් කරනවා. අන්තනගල්ල ආසනයේ මල්වන්න අන්තම නිවාස යෝජනා කුමයට විදුලිය බෙද හැරීම කරනුයේ ගම්පහ සංවර්ධන සභාවේ අංක 29 දරන ඔයබොඩපේරුව උපකායබ්ලය මගිනි. එම පුදේශයේ බොහෝ දෙනා විදුලිය ලබා ගැනීමට බලාපොරොත්තුව මුදල් ගෙවීමට එම කායබ්ලයට ගීය විටදී මුදල් හාර ගැනීම පුතික්ෂේප කර ඇත. විදුලිය ලබා ගැනීමට මුදල් තැන්පත් කරන සියලුම දෙනාට විදුලිය ලබා දෙන ලෙසට අදල නීලධාරීන්ට උපදෙස් දෙනවාද ? එසේ නොවේ නම් ඒ මන්ද ?

මේ විදුලිබල යෝජනා කුමය තිබෙන්නේ විදුලි බල මණ්ඩලය යටතේද, එහෙම නැත්නම් සංවර්ධන සභාව යටතේද කියා සොයා බැලූවා. විදුලිබල මණ්ඩලය කියනවා ඒ යෝජනා කුමය තිබෙන්නේ සංවර්ධන සභාව යටතේ කියා. මේ සම්බන්ධයෙන් සංවර්ධන සභාවට මුදල් ගෙවන්න ගීයාම ඒ ගොල්ල කියනවා මේ යෝජනා කුමය විදුලිබල මණ්ඩලය යටතේ තිබෙනවාය කියා. අන්ත ඒ නිසා මෙනන පරස්පර විරෝධතාවක් තිබෙනවා. එබැවින් මෙ සම්බන්ධයෙන් කටයුතු කරන ලෙසට අදළ නිලධාරීන්ට එතුමා අණ කරනවාද කියා මම අහන්න කැමතියි.

දීතේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (නිල. தினேஷ் குணவர்த்தன) (Mr. Dinesh Gunawardene)

ගරු ආරක්ෂක ඇමතිතුමාගෙන් ඇසීමට මම පුශ්නයක් ඉදිරිපත් කරනවා. පසුගිය මාසේ 20 වැනිද, ශී ජයවර්ධනපුර විශ්ව විදහලයේ උදේ සිට රාත් දක්වා සිදු වූ හිෂණය සම්බන්ධයෙන් මිරිහාන පොලීසිය වෙත පැමිණීල් රාශියක් ශිෂායින් විසින් ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. ශිෂායන්ගේ තේවාසිකාගාරවලට ඇතුළුව නේවාසිකාගාර විනාශ කිරීමත්, අලාහ කිරීමත්, ශිෂායන්ගේ පොත්පත්, දේශණ සටහත් සහ වෙනත් අතාවශා අධාාපනික හාණ්ඩ විනාශ කිරීමත්, පැහැර ගෙන යාම සහ මංකොල්ලකෑමත්, ඒවා ඒ ශාලාව ඉදිරියේ ගිනිබත් කිරීමත් මේ හිෂණයේ කොටසක්. උපකුලපතිතුමා සහ පාලක මණ්ඩලය යටතේ මෙය කිසිම ශිෂායෙක් විශ්ව විදහල භූමියේ නොසිටපු අවස්ථාවක්. ශිෂායින් නැවන පැමිණි විට මේ පිළිබඳව මරිහාන පොලීස් ස්ථානයට පැමිණීලි රාශියක් කරලා තිබෙනවා. නමුත් අද වන තුරු මේ සම්බන්ධයෙන් පොලීසියෙන් කිසිම කියා මාර්ගයක් අරගෙන නැහැ. විශ්ව විදහලය මගින් ඒ ශිෂායෙන්ට දුන් විභාගවලට පෙනී සිටින ලෙස නියම කරගෙන යනවා.

අපි කටුරුත් පිළිගන්නවා, විභාගයකට පෙනී සිටීමට අවශා ශිෂායන්ගේ පොත්පත්, දේශණ සටහන් හා වෙනත් උපකරණ විනාශ කරලා නැති කළාට පස්සේ ශිෂායන් අමාරු තත්ත්වයකට පත් වන බව. ඒ නිසා මම ආරක්ෂක ඇමතිතුමාගෙන් අහනවා. මේ නීතියට වඩා ඉහළ අය කවුද කියා. එහෙම ඉහළ කෙනෙක් නැත්නම් ඇයිද මිරිහාන පොලීසියට නියෝග නොකරන්නේ. මේවගේ සාපරාධී මංකොල්ලකෑම, විනාශ කිරීම කරන අය පිළිබදව කටයුතු කිරීමට ? මේ සම්බන්ධයෙන් නියෝගයක් කරන ලෙස මම ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ඒ වාගේම මේ සිද්ධියට සම්බන්ධ නීතියට ඉහළින් සිටින පුද්ගලයා පිළිබදව මීට පුථම නාරාහේන්පිට පොලීසියටත්, කුරුලුවන්න පොලීයටත්, සම්ව නිවාස යෝජනා කුමයේ නේවාසිකයින් විසින්ද පැමණීලි කරලා තිබෙනවා. නමුන් ඒ ගැනත් පොලීසිය කියා කරලා තෑ. මම ඉල්ලා සිටිනවා ආරක්ෂක ඇමතිතුමාගෙන්, මේ අසරණ ශිෂායන්ගේ ජීවිත සහ දේපල විනාශ කිරීමට කියා කළ අයට විරුද්ධව පොලීසියට කරලා තිබෙන පැමණීලි සම්බන්ධයෙන් කටයුතු කිරීමට නියෝග කරන්න කියා.

දෙවැති කාරණය තුනී ලැලි සංයුක්ත මණ්ඩලය සම්බන්ධවයි. තුනී ලැලි සංයුක්ත මණ්ඩලය වසා දමීමේ කාරණය ගැන මා ගරු කර්මාන්ත ඇමතිතුමාගෙන් පුකාශයක් බලාපොරොත්තු වෙනවා. පුවත්පත්වල සදහත් වූණා තුනී ලැලි සංයුක්ත මණ්ඩලයේ කොටස් පෞද්ගලික අංශයට පැවරීමට තීරණයක් ගෙන තිබෙනවාය කියා. මේ නීසා තුනී ලැලි සංයුක්ත මණ්ඩලයේ විශාල නිෂ්පාදනය පිළිබද කඩා වැටීමක් දනට සිදුවෙගන යනවා. එවැනි නියෝගයක් කර තිබෙනවාද, එසේ නැත්නම් තුනී ලැලි සංයුක්ත මණ්ඩලයේ කර්මාන්තශාලාවක් වසා දමීමට තීරණයක් කර තිබෙනවාද කියා ගරු ඇමතිතුමා පැහැදිලි කරනවානම හොදයි.

දනට තිබෙන ආරංචි මාතුය නම් කොස්ගම දව සංකීර්ණයේ තුනී ලැලි සංයුක්ත මණ්ඩලයේ කර්මාන්ත ශාලාව වසා දුම්මට නීරණයක් ගෙන තිබෙන බවයි. එහි සේවකයන් දෙදාහක් පමණ සිටිනවා. තුනී ලැලි කම්හලකිනුත්, ඉරුම් මෝලකිනුත්, පතුරු ලෑලි මෝලකිනුත්, ශෘග ගාණ්ඩ කර්මාන්ත ශාලාවකිනුත් සමන්විත මෙම අංශය වසා දමුවොත් සේවකයන් දෙදාගක් පමණ මහ මගට වැටෙනවා පමණක් නොවෙයි තුනි ලෑලි ක්ෂේතුයේ තේ පෙට්ටි නිෂ්පාදනයේදී විදේශ විනිමය කෝටි ගණනින් පිටරට ගලා යාමක් සිදු වීමටත් මග පැදෙනවා. මේ සම්බන්ධයෙන් මම ඇමතිතුමාට පෞද්ගලිකවත් කරුණු කීපයක් ඉදිරිපත් කළා. එතුමාට මම විශේෂයෙන් කියන්නේ කලින් මෙම ආයතනයේ වංචා සහ දූෂණ රාශියක් සිදු වී තිබුණත් පසුගිය කාලයේ මේ වංචා සහ නාස්තීන් අඩු වී මාස කීපයදී පාඩුව ඉතාමත් අඩු වී එක් මාසයක, එනම් අගෝස්තු මාසයේ ලාහ සහිත තත්ත්වයකුත් ඇති වී තිබුණු බවයි.

මේ ගැන මම එතුමාට කලිනුන් කරුණූ පෙන්වා දී තිබෙනවා. යම් යම් පුද්ගලයන් ගණනාවක් මෙම පංයුක්ත මණ්ඩලය තමන්ගේ පෞද්ගලික දේපොළක් හැටියට සලකා වංචාවෙන් අති කාල දීමනා අරගෙන සංස්ථාවෙන් පිට වී යාම සහ නවත් ඒ වාගේ වංචා රාශීයක් කිරීමත් නිසයි මේ ආයතනය මේ තත්ත්වයට වැටුණේ. මෙවැනි වංචා සහ දූෂණවලට ඉඩ දී ඒ නිසාම මෙය පාඩු ලබන ආයතනයක් බවට පත් කර වසා දම් සාධාරණය කියා ඇමතිතුමා කල්පනා කරනවාද ? අපි එසේ කල්පනා නොකරන නිසා ඇමතිතුමාගෙන් මම පළමුවෙන්ම ඉල්ලනවා මෙම වංචා සහ දූෂණ ඇතිවීමේ කියා කාරීත්වය නවත්වා, විශේෂයෙන් මේ ආයතනය පාඩු නොලබන ආයතනයක් බවට එක් අවස්ථාවකදී ඔප්පූ කර තිබෙන නිසා. එහි කටුයුතු දීගටම ඉදිරියට පවත්වා ගෙන යන්නට තීරණයක් ගන්නය කියා.

ඊ ළහ පුශ්තය මම අහන්න බලාපොරොත්තු වන්නේ නියෝජා ආරක්ෂක ඇමතිතුමාගෙන්. එනම් ශී ලංකාවේ අති මහත් බහුතරය වන බෞද්ධ ජනතාවගේ කුල දේවතාවූත් වන හික්ෂූන් වහන්සේලා කීප නමකට ළහදී එල්ල කර ඇති අමානුෂික පහර දීම් පිළිබඳව අදළ පැමිණිලි ගැන කියා කිරීමට එතුමා පොලීසියට නියෝග කරනවාද කියා මම එතුමාගෙන් අහනවා. මම අවස්ථා දෙකක් එතුමාට ඉදිරිපත් කරන්නම්. පළමුවැන්න මහර ආසනයේ වැලීපිල්ලෑව ශී මහා විහාරයේදී මැදගමමන සිරි ධම්ම හිමියන්ට අමානුෂික පහරදීම සම්බන්ධවයි. දෙවැන්න වල්ගම මල්වානේ වැඩ සිටි පූජාපාද සුගුණරතන හිමියන් 1985 සැප්නැම්බර් 16 වෙනි දින නවගමුව පොලීසිය වෙන ගෙන ගොස් අමානුෂික ලෙස පහර දීම පිළිබඳවයි.

මෙවැති අවස්ථා කීපයක් පතුවල පළ වී තිබුණා. මම විශේෂයෙන්ම මේ සිද්ධි දෙක ඉදිරියට ගෙනාවේ ඒ පිළිබදව පොලිස් පැමිණිලි තිබෙන නිසයි. ඇයි පොලීසිය මේවා පිළිබදව කියා නොකරන්නෙ ? කියා නොකිරීමට එතුමා නියෝගයක් දී තිබෙනවාද ? එසේ නියෝගයක් දී තිබෙනවා නම මේ රටේ ආණ්ඩුකුම වෘවස්ථාවේ 9 වෙනි වගන්තියේ හැටියට බුද්ධාගමට දී තිබෙන ස්ථානය අනුව මේ රටේ බෞද්ධ හික්ෂූන් වහන්සේට තමන්ගේ කටයුතු ගෙන යාමට නොහැකි තත්ත්වයක් උදව් තිබෙන බව - පොලීසිය විසින් ඒ පැමිණිලි ගැන කියා නොකිරීම නිසා අද එවැනි නත්ත්වයක් උද වී තිබෙන බව - මම විශේෂයෙන් කියන්න ඕනෑ. ඒ නිසා පොලීසිය මේ ගැන කියා කර ඊට අදළ පුද්ගලයන් උසාවිය ඉදිරියට පමුණුවන්නට නියෝගයක් කරනවාද කියා මම පුශ්න කරනවා.

ඊටඩ් පතිරණ මහතා (திரு. றிச்சட் பத்திரன)

(Mr. Richard Pathirana)

ගරු නියෝජා සභාපතිතුමනි, ගරු වෙළද හා නාවික ඇමතිතුමාගෙන් පුශ්නයක් ඇසීමට මම කල් දී තිබෙනවා. එතුමා දනට මෙහි නැතත් මම පුශ්නය අහතවා. අක්මීමන ආයතයේ කලගහ මංසන්ධියේ පවත්වා ගෙන ගිය අළෙවි සල වසා දමා තිබෙනවා. මේ අළෙවි සල වසා දම්මට කලින් ඒ පුදේශයේ ජනතාව එය වසා දම්මට විරුද්ධ නිසා ඒ ගැන විරෝධය පළ කරමින් ගරු ඇමතිතුමාට කරුණු ඉදිරිපත් කළා. ඒ වාගේම අළෙවි සංවර්ධන දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරී මහත්වරුන්ට මේ ගැන දන්නුවා. අළෙවි සංවර්ධන දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරී මහත්වරුන් පෞද්ගලිකව මාව හමු වී කිව්වා ඒ අළෙවි සල වසා දමන්නෙ නැහැ කියා. නමුන් මට කිසීම දකුම් දීමකින් තොරව අළෙවි සල හදිසියේ වසා දමා තිබෙනවා. මෙයට හේතුව හැටියට පෙන්වන්නේ අලාග සහිතව එය පවත්වා ගෙන යාමට නොහැකි බවයි. මේ අලාග සිදුවී තිබෙන්නේ අදක්ෂ හා පරිපාලනමය දුර්වලකම් නිසයි. විශේෂයෙන් කාන්තාවන් කීප දෙනෙක් එම ස්ථානයේ සේවයට යෙදවීම නිසා ඒ අයට මේ ස්ථානය පාලනය කර ගන්නට බැරි වීමෙන් මෙම අළෙවි සැලෙන් අලාග සිදු වී තිබෙනවා. මේ වෙළද සැල පිහිටා

[ජීවඩ් පතිරණ මහතා]

තිබෙන්නේ ඉතාම ජනාකීර්ණ මංයන්ධියකයි. ඇත්තවශයෙන්ම මෙහි විකුණන්න භාණ්ඩ තිබුණේ නැහැ. විකිණීමට භාණ්ඩ තැතිවෙන විට අලාග ඇතිවෙන එක ගැන කතා කරන්න දෙයක් නැහැ. එවිට රැකියා කරණ අයට වැටුප් ගෙවීමක් පමණයි සිදු වන්නේ. විකුණන්න භාණ්ඩ නැහැ. මේ පුශ්නයේදී අළෙවි සංවර්ධන දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරීන් පළාතේ මහජන මන්තීවරයා වන මාව රැවවීමකට භාජනය කළාය කියන මතය මා තුළ ඇති වී තිබෙනවා. මා ඒ ගැන කනගාටු වෙනවා. මම මේ දෙපාර්තමේන්තුව සම්බන්ධ කරුණු පසුව අයවැය ලේඛන විවාදයේදී ඉදිරිපත් කරන්නට බලාපොරොන්තු වෙනවා. ඒ දෙපාර්තමේන්තුවට අලාග සිදු වෙන්නේ මොන හේතු නිසාද කියා අපි දුන් දන්නවා. රජයේ ගිණුම් කාරක සභාවේකයෙක් හැටියට කටයුතු කරන නිසා මා ඒ සම්බන්ඛ කරුණු රාශීයක් සොයාගෙන රැස් කරගෙන තිබෙනවා.

විශේෂයෙන්ම මේ දෙපාර්තමේන්තුවේ තිලධාරින් මාව හමුවී මගෙන් ඉල්ලීමකුත් කළා. මේ වෙළද සැල වසා දමන්නේ නැති බවත් මේ ස්ථානය හොද නැත්නම් ඒ සඳහා වෙනත් ස්ථානයක් සොයා දෙන්නය කියා මගෙන් ඉල්ලීමක් කළා. මේ ස්ථානය වසා දමනවා නම් වෙනත් ස්ථානයක්—සුදුසු ස්ථානයක් – සොයා දෙන බවට මම ඒ අයට පොරොන්දු වුණා. නමුත් ඒ නිලධාරී මහත්වරුන් මේ වෙළඳ සැල තිබෙන නිවෙස එහි අයිතිකරුට, ඉක්මණීත්ම ලබා දෙන්න වූවමනා නිසා වෙළද සැල වසා දම්මාය කියන මතයයි මා තුළ තිබෙන්නෙ. ඒ නිසා මේ ගැන මගේ බලවන් අපුසාදය පළ කරනවා. ඒ දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරීන් අනුගමනය කළ අත්තනෝමතික කුියා මාර්ගය ගැන මගේ බලවත් අපුසාදය පළ කරන අතර මේ ස්ථානයේ මේ වෙළඳ සැල පවත්වා ගෙන යන්නට බැරි නම් වෙනන් ස්ථානයක වඩා සුදුසු ස්ථානයක – මේ වෙළඳ සැල පිහිටුවන්නය කියා මා වෙළඳ හා නාවික ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ගොඩනැගිල්ලක් අවශා නම් අපට ගොඩනැගිල්ලක් සොයා දෙන්න පුළුවන්. කරුණාකර ඒ ආසනයේ ජනතාවට සිදු වුණ හාතිය තැති කිරීම සදහා මේ අළෙවි සැල නැවත පවත්වා ගෙන යාමට කටයුතු කරන හැටියට ඉල්ලමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා.

ට්. සී. එස්. හම්ඩ් මහතා (විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා) (ஜஞப் ஏ. ஸி. எஸ். ஹமீத் — வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்) (Mr. A. C. S. Hameed–Minister of Foreign Affairs)

Mr. deputy Chairman, two questions have been raised this evening, and I have been given notice of one question. That is question that has been asked by the hon. Member for Kalawana, and I have not been given notice of the other.—[Interruption]. Anyway, that is the exact position. Now, I like to deal with the question that was raised by the—[Interruption]. I do not know; I asked, in fact, the Parliament. I asked them; they said they do not have it. They say that this has not been given notice. Anyway, if a question has been raised, I will say so. I do not have to say that I have not received the question. All that I say is, I have only one question before me and that is by the hon. Member for Kalawana.

Now, sir, his question deals in theree parts about sanctions against South Africa, trade with South Africa and demand for the release of Nelson Mendela and other South African leaders now in jail.

Now, I shold like to state in the first instance that Sri Lanka has, in every international forum where this subject has come up, taken up a very strong position. We have voted at the United Nations in all resolutions that support the cause of the people of South Africa and we have called for the release of the leaders in jail including Nelson Mendela. In fact, on the 3rd September, in Luanda I spoke on behalf of the Asian countries and in my speech, Sir, I did make a specific reference to the release of Nelson Mendela. I said, "We salute Nelson Mendela and other leaders who hold high the banner of freedom even in captivity. We mourn with African for those martyrs who have made the supreme sacrifice so that others cound live in dignity and honour." So, Sir, that is one aspect.

916

With regard to the struggle itself, speaking from Luanda I said, "We are close enough in Launds to feel and sense the throbbing pulse of the South African Freedom struggle as it spreads swiftly, surely towards what we hope is the decisive and final stage in which the hideous, rotten structure of apartheid will crumble and collapse." So I do not see in what other more forceful ways a country can express its postiton and its stand on this question. That is one part of the story.

Then, Sir, with regard to sanctions, what is the position? Now at first mandatory sanctions against south Africa were confined to the field of art. And Sri Lanka is no exporter of art.

The recent Security Council Resolution 569 of 1985 called for countries to adopt sanctions against South Africa by suspending all new investments, prohibiting the sale of coins minted in South Africa, restricting in the field of sports and cultural relations and suspending of loans. These are the areas. Now if you look at some of those areas like sports, remember Sir, recently in 1982 a cricket team from Sri Lanka undertook a tour of South Africa against the government's request. You know the government requested them not to do so and the government was instrumental in taking very strict action. Then it does not end here becuase, Sir, I remember in 1978 when we were Chairman of the Non-aligned Movement, in New York, SWAPO was admitted as a full fledged member of the Non-aligned Movement. I presided at the meeting. And this is not the only thing, we have made out contribution to the training of students from Sorth Africa and Namibia. We have pledged a contribution to the Non-aligned Solidarity Fund. I mean, Sir, our position has been consistent and strong when you look at these fields, specially the Security Council Resolution 569 of 1985 which call for countries to adopt sanctions against South Africa by suspending all new investments, I said, prohibiting of the sale of coins minted in Sorth Africa, restricting in the field of sports and cultural relations and suspending of loans. I explained that what we did in 1982 when a cricket team decided to tour South Africa.

The other fields are not applicable to us. There is, of course, a certain measure of trade between South Africa and Sri Lanka specially with regard to tea which has come down from colonial times. This is mostly in tea, an item of food which is consumed by everybody. Sir, that is the position with regard to the question asked by the hon. Member.

Then with regard to the question raised by the hon. Member for Attanagalla, we have condemned the action of Israel as soon as they started it, we issued a public statement. His request is, will not the Government sever all ties? We have no ties to sever. Sir, I have said over and over again on the Floor of this House that the establishment of an Interests Section does not amount to the establishment of diplomatic ties. It is quite clear that you have an Interests Section in the absence of diplomatic ties. When two countries do not have diplomatic ties only you have an Interests Section. Therefore, the question of severing ties with Israel does not arise.

එන්. එව්. ඒ. එම්. කරුණාරන්න මහතා (සමාජ සේවා ඇමතිතුමා) (திரு. என். எச். ஏ. எம். கருணூத்ன — சமூக சேவைகள் அமைச்சர்) (Mr. N. H. A. M. Karunaratne-Minister of Social Services)

I wish to inform the hon. Member for Kalawana that all necessary steps were taken by the Government Agent, Ratnapura to provide relief by way of sending boats, food etc. All flood victims are looked after well. The Government Agent, when consulted this morning, stated that the water is subsiding and there is no reason for concern just now-(Interruption). We will be sending the food somehow or other to those marooned either by boats or by helicopter. We will not allow them to starve. Do not worry. A survey is being done about the damage caused and later on they will be given financial aid.

එන්. வேன்கேர் பூறைன்த இணை (திரு. என். டென்சில் பெர்னுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

Sir, I will first answer the question raised by the hon. Member for Attanagalla. Intabex Lanka Limited is still a private company and only 35 per cent of its shares are held by the Sri Lanka Tobacco Industries Corporation. As such it is not possible for the Ministry of Industries and Scientific Affairs to conduct an inquiry. However, I am informing the Chairman, Sri Lanka Tobacco Industries Corporation to take this matter up at the Board meeting of the company and report to the Ministry.

With regard to the other questions I must say this. There is a difference between the questions raised by the hon. Member and the questions of which notice has been given to me. Firstly, the hon. Member wanted to know whether the Plywoods Corporation is going to be closed down. The answer to that is, No.

The second question was whether certain factories are going to be closed down. The answer to that is, Yes. Salawa and certain others are to be closed down by the 31st of October. I am not aware of any adjustments or plans which have existed. We cannot run that factory. It has been very badly run and was running at a loss. The government cannot continue to incure losses like this—(Interruption).

දීතේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (නිල. නිශාඛා ලකාඛාර්න්නකා)

(Mr. Dinesh Gunawardene)

But you are not answering me on the question of corruption and wastage. That is in question three.

එක්. ඩෙන්තිල් පුනාන්දු මහතා (நිල. என். டென்சில் பொறுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

Will the hon. Member please read question three ?

சேல்ச் முகைப்பேற இமை (திரு. தினேஷ் குணவர்த்தன) (Mr. Dinesh Gunawardene)

සංස්ථාවේ කොස්ගම දුව සංකීර්ණයේ මෙතෙක් පැවැති දූෂණයන් වංචාවන් නාස්තීන් අඩු වී ආයතනය පවත්වාගෙන යාමට හැකිවී තිබියදීන් — I referred to this. එය වසා දෙදහකට ආසන්න සේවක පිරිසකගේ සේවය අයින් කිරීමේ හේතුවක් තිබෙනවාද ?

එත්. ඩෙන්සීල් පුතාන්දු මහතා (திரு. என். டென்சில் பெர்ளுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

I am not aware of any plans like that. We are not closing down the Plywoods Corporation. We are closing down only the Salawa factory and one or two others. Further, full compensation will be given to the workers.

හැරල්ඩ් හේරත් මහතා (ඇමතිතුමා සහ නියෝජා ජනතා වතු සංවර්ධන ඇමතිතුමා)

(திகு: ஹால்ட் ஹோத் — அமைச்சரும் ஜனதா தோட்ட அபிவிருத்திப் பிரதி அமைச்சரும்)

(Mr. Harold Herath-Minister and Deputy Minister of Janata Estates Development)

Sir, the hon. Member for Attanagalla is so familiar with all the trading practices that he asked the question and practically gave the answer. Anyway, there are certain mitigating circumstances under which the Coconut Development Authority has deviated from stipulation. There was not only this one miller, Adamjee Lukmanjee & Sons, who purchased on this transaction referred to by the hon. Member a total quantity of 1,000 metric tons of copra at the auctions but there were the Shri Krishna Corporation and two others, namely, Pyramid Oil Mills and Miriswatte Oil Mills as well. However, the copra supplied to these buyers at their stores had not been of the same standard as the samples produced at the auctions and sales were concluded at correspondingly reduced rates in accordance with the accepted trade practices. The Coconut Development Authority therefore approved these transactions.

This is the main reason, Sir, they had approved this. Since the buyers who were thereby denied the opportunity of purchasing quality copra at the specified price level, which would have entitle them to sell the oil under the scheme, the Coconut Development Authority accepted the oil offered by these millers. The amount of coconut oil purchased by the Coconut Development Authority on this transaction was 593 metric tons and this quantity is only 6.15 per cent of the total oil purchased during the entire period of the scheme. It was too negligible to have any effect on the price stabilization scheme.

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

[හැරල්ඩ් හේරත් මහතා]

I am only sorry, Sir, that my good Friend who is also aware of some other practice, did not come out with that. There are some millers who produce all the documentary evidence, that is this Rs. 2,350 to the Coconut Development Authority which entitles them to sell their oil, but in reality they have paid less than Rs. 2,350. Of course, these millers came out with the fact that they paid less than that and showed certain mitigating circumstances. But as the hon. Member wants me to look into this matter further, I shall do so.

ලක්ෂමත් ජයකොඩි මහතා (නිල. லக்ஷமன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

Please cause an inquiry and then find out whether there are any other illegal practices.

வுக்கி என்ன வெள (இரு. ஹால்ட் ஹோத்) (Mr. Harold Herath) I will look into that.

එන්. ඩෙන්සීල් පුනාන්දු මහතා (කර්මාන්ත හා විදහ කටයුතු ඇමතිතුමා)

(இரு. என். டென்சில் பெர்னுண்டோ — கைத்தொழில், விஞ்ஞான அலுவல்கள் அமைச்சர்)

(Mr. N. Denzil Fernando- Minister of Industries & Scientific Affairs)

I entirely forgot to mention one thing on the question regarding the Plywood Corporation. I would say that I am in discussion with the Hon. Deputy Minister of Parliamentary Affairs and Sports. He has been of great help to me for the last three or four months. I must say that we are still having discussions with him.

තියෝජා කාරක සභාපතිතුමා (குழுப் பிரதித் தல்வர் அன்கள்)

(The Deputy Chairman of Committees)

The question asked by the hon. Member for Maharagama will be brought to the notice of the Hon. Minister of National Security.

මහේත්දු විජෙරත්න මහතා (නියෝජා වෙළඳ හා නාවුක කටයුතු ඇමතිතුමා) (திகு. மகேந்திர விஜேரத்ன— வர்த்தக, கப்பற் போக்குவரத்துப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. Mahendra Wijeratne Deputy Minister of Trade & Shipping) අක්මීමත ආසනයේ තලගන මංසන්ධියේ පැවැති අලෙවි සැල වර්ෂ කීපයක් මුළුල්ලේ පාඩු ලබමින් පවත්වාගෙන යන ලදී. දනට එය වසා ඇත. ඉදිරියට එය විවෘත කිරීමට බලාපොරොත්තුවක් නැත.

டுவ்**ங்**னி ப்பக்கையி இறை (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

I am sorry, Sir. I have a question to be asked from the Minister of Rural Industrial Development, but unfortunately he is not here. He is in India. I am happy that the Hon. Deputy Minister was here. He can reply to me tomorrow, but I will ask him the question now.

තිකවැරටිය සත්ව ගොවිපලෙන් අතියම් කම්කරුවන් හත් දෙනෙක් 1985. 09. 03 දින සේවයෙන් ඉවත් කර ඇත්තේ කුමත හේතුවක් තිසාද ? එසේ අස් කරන ලද අයගේ නම් මොනවාද ? ඔවුනට නැවත රැකියාව ලබා දෙන්නේද ? එසේ නොවෙනම් ඒ මන්ද ? එපමණයි.

රීවඩ් පතිරණ මහතා (இரு. றிச்சட் பத்திரன) (Mr. Richard Pathirana)

ගරු තියෝජන සභාපතිතුමති, ගරු තියෝජන ඇමතිතුමාගෙන් මට අතුරු පුශ්නයක් අහන්නට තිබෙනවා. මේ වෙළඳ සැල වහන්නේ නැහැ කියා තිළධාරී මහත්වරු මට පොරොන්දු වුණු බව ගරු තියෝජන ඇමතිතුමා දන්නවාද ? ඒ පොරොන්දුව කඩ කරලයි මේ වෙළඳ සැල වසා තිබෙන්නේ. එම වෙළෙඳ සැලෙන් වූ අලාගය සම්බන්ධව සංඛනලේඛන මගේ දන ගැනීම සදහා තමුන්තාන්සේ කරුණාකර ඉදිරිපත් කරනවාද ?

මහේත්දු විජේරත්ත මහතා (නිල. மகேந்திர விஜேரத்ன) (Mr. Mahendra Wijeratne)

ඉදිරියට එය ඉදිරිපත් කරන්නම්.

පුශ්තය වීමසත ලදින්, සභාසම්මත විය. බෝලා බෝලිෂ්ෂේට්ටොற්றු ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

පාර්ලිෂේන්තුව ඊට අනුකුලව අ. හා. 4.10ට 1985 ඔක්තෝබර් 9 වන බදුද පූ. හා. 10 වන තෙක් කල් ගීයේය.

அதன்படி, பி. ப. 4.10 மணிக்கு பாராளுமன்றம், 1985 ஒக்ரோபர் 9, புதன்கிழமை மு. ப. 10 மணிவரை ஒத்திவைக்கப் பட்டது.

Adjourned accordingly at 4.10 p.m. until 10.00 a.m. on Wednesday, 9th October, 1985.

පුශ්නවලට ලිඛිත පිළිතුරු

விளுக்களுக்கு எழுத்துமூல விடைகள் WRITTEN ANSWERS TO QUESTIONS

> ධබ්ලිව්. ජ්. සරත් මහතා : සහන සැලසීම திரு. டபிள்யூ, ஜீ, சரத் : நிவாரணம் MR. W. G. SARATH : REDRESS

453/85

ආචාර්ය ඩබ්ලිව්. දහනායක මහතා (ගාල්ල) (හො. තිනි டபிள்யු, නුஹநாயக்க — හෙනි) (Dr. W. Dahanayake–Galle) කම්කරු ඇමතිතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය :

- (අ) ගාල්ලේ සපුමල් පෙදෙසේ අංක 81 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව. ජ්. සරක් මහතා, මැද පෙරදිගට යැවීම සඳහා කම්කරු කොමසාරිස්ගේ 1983 මාර්තු මස 14 වැනි දනමැති ලිපිය මගින් ලියාපදිංචි කරන ලද බව එතුමා දන්නේද?
- (ආ) සරන් මහතා එලෙස ලියාපදිංචි කරන ලද්දේ ඔහු වෛද සහනිකයක් ලබාගැනීමෙන් අනතුරුව බවත්, ඔහුට දරීමට සිදුවූ සියලු වියදම ආපසු ගෙවීමට කම්කරු කොමසාරිස්වරයා පොරොන්දු වූ බවත් එතුමා දන්නේද ?
- (ඇ) සරත් මහතාට රු. 700 ක පමණ මූදලක් වැය වී ඇති බව එතුමා දන්නේද ?
- (ඇ) 1985 ජූලි මස වන නෙක්, සරත් මහතා මැද පෙරදිගට යවා නොමැති අතර, ආපසු ගෙවීමට පොරොන්දු වූ මුදලද ඔහුට ගෙවා නොමැති බව එතුමා දන්නේද ?
- (ඉ) සරත් මහතාට ලැබිය යුතු සහන සැලසීමට එතුමා කටයුතු කරන්නේද?
- (ඊ) එසේ නොකරන්නේ නම්, ඒ මන්ද ?

தொழில் அமைச்சரைக் கேட்ட வினு :

- (அ) 81, சப்புமலபெதேச ரூட், காலி என்னும் முகவரியைச் சேர்ந்த திரு. டபிள்யூ. ஜீ. சரத் என்பவர் தொழில் ஆணேயாளரின் 1983, மார்ச் 14 ஆந் தேதிக் கடிதமூலம் மத்திய கிழக்கிற்கு அனுப்பப்படுவதற்கு பதியப்பட்டாரென்பதை அவர்அறிவாரா ?
- (ஆ) திரு. சரத் வைத்தியச் சான்றிதழைப் பெற்ற பின்னர் பதியப்பட்டாரென்பதையும் இவருக்கு ஏற்பட்ட செலவுகளேத் தொழில் ஆணேயாளர் திருப்பியளிப்பதாக உறுதி கூறியுள்ளார் என்பதையும் அவர் அறிவாரா ?
- (இ) திரு. சரத் ரூபா700 மட்டில் செலவிட்டுள்ளார் என்பதை அவர் அறிவாரா ?
- (ஈ) 1985 ஜுலே வரை திரு. சரத் மத்திய கிழக்கிற்கு அனுப்பப்பட வில்லே என்பதையும் உறுதியளிக்கப்பட்ட மீள்கொடுப்பனவு தானும் வழங்கப்படவில்லே என்பதையும் அவர் அறிவாரா ?
- (உ) திரு. சரத்துக்கு உரிய நிவாரணத்தை அவர் தயவுசெய்து வழங்குவாரா ?
- (ஊ) இன்றேல், ஏன் ?

asked the Minister of Labour:

- (a) Is he aware that Mr. W. G. Sarath of 81, Sapumal Pedesa Road, Galle, was registered by letter of Commissioner of Labour dated 14th March, 1983, to be sent to the Middle East?
- (b) Is he aware that Mr. Sarath was so requested after he had obtained a medical certificate, and the Commissioner of labour promised to repay him whatever expenses he had incurred?
- (c) Is he aware that Mr. Sarath had incurred expenditure of about Rs. 700?

- (d) Is he aware that up to July 1985 Mr. Sarath has not been sent to the Middle East, nor has the promised repayment been made to him?
- (e) Will he be pleased to grant Mr. Sarath due redress?
- (f) If not, why?

පී. සී. ඉඹුලාන මහතා (කම්කරු ඇමතිතුමා)

(திரு. பீ. ஸி. இம்புலான — தொழில் அமைச்சர்)

(Mr. P. C. Imbulana-Minister of Labour)

- (අ) නැත.
- (ආ) විදේශ සමාගමේ ඉල්ලීම අනුව වෛදා සහතිකයක් ලබාගෙන ඇති අතර ඒ සදහා වූ වියදම් විදේශීය සමාගමෙන් අයකර දීමට ගන් උන්පාහයන් අසාඊථක වී ඇත.
- (ඇ) නැත.
- (ඇ) මුල්/විදේශ රැකියා ඇනවූම අවලංගු වූ අතර, ඉන්පසු ලැබි ඇති රැකියා ඇනවුම්වලට ඉදිරිපත් කිරීම සදහා අවශෘ සුදුසුකම් සරත් මහතාට නොතිබුණි.
- (ඉ) අනාගතයේ දී ඇති රැකියා ඇනවුම් ලැබුණ විට සරන් මහතාට සුදුසූ රැකියාවක් ලබාදීම සදහා ඔහුගේ අයදුම් පතුය ඉදිරිපත් කිරීමට කටයුතු කරනු ලැබේ.
- (ඊ) පැත නොනහි.
- (a) No.
- (b) A medical Certificate was obtained at the request of the foreign principal. Unsuccessful attempts have been made to recover his expenses from the foreign principal.
- (c) No.
- (d) The original job order was cancelled and Mr. Sarath was not found suitable for any subsequent job orders.
- (e) Efforts will be made to submit Mr. Sarath's application for suitable job orders received in the future.
- (f) Does not arise.

ශී ලංකා මහ බැංකුව : මාණ්ඩලික නිලධාරීන්

இலங்கை மத்திய வங்கி : பதவியினர்

CENTRAL BANK OF CEYLON: STAFF MEMBERS

523/85

ලක්ෂමත් ජයකොඩි මහතා (අත්තනගල්ල) (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி — அத்தனகல்ல)

(Mr. Lakshman Jayakody-Attanagalla)

මුදල් හා කුමසම්පාදන ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය :

- (අ) 1985 සැප්තැම්බර් 30 වන දිනට ශුී ලංකා මහ බැංකුවේ සිටි
 - (1) ශාස්තුවේදී උපාධි
 - (2) ශාස්තුපති උපාධ
 - (3) ආචාර්ය උපාධි

දරන සියලුම මාණ්ඩලික නිලධාරීන්ගේ නම් ද එම උපාධි පිරිනමන ලද විශ්වවිද,ුලවල නම් ද සහිතව

- (i) ඔවුන්ගේ උපන් දින හා
- (ii) එම උපාධි ලබාගත් දින ද

සදහන් වන ලැයිස්තුවක් එතුමා ඉදිරිපත් කරන්නේද ?

- (ආ) එම උපාධි සියල්ලම හෝ ඉන් කිසිවක් ලබා ගැනීම සදහා ඔවුන්ට දෙනු ලැබූ නිවාඩු දින ගණන් ද එතුමා සදහන් කරන්නේද ?
- (ඇ) තොකරන්නේ නම්, ඒ මන්ද ?

[ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා]

நிதி, அமைப்புத்திட்ட அமைச்சரைக் கேட்ட வினு :

- (அ) 1985 செப்தெம்பர் 30 இல் உள்ளவாருன மத்திய வங்கியின் பதவிநிலே உறுப்பினர் அனேவரினதும் பெயர்களேக் கொண்ட நிரல் ஒன்றை அவர்கள் பெற்ற
 - (1) இளம் மாணி
 - (2) முதுமாணி
 - (3) கலாநிதி

பட்டங்களுடனும்

அந்தந்தப் பல்கலேக்கழகங்களின் பெயர்களுடனும்

- (i) பிறந்த தேதி
- (ii) அந்தந்தப் பட்டம் பெற்ற தேதிகளுடனும்,
- (ஆ) அந்தப் பட்டங்களில் எவையேனும் அல்லது அனேத்தும் பெறுவதற்கென வழங்கப்பட்ட விடுதலேக் காலங்களுடனும் சமர்ப்பிப்பாரா ?
- (இ) இல்லேயேல், ஏன் ?

asked the Minister of Finance and Planning:

- (a) Will he furnish a list of names of all staff members of the Central Bank as at 30th September, 1985, with:
 - (1) Bachelor's Degrees,
 - (2) Master's Degrees,
 - (3) Doctorate Degrees,

along with the respective Universities and the-

- (i) dates of birth,
- (ii) dates of obtaining such degrees and also,
- (b) Will he state the periods of leave granted for obtaining any or all such degrees?
- (c) If not, why?

- (අ) ඔව්. විස්තර අමුණා ඇත.*
- (cp)
- (ඇ) පැන නොනගියි.
- (a) and (b) Yes. Vide annexure.*
- (c) Does not arise.
- * පුස්තකාලයේ තබා ඇත. நூனிலேயத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது. Placed in the Library.

මෙම වාණීවේ අවසාන මුදුණය සඳහා සවකීය කථාවල නිවැරදි කළ යුතු තැන් දක්වනු රිසි මන්තීන් මින් ෂීටපතක් ගෙන එහි ඒවා පැහැදිලිව දක්වා එම පිටපත හැන්සාඩ් සංස්කාරක වෙන

1985 ඔක්තෝබර් 22 වන අගහරුවාද

තොඉක්මවා ලැබෙනසේ එවිය යුතුයි.

குறிப்பு

அங்கத்தவர்கள் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களே அறிக்கையிற்றெளிவாகக் குறித்து பிழை திருத்தங்களேக் கொண்ட பிரதியை ஹன்சாட் பதிப்பாசிரியருக்கு

1985 ஒக்ரோபர் 22, செவ்வாய்க்கிழமைக்குப் பிந்தாமற்

க<mark>டைக்கக்கூடியதாக அனுப்புதல் வேண்டும்.</mark>

NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in this Report and the copy containing
the corrections must reach the Editor of HANSARD

not later than

Tuesday, 22nd October 1985

Contents of Proceedings

From 10.00 a.m. to 4.10 p.m.

on 08.10.1985

Final set of manuscripts

received from Parliament

8.10 p.m. on 08.10.1985

Printed copies despatched

09.10.1985 afternoon

දුයක මුදල්: පාර්ලිමේන්තු විවාද වාර්තාවල වාර්ෂික දුයක මීල රු. 200/-් කි. (අශෝධිත පිටපත් සඳහා නම් රු. 175/- කි). පිටපතක් ගෙන්වා ගැනීම අවශා නම් ගාස්තුව රු. 2.50 කි. තැපැල් ගාස්තුව ශත 90 කි. කොළඹ 1, තැ. පෙ. 500, රජයේ පුකාශන කාර්යාංශයේ අධිකාජි වෙත සෑම වර්ෂයකම නොවැම්බර් 30 දට පුථම දයක මුදල් ගෙවා ඉදිරි වර්ෂයේ දයකත්වය ලබාගෙන විවාද වාර්තා ලබාගත හැකිය. නියමිත දිනෙන් පසුව එවනු ලබන දයක ඉල්ලුම්පත් භාරගනු නොලැබේ.

சந்தா: ஹன்சாட் அதிகார அலிக்கையின் வருடாந்த சந்தா ரூபா 200/- (திருத்தப்படாத பிரதிகள் ரூபா 175/-) ஹன்சாட் தனிப்பிரதி ரூபா 2:50. தபாற் செலவு 90 சதம். வருடாந்த சந்தா முற்பணமாக அத்தியட்சர், அரசாங்க வெளியீட்டலுவலகம் த. பெ. இல 500. கொழும்பு 1 என்ற விலாசத்திற்கு அனுப்பி பிரதிகளேப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். ஒவ்வோராண்டும் நவெம்பர் 30 ந் தேதிக்குமுன் சந்தாப் பணம் அனுப்பப்படவேண்டும். பிந்திக் கிடைக்கும் சந்தா விண்ணப்பங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா.

Subscriptions: The annual subscription for Official Report of Hansard is Rs. 200/- (For uncorrected copies Rs. 175/-).

A single copy of Hansard is available for Rs. 2.50. (Postage 90 cts.) Copies can be obtained by remitting in advance an annual subscription fee to the SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PUBLICATIONS BUREAU, P. O. Box, 500 Colombo 1. The fee should reach him on or before November 30 each year. Late applications for subscription will not be accepted.